

ترجم هذه الرسالة من اللغة الهندية الى العربية وذيها
بضميمة مهمة وسماها

CHECKED - 1963

الارشاد والعون

CHECKED

الى

Checked
1987

شجرة الكون

الشيخ صالح بن الشيخ سالم با حطاب
صدر المدرسين ونائب المفتي في جمعية
نظام محبوب محيد رآباد الدكن

واما شجرة الكون باللغة الهندية من المصنفات الايتمة للشيخ
العلامة عبد القدير محمد الصديقي الحيدر آبادي

فهرسة الكتاب

مطالب	صفيفه	مطالب	صفيفه
الروح الجنئى	١٣	المقدمة	١
عالم المثال	١٥	الاصطلاحات الضرورية	٣
عالم الشهادة	١٤	الوجود الحقيقى	٣
الجوهر الهبائى	١٤	الاحدية والوحدة	٥
شكل الكل	١٨	والواحدية	
الشكل الجنئى	١٨	مرتبة الصفات الالهية	٦
البسائط والمركبات	١٨	اقسام الصفات	٤
ذو والعقول	١٩	المعلوم	٩
الانسان	١٩	اقسام الحقائق	١٠
صاحب الوسى	٢٠	المعلوم الاعظم	١٠
غير صاحب الوسى	٢١	معانى الجمل	١٠
الجن	٢١	استعداد الاعيان	١١
عالم البرزخ والقيامة	٢٢	المراتب الخارجية	١٢
النجاة	٢٢	الوجود الاعتبارى	١٢
مسائل مهمة من المترجم	٢٣	الجوهر والعرض	١٢
المذاهب فى الوجود	٢٥	عالم الارواح	١٣
ربط الحادث بالقديم	٢٨	الروح الاعظم والعين	١٣
الاختتام	٣١	الاعظم	

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله . والصلوة والسلام على الرسول سيدنا محمد بن عبد الله .
وآله واصحابه ومن والاه . وبعد فيقول العبد الفقير الى عفرومولاہ التواب
الراجي رحمة ربه الوهاب . المدعو بالشيخ صالح ابن العلامة المرحوم
الشيخ سالم باحطاب قدس الله روحه ونفعنا ببركاته . هذا تعريب
الرسالة الفائقة . والزلاية النافعة . المسماة بشجرة الكون (التي هي باللغة
الهندية) تاليف الجيهنذ العلامة . والمدقق الفهامة . الشيخ محمد عبد القدير
سلالة العلماء من آل الصديق . مسلم القول في كل تحقيق و تدقيق .
جعلتها بالعربية باصرار احباب عزيز على اصرارهم . ولا تسعني للودة
والخلوص مخالفتهم ومن جملة اولئك الخالص من الاحباب . محب العلماء
ومنبع الفضائل بلا ارتياب . مخدومنا ذوالجاء العالي . صاحب المجد
والمعالي . الفاضل المحترم . حميد الخصائل والشم . النواب فخريار جنگ
بهادر صدر المهام ووزير المال بحيدرآباد . ايده بمزيد الشرف والاقبال
رب العباد . فاشارتهم الى غم . وعبارتهم لدى حكم . عند تنكيد حال
وتشويش بال . من كيد الاعداء والحساد . جازاهم الله ما يستحقونه
يوم المعاد . مفوضا امرى الى الهادي الى سبيل الرشاد . غير مبال بهم
متكلا على رب العباد . متسليا بما ورد قاتل الله الحسد ما اقبحه
بد آبصاحبه فلا انتقام اشفى مما فيه الحساد كفاهم ما يتجرعونه مما يفتت
الاكباد . الآ وان كانت هذه الرسالة في الظاهر وجيزة . لكنها في الحقيقة
عزيزة . اشتملت على الكنوز المدفونة . وتضمنت على الاسرار المصونة .
وسميتها الارشاد والعون الى شجرة الكون . جل قصدي بذلك تذكرة ،
لمن يتذكر او يخشى . ورجاء فيما عنده تعالى ثوابا وزلفى .

وكان ذلك بسعادة العهد الميمون من المهد الذي البسه الله لباس العز
بالدوام . وحلاه بحلية النصر المستمر بمرور الليالي والايام . ببقاء سمو
حضرة من احي سيرة الخلفاء الراشدين . سلطان العلوم شمس الملة والدين
من ملك الاجساد والقلوب بالمن والاحسان . معدن العدل ومركز الامان .
اعلى حضرة النواب مير عثمان على خان بهادر لازالت الالسن والقلوب
مثنية عليه بالتشاكركر . ولا برحت سحائب فضله على الخلائق مشغولة بالتماطر
خلد الله ملكه وادام ايامه بالسعادة والسيادة . وحفظه واولاده بعين
العناية والرعاية . آمين والله الموفق والمعين . وهذا اوان الشروع في
المقصود بعون الملك المعبود .

شیخ صالح باحطاب (مرلوی قاضی)
مدیر مدرس و مددگار مفتی جمعیت

بسم الله الرحمن الرحيم

(١) المفهوم - هو المعنى المتعلق من اللفظ او العنوان .

(٢) المعدوم - هو المفهوم الذى يتعلق من اللفظ او العنوان ولم يكن له مصداق ولا معنون كشرىك البارى فان لفظه ومعناه فى الذهن (موجود) ولكن ليس له مصداق لاذهنا ولا خارجا

(٣) الموجود - " الف ، كل مفهوم وعنوان يتعلق وله مصداق ومعنون سواء كان فى الذهن او فى الخارج فهو موجود .
" ب ، " للوجود معنيان الاول مابه الموجودية والثانى الكون والحصول فالمعنى الاول اى مابه الموجودية هو شئ خارجى ينتزع ويؤخذ منه معنى الثبوت او الوجود والمعنى الثانى اى الكون والحصول هو ما يحصل فى الفهم والعقل من وجود شئ وثبوته فالكون والحصول مفهوم انتزاعى وامر ذهنى علمى ينتزع من امر خارجى والمعنى الآخر المعبر عنه بمابه الموجودية هو منشاء للكون والحصول والمنتزع عنه للكون والحقيقة له والمبدأ والاصل والذات .

المراتب الخارجيه - فسيأتى بيانها ان شاء الله تعالى .

الوجود الحقيقى - " الف ، " للوجود الحقيقى اسماء منها الوجود بالذات .
الواجب . اللا تعين . اللا اعتبار . الغيب المطلق .

الوحدة المطلقة لا بشرط شئ (اعم من بشرط
اللا كثرة ومن بشرط الكثرة)

د ب ،، فالوجود الحقيقي بمعنى ما به الوجودية عين
ذات الحق سبحانه وتعالى والا يلزم الاستكمال بالغير .

د ج ،، الوجود خير محض والعدم شر محض فان
لم تظهر من شئ بعض آثار الوجود فهو عدم اضافي
يترتب عليه الشر الاضافي و اى امر كان الخير فيه كثيرا
والشر قليلا فهو حقيق لان يوحذ ويختار والامر الذى
يكون فيه الشر كثيرا والخير قليلا فهو جدير للترك
فقوانين التمدن تكون مبنية على الخير الكثير عملا
والشر الكثير تركا لكن فى امور الدنيا والشرعية
توصل فى الدارين الى الخير الكثير . والشئ
الواحد يمكن ان يكون باعتبار خيرا وبآخر شر كالشر
الاضافى مقتضاه ذلك واما باعتبار الوجود فكل شئ
خير لان الوجود خير محض .

د د ،، الوجود المحض والوجود المطلق منه حصري
ذات الحق سبحانه وتعالى فالاشياء باسرها اعدام
اضافية فلا تخاو عن شر والحاصل ان من لوازم
المخلوقات اعدام اضافية يلزمها الشر لان التعين دال
على الامتياز وعلى خروج شئ ما هو العدم . وتعين
المخلوقات . اضافى وعدمى واما تعين البارى تعالى
فذاق وجودى اى بغير الاضافة الى غيره وبلا

خروج شئ عنه فلا يظهر الوجوب الذاتي ولا الاستغناء
الذاتي من الممكن البتة اذ اى شئ اظهر عدما او شرا
من الافتقار والا حتماً الذاتى .

(الاحدية) «الف»، ويقال لها الهاهوت . وهو . والشان
التزيهى والغيب المطلق وبشرط لاشئ وبشرط اللاكثره
والا نانية العظمى

وب ،، الاحدية ذات منزهة عن الظنون والاهام
لأعمال للكثرة فى هذا الشأن

«ج»، ويكون فى الاحدية العلم الذاتى والنور
الوجود والشهود فهى بنفسها العلم والعالم والمعلوم ولكن
لا يعتبر ذلك لان الامتياز والغيرية لا اعتبار لها هنا .

(الوحدة) «الف»، تسمى حقيقة محمدي بشرط شئ بالقوة
وبشرط الكثرة بالقوة .

وب ،، الوحدة ذات فيها قابلية للكثرة ولكن ليست
الكثرة بالفعل وتسمى هذه القابليات شيونا ذاتية .

(الواحدية) «الف»، بشرط شئ بالفعل وبشرط الكثرة بالفعل
وب ،، الواحدية ذات فى علمها الكثرة بالفعل والمراد
بالكثرة كثرة الاسماء والصفات والمعلومات وان
شيئت قلت (اعتبرت فيها الكثرة)

«ج»، الاحدية والوحدة والواحدية اعتبارات مختلفة
لذات واحدة لا انها ذوات او اشياء مختلفة .

« مرتبة الصفات الالهية »

« الف » مرتبة الصفات الالهية يقال لها الجبروت

« ب » مرتبة الالهوية . مرتبة جامعة لجميع الكمالات الذاتية وإجمالها ومرتبة الصفات تفاصيلها وتسمى مرتبة الالهوية مرتبة اللاهوت ايضا .

« ج » الشرك « هو اشراك شئ ما مع الله تعالى في الوجود بالذات او في الصفات بالذات

« د » الذات هي مرجع الصفة يعنى ما تقوم بها الصفة وحيث ان جميع الكمالات راجعة الى ذات الله تعالى والعيوب والنقائص ترجع الى ذات الممكن فذات الله تعالى ذات بالذات و ذات الممكن ذات بالعرض فالذات الحقيقة ليست الا ذات الحق وهو عين الوجود

« هـ » الصفات الالهية عين الذات باعتبار المنشاء والمنزوع عنها يعنى انها تنزع من ذات واحدة . وغير الذات باعتبار المفهوم يعنى انها اعتبارات مختلفة ومعان متغايرة ومفاهيم متباعدة .

« و » كل معلوم كلى اى حقيقة كلية او عين ثابتة كلية يكون له اسم الهى كلى او تجل كلى . وكل معلوم جزئى او عين ثابتة جزئية يكون له اسم الهى جزئى او تجل جزئى وبأثر التجلى الالهى تظهر الاعيان الثابتة والاسم الالهى او التجلى الالهى يسمى ربالعين الثابتة والعين الثابتة مربة وعبداله وباتصال الاسم الالهى والعين الثابتة يخلق الموجود الخارجى الذى هو مظهر للاسم او التجلى .

« ز » التجلى الالهى والعين الثابتة لا تظهر ان بل باتصالها يخلق شئ مركب ويظهر .

« ح » الاسماء الالهية تريد أن تؤثر فى مربوباتها لكنها متضادة و مختلفة كخالق والرب والمमित فهذا لا تؤثر ولا تعمل فى عين واحدة فى وقت واحد معا واسم المقسط باعانة اسم الحكيم يرتب هذه الاسماء فالترتيب العام والنظام الكلى يسمى تقدير اوعلى وفق التقدير تظهر الاشياء وظهورها هكذا يسمى قضاء .

« ط » جميع الاشياء سواء كانت صغيرة او كبيرة لا تخلو عن جميع الاسماء الالهية لكن بعض الاسماء يكون مقدما و حاكما والاسماء الاخرى تكون معينة وتابعة له .

« ي » المعطل هو الذى لا يفعل الفعل على وقته فالاسماء الالهية باسرها تفعل على وقتها فليس اسم منها معطلا .
« التقسيم الاول للصفات .

« الف » الصفات الحقيقية - كل شئ كان بالذات يسمى حقيقيا و كل شئ كان بالعرض يسمى اعتباريا - الاعتبارى معنيان (١) ما كان له منشاء واصل فهو اعتبارى حقيقى و انتزاعى و (٢) ما لم يكن له منشاء واصل فهو اختراعى و اعتبارى محض - (٣) الصفات الحقيقية التى لا تكون باعتبار المخلوقات والاضافة اليها وهى سبع .

الحياة والعلم والسمع والبصر

عالم	معلوم	سميع	مسموع	بصر
والارادة		والقدرة		والكلام
مرید	مراد	قدير	مقدور	كليم
				كلية

التقسيم الثاني للصفات . هي ايجابية وسلبية فالإيجابية ما كانت فيها دلالة على وجود الكمال كالحي والعليم والقدير وغير ذلك . و السلبية ما كانت فيها دلالة على التنزيه عن نقص ما كالغنى والصمد والقدوس وغير ذلك .

التقسيم الثالث للصفات . هي بسيطة ومركبة فالبسيطة او امهات الصفات هي ما دلت على معنى واحد وهي سبع صفات هي وعليم وسميع وبصير ومريد وقدير وكليم . والمركبة ما كانت مركبة عن الصفات البسيطة ودلت على معان شتى كالخلاق والرب والميت .

التقسيم الرابع للصفات . (١) اسم الذات و (٢) اسم الصفة و (٣) اسم الفعل . فاسم الذات مادل على الذات كالقدوس والغنى والصمد . واسم الصفة ما كان فيه ظهور الوصف كالعليم والقدير والقوى والجميل . واسم الفعل ما كانت فيه دلالة على وقوع الفعل كالخلاق والرزاق والمذل والمعز والمحي والميت وغير ذلك

التقسيم الخامس للصفات . الاسماء اللاهوتية زوجان لا يخلو عن احدهما صفة اصلا . وهي الاول والآخر . والظاهر والباطن .

التقسيم السادس للصفات . جلالية وجمالية فالجلالية هي ما تتعلق بالقهر كالقهار والمذل والخافض والمتقم والجمالية هي ما تتعلق باللفظ كاللطيف والرحمن والرحيم والكريم والجلود .

التقسيم السابع للصفات . ثمانية وعشرون اسما الهية مع اسماء كيانية والحروف المتعلقة بها وهي هذه .

البذيع	الباعث	الباطن	الآخر	الظاهر
عقل الكل	نفس الكل	طبيعة الكل	الجوهر الهيا	شكل الكل
همزه	ها	عين	حا	غين
الحكيم	المحيط	الشكور	الغنى	المقتدر
جسم الكل	العرش	الكرسى	فلك البروج	فلك المنازل
حاء	قاف	كاف	جيم	سين
الرب	العليم	القاهر	النور	المصور
فلك زحل	المشتري	فلك المريخ	فلك الشمس	فلك زهره
يا	صاد	لام	نون	راء
المبين	القباض	الحى	الحى	المميت
فلك القمر	كرة النار	هوا	ماء	الطين
دال	ثا	زا	سين	ضاد

الرزاق	المذل	القوى	اللطيف	الجامع
نبات	حيوان	ملك	الجن	الانسان
تا	ذال	فا	با	ميم
				واو

وهذا التفصيل انما هو على رأى بعضهم وان لم يكن له تعلق بالتصوف احيانا ان نبين . معتقدهم تفصيلا وعندى ان هذا المذهب لا يخلو عن اثر الفلسفة القديمة والنجوم .

« المعلوم » يخلق الله تعالى كل شئ بعلمه واتقان حكمته والالزام الجمل والا ضطرار فالمعلومات الالهية تسمى اعيان ثابتة . وكان امركن كان للاعيان الثابتة ثم خلقت الموجودات فالاعيان الثابتة داخله فى مرتبة الذات الالهية ولما كانت فى المرتبة الداخلية ليست من المخلوقات اذ ليست تحت

امر كن وبالحملة ما كان بعد امر كن فهو مخلوق و ما لم يكن بعد امر كن فليس بمخلوق كاسماء الله و صفاته و معلوماته اى الاعيان الثابتة .

« الحقائق قسبان » الالهية و ممكنة فالحقائق الالهية اسماء الالهية معلومة له تعالى و الحقائق الممكنة ممكنات معلومة له تعالى قبل الخلق . و ظهور الاعيان الثابتة من ذات الحق تعالى فى علمه يسمى فيضا اقدس . و خروج الاعيان الثابتة بعد الامر لها بكن يسمى فيضا مقدسا و يترتب الفيض المقدس و الاعيان الخارجية على الاعيان الثابتة فى علمه تقدس و تعالى على الفيض الاقدس .

« المعلوم الاعظم » المعلوم الاعظم او العين الثابتة المحمدية هو واحد بذاته جزئى حقيقى تعرض له الكلية بسبب المعلومات الجزئية التى هى ظهورات و مظاهر له . فهذه الكلية العارضة له لا تقدح و لا تؤثر فى تعيينه الذاتى و تشخصه و كونه جزئيا حقيقيا لانها اعتباران متغايران فلا تناقض .

« المعلومات الجزئية » الف » المعلومات الجزئية للمخلوقات تسمى اعيانا ثابتة و حقائق الاشياء . و ماهيات الاشياء (للكميات) و هويات (للجزئيات)

« ب » للجعل معنيان احدهما ظهور الاعيان فى العلم بالتجلى العلمى و الفيض الاقدس . فهذا الجعل فى الحقيقة بمعنى الاحتياج الى الواجب اذ العلم صفته و هذا الجعل هو الجعل البسيط لان الفيض الاقدس لا تظهر به الا الذوات و الحقائق فى العلم . ثانيهما وجود اعيان المخلوقات بالفيض المقدس و كونها منشاء للاثار فى الخارج فهذا الجعل بمعنى الخلق و الابداع هو الجعل المركب لان الحقائق تترتب عليها آثار الوجود بالفيض المقدس

«ج» الفيض المقدس تابع للاستعدادات الكلية للاعيان و
الاستعدادات الكلية من لوازم الاعيان فكما ان الاعيان ليست بمخلوقة
فكذلك الوازمها لان مرتبة العلم والمعلوم اقدم من مرتبة القدرة والمقدور
والخلق والمخلوق .

«د» اعلم ان استعداد الاعيان قسمان كلي وجزئي فالاستعدادات
الكلية من لوازم العين الثابتة وليست بمخلوقة ولا مشروطة بشرط
خارجي . والاستعدادات الجزئية هي تفاصيل الاستعدادات الكلية في
عالم الخلق وهذه التفاصيل مطابقة للاستعداد الكلي ومشروطة بشرائط
ومخلوقة للقيوم الحق تعالى .

«هـ» والافعال التي تكون بعد ارادة اختيارية ولكن الارادة
والامور التي قبلها ليست باختيارية اذ لا ارادة بالارادة والا لتسلسل
فمن لم يكن له ارادة ولا اختيار فهو مجنون غير مكلف .
«و» الممكن لا يوجد ممكنا ولا يخلقه سواء كان ذاتا او فعلا فمن ثم
ما كان مخلوق خالقا بل انما هو كاسب للفعل اذ اعطاء الوجود من شان
الواجب لا الممكن .

«ز» اذا امر رجل بفعل ما فوجود ذلك الفعل ليس بضروري
واما اذا كان الامر (كن) للفعل نفسه فلا بد من وجود ذلك الفعل .
«ح» اذا امر احد بفعل وكان ذلك الفعل مناسبا لحقيقته فتعطى
الارادة اولا ثم يومر الفعل بكن فيوجد ذلك الفعل واذا امر بفعل تاتي
طبيعته عنه وكان ذلك الفعل على خلاف مقتضى العين الثابتة لا تحصل له
الارادة ولا يومر الفعل بكن فاذا لا يصدر ذلك الفعل منه ففي هذه
الصورة يكون المقصود من الامر اظهار عدم قابلية المأمور بذلك وايضا

تأبى العين الثابتة بالقوة التامة بلسان الحال ظهور ذلك الفعل و ان كانت
هى التى تطلب الفعل بلسان المقال .

« المراتب الخارجية تبتدأ بعد « كن فيكون » وهى مرتبة المخلوقات
ولا يظن ظان ان مرادنا بكونها خارجية انها مباينة او خارجة عن ذات الحق
سبحانه وتعالى بالكلية بل انها تغاير مرتبة العلم بالجملة لان العلم لا ترتب
عليه الآثار وهذه المرتبة ترتب عليها الآثار ولا يظن ايضا ان العين الثابتة
زالت عن العلم الالهى او صارت موجودة فى الخارج كلابل العين الثابتة
الآن ايضا ليست بموجودة فى الخارج وانما ظهرت العين الثابتة باختلاط
الوجود الحقيقى . والعجب ان ليس فى الخارج الا الوجود وهو واحد
محض والاعيان الثابتة كثيرة لكنها ليست بموجودة فى الخارج وباختلاطهما
يرى الوجود الواحد متعدد والاعيان الثابتة الغير الموجودة فى
الخارج ترى موجودة .

« الوجود الاعتبارى » يسمى اضافيا وبالعرض وممكنا وعبودية .

« ب » وحيث ان وجود الممكن يكون بالعرض لذا لك يكون مفقرا

ومحتاجا الى الوجود بالذات اى الواجب تعالى فى كل لحظة وآن لانه يقوم
وامداد الوجود المتعلق بالعالم يسمى نفسا رحمانية فالعالم فى كل آن يفنى
بقهر الاحدية ويوجد بالنفس الرحمانية وهذا الاعدام والايجاد
على الدوام يسمى تجددا لامثال . واما امداد الوجود الشخصى فيسمى
الر

• « الجوهر » هو الممكن المستقل الذى لا يكون فى محل ولا فى موضوع
على راي الحكماء واما عند الصوفية فليس شئ غير الوجود مستقلا

والاشياء التى تدعى الحكماء بـجواهريتهاهى فى الحقيقة اعراض او صفات ومظاهر او شيون للوجود الحقيقى واعلم ان الوجود يعرض لجميع الاشياء عند الحكماء وفى مذهب الصوفية جميع الاشياء تعرض للوجود .

« العرض » هو الممكن الغير المستقل الذى يكون فى محل او موضوع او ذات واقسامه تسعة الكم اى العدد والكيف اى الكيفية والاضافة اى النسبة والزمان اى معيار الحركة والمكان اى الامتداد الموهوم او السطح الحاوى والوضع اى النسبة الى اشياء اخرى والى اجزاء نفسه بعضها ببعض والهيئات او الشكل والملك اى الهيئة الحاصلة باحاطة اشياء خارجية والفعل اى تأثير شئ على آخر والافتعال اى قبول اثر الغير وفعله والتاثر .

« عالم الارواح » يسمى عالم الارواح عالم الملكوت وعالم الامر ايضا ويكون منزها عن الصورة والشكل والوزن والزمان والمكان ووجود هذه الاشياء وبلوغها الى الكمال ليس تدريجيا ولكن تكون فيها امهات الصفات والحاصل ان الروح مركب من العين الثابتة وتجلي الاسماء الالهية فالارواح حادثة وتحت امركن .

« ب » لخلق معنيين الاول الاحداث والايجاد ومحلها عالم الشهادة وعالم الارواح والثانى الاحداث تدريجيا ومحلها عالم الشهادة فقط ويقابله عالم الامر المتعلق بالارواح .

« ج » واعلم انا اذا نسبنا الى غير الحادث فهو سرمد مثلا نقول مرتبة ذاته تعالى متقدمة عن صفة الحياة او عن الروح او عن المشهودات .
واذا نسبنا الى الحادث الغير التدريجى فهو دهر مثلا نقول الروح
الاعظم متقدم عن الارواح الجزئية او المشهودات

واذا نسبنا الحادث التدرىجى الى مثله فهو زمان مثلا الاب متقدم
عن الولد .

« الروح الاعظم » الذى جميع الارواح مظاهره هو الروح
المحمدى (صلعم) المسمى ايضا بروح الكل و روح العالم و قلب العالم
والا فانية الكبرى

« العين الاعظم » ان شئت قلت ان الوجود تشخصان و تعيينان
(١) التعيين الذاتى الذى يبقى فى كل حال (٢) التشخصات الاعتبارية التى
لا تزال تتبدل كزيد فانه جزئى حقيقى متعين تعرض له الطفولية والشبة
والكهولة والشبيبة ولا يصير بذلك كليا ولا اعتباريا

« عقل الكل » الروح الاعظم باعتبار كونه عالما و فاعلا و موثرا
يسمى عقل الكل اى العقل المحمدى صلعم .

« نفس الكل » الروح الاعظم باعتبار كونه معلوما او منفعلا او متأثرا
يسمى نفس الكل اى النفس المحمدية صلعم .

« الطبيعة المحمدية » وتسمى الطبيعة الكلية - تتركب بامتزاج عقل الكل
ونفس الكل

« ب » ويسمى عقل الكل قلبا و نفس الكل لو حالان تجلى العلم
الالهى او ظله يكون على عقل الكل اولاثم يظهر فى نفس الكل .

« الروح الجزئى » اعلم ان لكل ذرة يكون روحا جزئيا و اذا
اجتمعت الذرات ولحقت لها حالة اجتماعية و حصلت بامتزاجها طبيعة
خاصة تعلقت بها روح خاصة و حيث ان هذه الطبيعة توجد فى تلك

الذرات ترتيبا خاصا لذلك تصير روح هذه الطبيعة حاكمة على روح تلك الذرات .

« الارواح التي لاتتعلق بنظام العالم » هم المهيمنون او الكروبيون وهم الملائكة المشغولون في عبادات خاصة ازلا وابدالا دخل لهم في نظام العالم .

« الروح المتعلق باجساد العالم » تفصيل الاجساد المذكور في عالم الشهادة .

« الملائكة اولو العزم » في جميع الاشياء ظهور الصفات الالهية ولكنها بواسطة العين الاعظم والروح الاعظم وبالملائكة اولى العزم ظلها يتجلى في جميع العالم مثلاً مظهر العلم في الملائكة جبريل عليه السلام ففي كل فرد لا بد من مركز جزئى من القوة العلمية او القوة الجبرئية .

« اتباع اولى العزم من الملائكة » اتباع اولى العزم من الملائكة هم نواب واعوان لهم .

« عالم المثال » الف « يكون في عالم المثال امتداد وشكل و صورة ويسببه يرى فيه كالمكان ولكنه منزّه عن المكان والزمان لانك ترى في عالم المثال مالا يسعه حجرتك بل بيتك وملكتك بل الارض كلها وترى الان ما كان في الماضى وما سيكون في المستقبل مع ان الماضى والمستقبل لا يجتمعان مع الحال .

« ب » الخيال ينقسم الى قسمين الاول الخيال المتصل او المطلق فهو خيالنا الذى لا اصل له ولا طائل تحته والثانى الخيال المنفصل او المقيد وهو ماله المنشاء والحقيقة لانه منفصل عنا وقائم بمنشائه ومقيد بحقيقته

وليس بارادتنا وتحت قدرتنا وهو خيال الانسان الكبير اى العالم كما ان عالم الشهادة جسده وعالم الامر وروحه ويقال له عالم المثال والبرزخ الاول .
 « ج » عالم المثال ليس داخلا تحت الزمان بل هو تحت الدهر فلذلك يرى فيه المضى والا مستقبل والحال ولا يشترط لروية ما فيه نور الشمس ولا ضياء السراج .

« د » تتشكل فى عالم المثال الا رواح والمعانى وتظهر صور ما فى المراتب التى قبل عالم المثال وتظهر فيه مثل ما فى عالم الشهادة وما تحت ذلك .

« هـ » واعلم ان الكشف على اقسام الاول ما يكون فى الصور الحقيقية كالروايات الصادقة والثانى ما يكون فى الصور المجازية التشبيهية والمجازية قسمان الاول ما لم يكن من قبل النفس فيه زيادة ولا نقصان . والثانى ما كانت فيه زيادة او نقصان من قبل النفس كالروايات المطلوبة للتعبير . والثالث ما يكون مختلفا غلطا مخترعا كاضغاث الاخلام .

« و » وفى بعض الاحيان يكون الخيال محسوسا فى الشهادة من شدة قوته .

« ز » واذا صار شئ من العالم العلوى مرثيا فى عالم المثال فلا يقدح ذلك فى اصل تجرده وكونه غير ذى صورة .

« ح » جمع الهمم ودفع الخطرات واستقرار الخيال على نقطة واحدة يعين فى الكشف وفتح عالم المثال .

« ط » واذا تأملت بالتوجه الصادق بان لك صدق قول القائل .

العيش نوم والمنية يقظة . والمرأ بينهما خيال سارى

ولكن ذلك ليس خيالنا وتحت ارادتنا و قدرتنا بل يرجع الى علم الواجب جل مجده لا يستطيع احدر ذلك فعلى هذا ان لنا قدرة واستطاعة على خيالنا ولكن ليس لنا سلطان على انفسنا لاننا فى الحقيقة لسنا خيالات لا نفسنا بل نحن علم لآخر كما قيل .

نه ثلاثه سے ٹليگى همے بلائے آسمانى مير اعتبار حسرت مير اعتبار هوتا يقول الشاعر لا يندفع بدفع احد فانه بلاء سماوى وأمر الهى فيانفس لو كان اعتبارى - اعتبارى لا ندفع بدفعى يعنى انه يقدر ان يفنى خيالاته لكن لا يقدر ان يفنى ذاته لا نهيا قائمة بعلم الله واتقان حكمته وكمال صنعته .

« عالم الشهادة » ويقال له عالم الناسوت وعالم الخلق وعالم الملك - يكون محسوسا بالحواس الظاهرة .

« ب » وتخلق الاشياء فى عالم الشهادة بالتدريج ولها فيه وزن وشكل وصورة ونحرق والنيام وسائر خواص المادة وهى داخله تحت الزمان والمكان .

« ج » لا تعلم الاشياء ولا تشاهدها فى عالم الشهادة الا فى زمن الحال واما المضى والمستقبل فليسا بمشاهدين .

واعلم انه لا يوجد شئ ما فى عالم الشهادة الا وله وجود فى العوالم الفوقانية سواء كان الموجود جوهر او عرضا او خطأ او هندسة ايا ما كان .

« الجوهر الهائى » هى ذرات دقيقة وجد العالم بائتلا فيها وانتظام وتركيب فيما بينها .

« شكل الكل »

اعلم ان ذرات الجوهر الهبائي تتنظم بعضها ببعض وتظهر في اشكال متنوعة فيقال للشكل المشترك الكلي من ذلك شكل الكل (اي الشكل المحمدي صلعم) وباعتبار كونها قابلة للتشكل ومحل للصور يقال لها هيولى الكل اي الهيولى المحمدية صلعم .

« الشكل الجزئي » احدى واربعون هيولاء جزئية واثنان واربعون اجسام جزئية مظاهر للاشكال الجزئية ومظاهر الهيولى الكلي الهيولى الجزئي ومظاهر الجسم الكلي الاجسام الجزئية .

« البسائط » البسائط عند الحكماء المتقدمين اربعة الماء والنار والهواء والتراب . وعند حكماء زماننا هي اثنان وسبعون او تزيد على ذلك ومن جعلتها على هذا القول الفضة والذهب والحديد والنحاس لهذا جل سعي هولاء المتأخرين في التحليل . واما عند العرفاء فكل شئ من المخلوقات مظهر لتركيب الاسماء الالهية والاضافة والنسبة التي بينهما ولكن ذاته تعالى وصفاته المقدسة غير مركبة فلا ترى ولا تظهر اصلا فكل ما ظهر فهو حادث ومركب اعتباري لان الاعتبارية تعرض المركب لا البسائط .

« المركبات » الحدوث والتجدد لا يظهر الا في المركبات . لانه في الحقيقة لا مظهر لذاته تعالى التي هي بسيطة محضة ولا لصفاته البسيطة اذ لا مظهر الا وقد كمنت فيه صفات عديدة .

« الجمادات » توجد في الجماد الابعاد الثلاثة (وهي الطول والعرض والعمق) ولا يكون فيه نمو ولا حياة حسية .

« النباتات » توجد في النباتات الابعاد الثلاثة والنمو ونوع من الحياة ولكنها لا تستطيع على نقل المكان من محل الى آخر .

« الحيوانات » يوجد في الحيوانات الامتداد والنمو والحياة الحسية والاحساس الظاهري والحواس الخمسة ويسير من التفكير .

« ذوو العقول »

حاصلة لهم اقصى القوة الارادية والا اختيار العالى فى البدء يكون ذوو العقول عند منتهى نقطة القوس النزولى من دائرة الامكان فاذا ارتقوا وطفقوا يطؤون القوس الصعودى وبلغوا الى اقصى نقطة القوس الصعودى فينبذ يصير روح العالم الصغير بل العالم الكبير وانموذ جاله وهذا التخصيص مخصوص بجانب الانسان فلذلك يمتاز بتاج الخلافة وشرفها .

« الانسان »

اعطى الانسان القوى الشهوية والغضبية والعلمية فاذا صارت القوة العلمية مغلوبة صار الانسان اخس من الحيوانات كما قال تعالى كالا نعام بل هم اضل واذا غلبت القوة العلمية وتشرفت بالمعرفة الربانية صار الانسان اشرف من الملائكة وكان حاكما على العوالم العلوية والسفلية . والعلم بمقائق الاشياء والتشرف بالعرفان الرحمانى وتعقل العدمية الذاتية لنفسه او افتاء الافعال والصفات والذات وصبرورة نفسه باقيا ببقاء الحق ليس الا للانسان الكامل .

الانسان الكامل بالذات مصداق هذه الاشعار وهي مقصد خلق جهان مرأت اسماء وصفات

زینت افزائے سریر و افسر شاہانہ ہم

آفرین آفرینش زیب اورنگ شہی

نور چشم صاحب خانہ چراغ خانہ ہم

یعنی ان الانسان الكامل هو المقصود الاعظم لايجاد العالم ومراة للاسماء والصفات ومنزین العرش والرئيس الاعظم هو .

محسن الخلق لايجاد زينة مزایا الملكوت نورعین صاحب الدار وسراجها هو فی الحقيقة لا تصدق هذه الاشعار الاعلی الذات العالیة والصفات السامية لحبيب الله سيدنا محمد المصطفى ونبیه المجتبی صلی الله علیه وآله وسلم .

والانسان الكامل بالغرض ،، كان فی كل زمان ويكون بظل كنت نبی و آدم بین المساء والطين نائبا وخليفة واذالم یبق الانسان فی عالم الشهادة الذی هو محل النظر الالهی قامت القيامة الکبری . صاحب الوحي ،،

الولاية - قد يقال للقرب الربانی ولاية فهی اذا اعم من النبی اما الانبیاء فتكون فیهم جهتان الاولى هی اخذهم الوحي عن جهة قرب الخالق والثانية تبليغهم الناس عن جهة قرب الخلق فعنی قولهم ان الولاية افضل من النبوة هو ان جهة الخالق افضل من جهة الخلق لا ان اولیاء الذین هم اتباع افضل من متبوعیهم ای الانبیاء - سلام الله علیهم اجمعین .

« ب » لا بد للنبوة من العصمة واما الوحي فهو امر یقینی لتتیمم الجمحة علی التبلیغ الی الخلق - بخلاف الولاية فان العصمة فیها لیست بضرورية فتحصل من هذا ان كون الالهام یقینیا لیس بضروری والولی تابع للنبی ومعلم احکامه الناس اذ عصمة النبی المتبوع كافية شافیة .

« غير صاحب الوحي »

في كل زمن يكون القطب الا عظم واحدا تحته قطبان للعالم العلوي والسفلي واربعة اوتاد وسبعة ابدال . ويكون في كل بلدة قطب ايضا . وبعض الاولياء يكونون افرادا ليسوا تحت اثر الاقطاب وامرهم وخلا هؤلاء فبعض مجنونون وبعض محبوبون وبعض لا يشعرون بولاية انفسهم فاذا ماتوا وارتفعت الحجب عن ابصارهم حصل لهم ادراك ما اعد من منح الله جل شأنه لهم .

« الجن »

هم مثل البشر ذوو عقول وتوالد وتناسل واكنهم بالنسبة الى عوام الانس الطف ويكون الجزء الناري فيهم ازيد فهم يتشكلون باشكل مختلفة ولا يراهم عوام الانس الا ان اراد الجن فيرى واذ تشكل الجن وتجسم في عالم الشهادة ترتبت عليه جميع آثار عالم الشهادة ولوازمه مثلا اذا تشكل الجن في صورة الحية وجد فيه السم ومات بضرب خشبة . والحاصل انهم بسبب كونهم من ذوى العقول مكلفون كالانس لذلك سمي الانس والجن الثقلين وتمتد اعمارهم بالنسبة الى الانس .

« الجن الخبيث »

وهم الشياطين ما خلقوا الا لتضليل عباد الله رئيسهم وزعيمهم اللعين ابليس الذي خلق قبل آدم ابي البشر عليه السلام وينظر الى يوم يبعثون .

« الجن الغير الخبيث »

وهم العوام من الجن . واعلم ان الجن يكون فيهم التمدن وفيهم الصالح والطالح والكافر والمسلم ومنهم من قد تشرف بشرف صحبة

خير الخلائق سيد الاصفياء وخاتم الرسل والانبياء صلى الله عليه وسلم
 «عالم البرزخ»

عالم البرزخ يقال له عالم المثال الثانى والقبر ايضا «ب» وما بعد
 الموت الى قيام القيامة واتيان الساعة . ففى عالم البرزخ يظهر باطن
 الانسان وباعتبار الاعمال تترتب الراحة والكلفة بالجملة «ج» ويكون
 لاهل عالم البرزخ ربط ما باهل عالم الشهادة لذلك يحصل لهؤلاء من
 علم واطلاع ما باحوالهم ولكن علم البرازخ قليلا ما ينكشف لاهل
 عالم الشهادة . وكثيرا ما يجتمع افراد العالمين فى عالم المثال كما فى المكاشفة
 او المنام وحيث ان اهل البرازخ محجورون لذلك لا يكادون يبينون
 ما يجسرى عليهم كفاحا فكان حال هؤلاء كحال مجرم لم تحصل له الفيصلة
 بعد ولم يتخلص فلا خيار فى خير والا شراد فى شر وكان ذا تمهيدا
 ومقدمة لقيام الساعة .

«عالم القيامة»

اى عالم الحشر . اعلم ان الدين فى الحقيقة منام ننتبه منه بعد الموت
 فيظهر حينئذ تعبير ذلك وتنكشف الحقيقة كفاحا هنالك فالرسول
 صلوات الله وسلامه عليه هو المعبر يعبر عن روى احوال الدنيا فلقد ورد
 الناس نيام اذا ماتوا انتبهوا . **ضميمة**

«النجاة»

هل من خروج للكفار من النار ؟

اللهم لا لقوله تعالى وما هم منها بمخرجين وفى تخفيف العذاب عنهم
 قد اختلفت الصوفية فقال بعضهم بعد المكث الطويل ولبثهم فيها احقابا

بالويل والعويل اذا غلب الحب الذاتى لله جل مجده على غضبه وخطه و
انكشفت على اهل النار اعيانهم الثابتة ووضع الرحمن قدمه فى النار حصلت
ثمرة سبقت رحمتى على غضبى من الرحيم الغفار - وتبدل العذاب بنعيم
مخصوص منا من العزيز الجبار - وجرم الباقون بخلاف ذلك - فلا
سبيل الى تخفيف ما هم فيه هناك - عملا بقوله تعالى من كان فى هذه
اعمى فهو فى الآخرة اعمى واهل سيلا وما ربك بظلام للعبيد
بل العذاب الا بدى نتيجة عن مهم على الكفر الدائمى جزاء وفاقا .
اللهم توفنا مسلمين والحقنا بالصالحين .

ود مسائل مهمة ،،

عند القائلين بكون ال اعيان الثابتة مجعولة علما وخارجا لجعل عندهم
بمعنى الاحتياج - وال اعيان الثابتة فى وجودها العلمى والخارجى محتاجة
للاوجب جل مجده والعلم وكذا المعلومات مفتقران الى ذات العالم .

والامور الاتزاعية محتاجة للنتزع عنها - ومن قال ان ال اعيان
الثابتة ليست مجعولة خارجا فكانه لا يعتقد فى المعلومات المتقدمة قبل
قول كن انها مجعولة - حيث ان ال اعيان الثابتة ليست مجعولة عنده الا
اذا تعلق بها قول كن - فعند القائلين بهذا لقول جعل بمعنى الخلق -
وظاهر ان الآثار لا تترتب ولا يعطى الوجود الخارجى ولا توجد
الموجودات الا بعد كن - فتحصل من ذلك ان مرتبة العلم متقدمة
على القدرة والارادة والكلام .

ومن قال ان ال اعيان ليست مجعولة مطلقا كيف يحكم ايضا بفساد
قوله لان العلم الالهى وكذا المعلومات الحقبة ليست حادثة - بل الحادث

مجموع العلم والقدرة الذي هو امر اعتباري - فكان الممكن في رآيه لم يتجاوز قدما من عدميته الاصلية والالزم انقلاب الحقائق .

والقائل بالجعل البسيط نظره الى الفيض الاقدس وظهور العين الثابتة في العلم الالهي .

والقائل بالجعل المركب . يسمى اختلاط الماهية بالوجود جعلاً ومطمح نظره على الفيض المقدس .

اذ كون المعلومات الالهية موجودة او منشأ للاثار ليس بضروري الا ان اختلاط العين الثابتة بالوجود لا بد منه .

ومن لم يكن مقرا بالصفات الالهية فكانه ينكر انضمامها واستقلالها بالذات - والقائل بالاسماء والصفات قائل بانها انتزاعية - والقائل بالاختيار والقدرة للعبد ضعيف النظر لا يرى الا عالم الشهادة محجوب النظر عن رؤية ظل القدرة الالهية على العين الثابتة .

ومن قال ان العبد مجبور فنظره على العدمية الذاتية للممكن باعتبار الفنائية ومن نفى الجبر والاختيار فهو في حال اجمع والبقاء ونظره على الاطلاق والتقييد كليهما فهذا هو الموصوف بالكمال والمتلذذ بلطائف الحكمة الالهية على كل حال .

وكذا القائل بإمكان رؤية الباري عز اسمه نظره على التجليات المثالية - والنا في لها نظره على تنزيه كنه الذات العلية - واما انكار التجليات - يقينا من العثرات والذي يقول بحقية التجليات ويحكم بالاطلاق وتنزيه الذات هو صاحب التحقيق - وللحق رفيق .

المذاهب في الوجود

والحاصل من بيان ما تقدم من الاختلاف ان من كان نظره محدود في عالم الشهادة يرى ذات الحق ووجوده مبايناً ومغايراً للذات الممكن ووجوده . وهو مذهب علماء الشريعة ومع اعتقادهم بالمباينة المحضة بين ذات الحق وذات الممكن يعتقدون بأن الممكن في كل آن ولحظة . مفتقر لوجود الحق تعالى وذاته العلية . وانه تعالى هو القيوم والمحيط علماً للممكنات . وان صفاته الكمالية ثابتة لذاته تعالى بالذات . ومن كان نظره على الصفات الالهية وعلى عالم الشهادة ايضاً ولم ير شيئاً من الممكنات والمخلوقات اصلياً بل يراها ظلاً للكمالات الربانية ولا يرى الممكن موجوداً بالذات فمن كان ذامعته يقول في مقابلة كل صفة الهية بضدها اى العدم مثلاً في مقابلة الحياة الموت وفي مقابلة العلم الجهل وهلم جرا في الصفات باسرها فالتقابل بهذا لا يرى الاعيان الثابتة ولا المعلومات الالهية موجودة بالوجود العلمى والتقابلون بهذا القول هم الشهودية واهل الشهود .

ومن كان بالغ النظر الى مرتبة الاحدية لا يرى الوجود الحق جل شأنه حقاً . وما سوى الله تعالى يعتقده معدوماً بالذات الا انه يسلم لكل شئ مرتبته واحكامه وحفظ المراتب عنده من الضروريات فالتقابلون بهذا هم الوجودية والحكم بهذا ليس الا في حال الفناء . اذ نظر السالك مركز الى ذات الحق والوجود المطلق لا مجال في تلك المرتبة للمخلوقات والممكنات .

ومن منح البقاء لا يعتقد شيئاً من الاشياء معدوماً او عيباً اصلاً اذ في مذهبه كل شئ معلوم لله ومرتبطة بالاسماء الالهية .

وحقيقة الممكن مرتبطة بالاسم الالهى والاسم الالهى مرتبط و
منتشئ بالذات الالهية . ولو قدرت حقيقة الممكن منفصلة ومغايرة
عن الاسم الالهى لم تكن حينئذ موجودة فى الخارج ولا منشأ للآثار
والاحكام بل لا تكون الا معلومة للحق وفى علمه فحسب .

وكون الممكنات منشاء للآثار وموجودة فى الخارج ليس الا باعتبار
ارتباط العلم مع الاسماء والذات .

والعلم الالهى فى مذهبهم احوال والعوالم باسرها مظاهر للعلم
الالهى . وكذا العوالم وما فيها وما كان منها موجودا فى الخارج كله فى
العلم الالهى وما ذالك الا نزر قليل وشمة يسيرة من العلم الالهى ولكنه
يربط الاسماء والصفات . فاحذر من الهفوات . وهذا مذهب المحققين
من الصوفية الكرام المسمى بمذهب العلم او مذهب اهل البقاء او جمع
الجمع او الجمع مع القسرق . وبعضهم يسميه الشهود ايضا ولا مشاحة
فى الاصطلاح .

والمذهب الخامس . مذهب وحدة الوجود وهؤلاء لا يعتبرون
ما به الامتياز ولا يسلّمون حقائق الاشياء وينكرون الاحكام والآثار
بالسننهم .

فاذا اضطرر وانسوا ما يقولونه بالسننهم وحذوا حذو اهل التحقيق .
فيا لله العجب من سوء صنيعهم المودى الى العطب . هلا ياكلون الغائط
والنئى الخبيث باعتقاد انه طعام مرئى لو اهلك هؤلاء انفسهم . لاستراح
الناس من ورطتهم . وفى الحقيقة التبس على هؤلاء فهم كلام العرفاء
لان اكابر الطريقة لا ينفون ما سوى الله فى ملفوظاتهم الا بسبب ان

الناس اتخذوا ما سوى الله مستقلا في اعتقادهم وللناس فيما سوى الله
انهمالك كبير وغفلة - وشغف خطير ولوعة -

نبدو الحقيقة الحققة ورآء ظهورهم - هب انهم لو اعترفوا ما كان
ذلك الا بالقاظهم - يقولون باقواهم مالميس في قلوبهم -

الا ان اولياء الله انما ارشدوا الناس الى ذات الحق جل مجده -
ويعتقدونه سبحانه وتعالى موجودا حقيقتيا ومستقلا بالذات - فلا يقولون
ان ما سوى الله مفقود - الا بقصد جعل الاشياء مرآة للحق المعبود -
حاشالله ان يكون مرادهم بنفى ما سوى الله بطلان حقائق الاشياء -
ومعاذ الله ان يكون قصدهم ان الاحكام والآثار وما به الامتياز غلط
وهباء -

العياذ بالله ان هي الا زندقة محضة والحادث تحت
والمذهب السادس مذهب السو قسطائية فانهم لا يرون العالم الا
خيالا صرفا - ويعتقدون الاشياء وانفسهم وهما محضا - ما اغفلهم
لم يجدوا من العقل السليم نصيبا ولا حظا - الا يظن اولئك ان هذا العالم
ليس خيالا بحتا - بل هو علم الهى مرتبط بذات الله الحى القيوم -
الرب الذى لا تأخذه سنة ولا نوم - لقد علموا ان ما سوى الله غير
مستقل واسفا عليهم حيث غفلوا عن ذات الحق التى هي حقيقة
مستقلة - وبالذات موجوده - وان من شئ الا وله ربط بها - فكان
هولاء لم يجدوا طريقا الى الحقيقة - والالم تصدر منهم مثل هذه الهفوة -
حسرة عليهم لو افنوا انما نيتهم الوهميه - لتجلت لهم الاثانية الحقيقة -
فما هو لآء لا يفقهون - وعجيبا منهم كيف يحكمون - وانى يصرفون
لا سيما اذ قد علموا ان الدنيا وما فيها ليست لها حقيقة فى الحقيقة

لوا طمأنوا قليلا واذلوا الخيال والاهام لوجدوا الله ذا الجلال
والاكرام . اذلا واسطة بين الباطل واحقاق الحقيقة . تقاهم
لما ابطالوا الباطل ماذا اخرهم عن تحقيق الحقيقة . وحيث اعرضوا
عن العدم لو توجهوا الى الوجود . لفرحوا بنيل المقصود .

ربط الحادث بالقديم

اي ربط وتعلق بين العبد والمعبودا هو كتعلق النجار بالسريـر .
حيث رتب الالواح واثبتها بالمسامير . كلا والله ليس كذلك لان الوجود .
هو عين ذات المعبود . والسريـر بعد كمال صنعته . وتام بنيته . لا يكون
محتاجا للنجار . والممكن محتاج للواجب القهار . والعبد في كل آن
ولحظة مفتقر الى المعبود الجبار . ولا ينفك من الممكن احتياجه للذاتي
ولا الافتقار .

وهل بين الممكن والواجب ربط كربط البيضة بالفرخ المنفلق عنها .
فان البيضة تصير فرخا بعينها . فهل صار الرب والعياذ بالله مربوب بالاولاه
ان هذا المحال ومستحيل . يلزم منه قلب الحقيقة بلاتأويل . فالله ذو المن
والاحسان . الآن كما كان . غير قابل للتغير فتدبر . ومنزه عن العيوب
والنقائص فتفكر .

وهل يصح ان يقال . ان ربنا الماجد ذو الجلال . كل الاشياء
باسرها اجزاء له . اعوذ بالله كافر من قاله . اذ يلزم بانتفاء الجزء
انتفاء الكل بالبدهاه . والكل محتاج في وجوده وتحققه الى الجزء
وذلك ظاهر على اهل النباهه . لانه لولا وجود الاجزاء لما وجد الكل
بالله جل شأنه لو فنيت العوالم كلها لما تأثرت ذاته الساميه . ومحتاجة
الى ذاته العلية جميع الاشياء . والله الغنى وانتم الفقراء

وهل يصح ان يقال . ان الممكن محل والواجب هو الحال . حاشا لله
لا يصح ذلك بحال . اذ بانقسام المحل يلزم انقسام الحال . ويكون الحال
محتاجا الى المحل والواجب جل مجده . وتعالى عظمته . لا يتأثر اصلا
بالكون والفساد فى الممكنات . لانه كامل بالذات . وكاله ازلى وابدى
فاحذر من الهفوات . وتجنب من العثرات .

وهل يجوز لقائل ان يقول ان الممكن والواجب مثلها كمثل البحر
والامواج . معاذ الله ان هذا هو المالح الاجاج . الا ترى فى الامواج
سببها الهواء والله سبحانه لا ضده ولا ند . ولم يكن له كفوا احد .
حتى يرتبط ويشارك احد فى كمال صنعته . واتقان حكمته . لايجاد
المخلوقات . وابداع الموجودات . تعالى الله عما يقول الظالمون علوا
كبيرا . فالحق ابلغ . والسن اهل الصدق لا تتلجلج .

وهل لقائل ان يقول ان الواجب والممكن . مثلها كمثل العنكبوت
ونسجه الواهن . كلا اذبيت العنكبوت من مادة لزرجة اخرجه من
جوفه . حين نسج البيت بيده .

فلا يجوز له ان يقول ذلك والله قطعاً . وتالله ليس الامر كذلك
اصلا . محال ان يخرج شئ من الاشياء من ذات الله فان ذاته عين
الموجود . الا العدم فانه خارج عن ذات المعبود . ولا يوصف العدم
بانه موجود . ونسج العنكبوت . قديبقى بعد موت العنكبوت . واما
وجود الممكن بغير الواجب ولولحة من الزمن . غير ممكن فتفطن .

وهل لاحد ان يمثل فى الواجب والممكن انها كمثل النخلة
والعاجوم . كلا والله لا يقول ذلك الا الظالم على نفسه والغشوم .

لان الاستحالة ايضا حاصلة في العاجوم والتخله . وبعد كونه محلة لم
يبقى العاجوم وباختلاط الماء والطين واجزاء اخرى كان وجود
التخله . فليس لاحدان يقول ذلك بلسان حال ولا مقال . في شان الله
ذى الجلال . فماذا بعد الحق الا الضلال . وليس الله جزأ لا حد . ولا
احد جزأ الله الصمد . وليس ربنا كلياً . لان الكلى امر انتزاعى واعتبارى
يكون منتزعا من الجزئى . فالله بالذات موجود . وبالوجود حقيقى
انى التفوه وكيف التطابق في الرب والا انتزاعى . ان هذا لى الضلال
تمادى .

ولا يطلق على الله جل مجده . انه شخص والعبد عكسه . اذ لا شئ
سوى الله موجود بالذات حتى يقال انه عكس او مرآة لله . لا اله الا الله
جل الله . فوجوده هو الشخص . وهو المرآة والعكس . فلا شخص
ولا عكس .

فاذا قلت انك بالذات موجود . لزمك الشرك في الوجود . لان
وجود الجزئى الحقيقى لا يقبل التكثر . وهو منحصر في ذات الحق
فتفكر . واذا قلت انك لست بموجود . فمن المتكلم بهذا المقصود .
وعن ذات من تصدر النقائص والعيوب . اعن ذات الله الملك الوهوب .
تب الى الله غفار الذنوب .

واذا قلت ان الوجود صار عدما . يلزم على ذلك انقلاب
الحقيقة حتماً .

واذا قلت انك لست بموجود ولا معدوم . يلزم منه ارتفاع النقيضين
بقواعد العلوم . فلاحكام يا هذا الزوم . الله لا اله الا هو الحى القيوم .

ولنختتمها بابيات قالها الامام زين الاسلام ابو القاسم عبدالكريم
بن هوازن القشيري عليه الرحمة والرضوان .

حكنا بالحدوث لكل شئ - وجدناه تغير واستحالا
ودل المحدثات على قديم - يحصلها ولم يقبل زوالا
يخالقها فالخلق نقص - وخالقها ابي الا جلالا
قدير عالم حي مرشد - سمع مبصر لبس الجمالا
ولا يحويه قطر او مكان - ولا حد فيستدعي مثالا
وراء او مقابلة وفوق - وتحتها او يمينها او شمالا
تقدس ان يكون له شبيه - تعالى ان يظن وأن يقالا

وما احسن ما قاله الامام الغزالي
حجة الاسلام عليه الرحمة والرضوان

قل لمن يفهم عني ما اقول - قصر القول فذا شرح يطول
ثم سرغاض من دونه - قصرت والله اعناق الفحول
فهولا اين ولا كيف له - وهو رب الكيف والكيف يحول
وهو فوق القوق لا فوق له - وهو في كل النواحي لا يزول
جل ذاتا وصفات وسمي - وتعالى قدره عما تقول
وههنا وقف بنا جواد المقال - بمعونة ذي الكرم والجلال - وان
اسعف المولى حسن الحال - سيتم تعريب شرحها بالحسن والجمال -
فان طباعتها عجالة بالبال - والصلواة والسلام على سيدنا محمد الموصوف
بالعز والشرف والمجد والكمال - وآله معادن الخير والسعادة
والسيادة والافضال - واصحابه مناهج الرشاد وانجم الهداية
البشرية بحسن المثال - ولله الحمد في المبدأ والمآل .

لَيْسَتْهُ وَقَعْدَتْهُ فَإِنْ أَرَدْتَ الْمَرَّةَ الْوَاحِدَةَ قُلْتَ مَا أَحْسَنَ لَيْسَتْهُ
 وَقَعْدَتْهُ (١) وَمَعْنَى الْبَيْتِ أَنَّهُ يُخْبِرُ أَنَّهُ جَلَّهَا وَقَتَّ خَلَوَتْهَا وَنَوْمِهَا
 لِيَنَالَ مِنْهَا مَا يَرِيدُ

- ٢٥ فَفَالَتْ يَمِينُ اللَّهِ مَا لَكَ حِيلَةً وَمَا إِنْ أَرَى عَنْكَ الْغَوَايَةَ تَنْجَلِي
 ٥ الْغَوَايَةُ وَالْفَتْى وَاحِدٌ، وَتَنْجَلِي تَنْكَشِفُ وَجَلَّيْتُ الشَّيْءَ كَشَفْتُهُ
 وَقَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَا يُجَالِيهَا لِيُؤْتِيَهَا إِلَّا قَوْرٌ وَقَوْلُهُ يَمِينُ اللَّهِ مَنْصُوبٌ
 بِمَعْنَى حَلَقْتُ يَمِينِ (٢) اللَّهُ ثُمَّ أُسْفِطَ الْحَرْفُ فَتَعَدَّى الْفِعْلُ، وَرَوَى
 فَفَالَتْ يَمِينُ اللَّهِ وَرَعَدَهُ عَلَى الْإِبْتِدَاءِ وَالْجَهْرِ مَحْذُوفٌ وَالتَّقْدِمُ يَمِينُ
 اللَّهِ قَسَمِي أَوْ يَمِينُ اللَّهِ عَلَى، وَإِنْ فِي قَوْلِهِ وَمَا إِنْ أَرَى عَنْكَ الْغَوَايَةَ
 10 تَنْجَلِي تَوْكِيدٌ لِلتَّقْيِ، وَمَعْنَى الْبَيْتِ أَنَّهَا خَاطَتْ أَنْ يُظَهَّرَ عَلَيْهِمَا (٣)
 وَتَعْلَمُ بِمَرْحَمِهَا فَالْمَعْنَى مَا لَكَ حِيلَةً فِي التَّخْلُصِ وَبِجَوَازِ أَنْ يَكُونَ
 الْمَعْنَى مَا لَكَ حِيلَةً فِيمَا فَصَدَّتْ لَهُ وَقَالَ (٤) ابْنُ حَبِيبٍ (٥) لَا أَقْدِرُ أَنْ
 أَحْذِلَ فِي دَفْعِهِ عَنِّي، وَرَوَى الْأَصْبَعِيُّ الْعَمَانَةَ مُصَدَّرَ عَمَى قَلْبِهِ،
 ٣٩ فَهَمَّزَتْ بِهَا أَمَشَى تَجَمَّرَ وَرَأَيْنَا عَلَى إِفْرِنَا أَنْيَالٌ مِرْطٌ مَرْحَلٌ (٦)
 15 الْمِرْطُ إِزَارٌ خَرٌّ مُعْلِمٌ، وَالْمَرْحَلُ الَّذِي فِيهِ صُورٌ (٧) الرِّحَالُ مِنَ الْوَشْيِ
 وَيُقَالُ أَثَرٌ وَأَثَرٌ، وَمَعْنَى الْبَيْتِ أَنَّهَا لَمَّا قَالَتْ مَا لَكَ حِيلَةً هَاهُنَا خَرَجَ
 بِهَا إِلَى الْخَلَاءِ، وَمَعْنَى جَرَّهَا أَنْيَالٌ مِرْطُهَا أَنَّهَا تَرِيدُ أَنْ تُعْفَى عَلَى
 أَرْبَعِهَا لِئَلَّا يُفْتَقَى إِنْزُومًا فَنُعْرَفَ مَوْضِعُهَا (٨)

١) B. وقيل. ٢) B. عليها. ٣) L. يمين. ٤) B. مِرْطٌ، darüber geschrieben. ٥) B. صور. ٦) B. مِرْطٌ. ٧) B. صور. ٨) B. مِرْطٌ.

١٧ فلما أَجَزْنَا سَاحَةَ الْهَيِّ وَأَتَتْحَىٰ بِنَا بَطْنُ حَبِيبٍ ذِي قَلْفٍ عَفْئِلٍ
يقال أَجَزْنَا وَجَزْنَا بمعنى ^١ واحد قال الأصمعيّ معنى أَجَزْنَا قَطَعْنَا
ومعنى جَزْنَا سَرْنَا فيه ، والساحة والباحة والفروة والعروة واحد وهو
ما قَرُبَ منه ^٢ ، وأتَتْحَىٰ بِنَا أَعْتَرَضَ ^٣ ، ولَحَبْتُ ما أَطْمَأَنُّ من الأرض
والمُخَبِّتُ مُشْتَقٌّ ^٤ من هذا فمعنى المُخَبِّتِ المُطْمَئِنِّ بالإيمان بالله ^٥
والتوكُّدِ عَيْلَهُ ، وروى بَطْنُ حَفِيفٍ وَلِجَعْفِ النَّحْصِيِّ من الأرضِ والمُنْتَهَى
وجمعهُ أَحْقَافٌ وحِقَافٌ ^٦ ، وقال الله ^٧ جَدَّ وَعَرَّ وَأَكْمَ أَخَا عَادٍ إِذْ أَكْثَرَ
قَوْمَهُ بِالْأَحْقَافِ ^٨ وفي الحديث أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مَرَّ
بَطَبِيِّ حَاقِبٍ وهو مُخْرِمٌ فقال يا فلانُ قِفْ حَتَّى يَسْمَرَ النَّاسُ فمعنى
حَاقِبٍ مُنْتَهَى ^٩ في نومه ، وواحدُ القَلْفِ قُفٌّ وهو ما علا من الرمل ^{١٠}
والْقُفُّ في غيره هذا ما غلظ من الأرض وارتفع ^{١١} ولم يبلغ أن يكون
جِبَلًا ^{١٢} ، والعَفْئِلُ الدَّاخِلُ بَعْضُهُ في بَعْضٍ الْمُتَّصِلُ وقال ^{١٣} أبو عمرو
لِلْحَرَمِيِّ ^{١٤} العَفْئِلُ الْأَعْرُجُ من الرَّمْلِ الْمُسْتَطِيلِ وبعضُ ^{١٥} هذا قَرِيبٌ
من بَعْضٍ ^{١٦} وزعم بعض أهل اللغة أَنَّ الْوَاوَ مُفْجَعَةٌ في قولهِ وَأَتَتْحَىٰ
بِنَا ^{١٧} بطن ^{١٨} فالتقديم فلما أَجَزْنَا سَاحَةَ الْهَيِّ أَتَتْحَىٰ بِنَا فيكون ^{١٩}
اتَتْحَى ^{٢٠} بنا ^{٢١} جوابَ لَمَّا وزعموا ^{٢٢} أَنَّ قولَ الله ^{٢٣} جَدَّ وَعَرَّ فَلَمَّا
أَسْلَمْنَا وَقَلَّ لِلْحَبِيبِ أَنَّ الْوَاوَ فِيهِ مُفْجَعَةٌ والمعنى فلما أسلما قلَّ

a) B om. b) B. om. c) B. om. d) L. المشتق ،
doch J später ausgestrichen. e) L. om f-g) B. om. h) L
u. B. منتهى. i-k) L. om. l-m) B. وقيل. n-o) B. om.
p) L. om. q) B. om. r-s) bei B. t) L. om.

للعجبين وكذا قالوا في قوله جلّ وعزّ حتّى إذا جآقوها وفأحت أبوابها
 يقال التّقديم حتى إذا جاءوها^٥ فتحت أبوابها^٦ وكان^٧ أبو العباس
 محمّد بن يزيد لا يعرّج على هذا القول ويحكم أنّ يفتح الشىء زائدا
 لغير معنى في شىء من الكلام ويقال في قوله عزّ وجلّ حتّى إذا جآقوها
 ٥ وفتحت أبوابها جواب حتّى محذوف والتّقديم حتّى إذا جآقوها وفأحت
 أبوابها سَعَدُوا أى أُسْعِدُوا بدخولها وقال أبو إسحق التّقديم عندي
 في الجواب حتّى إذا جآقوها وفتحت أبوابها تَخْلُوهَا وَذَلَّ عليه قوله عزّ
 وجلّ طِبْتُمْ فَادْخُلُوهَا خَالِدِينَ وأما قوله عزّ وجلّ فلما أسلما وتلّاه
 للعجبين فالجواب أيضا محذوف والتّقديم فلما أسلما وتلّاه للعجبين
 10 أَجْزَلَ لَهُ الثَّوَابُ^٨ أو^٩ ما كان في معنى هذا^{١٠}، وتقدم البيت أن
 يكون الجواب فيه محذوفا أيضا والتّقديم فلما أحزنا ساحة لحي أمنا
 وزعم^{١١} أبو عبيد^{١٢} أنّ^{١٣} الجواب في البيت الثّاني لانه روى بعده
 هَضَرْتُ بِقَوْنِي رَأْسَهَا فَتَمَازَلْتُ عَلَى هَضِيمِ الْكُشْمِ رَبًّا الْمُخْلَجِلِ^{١٤}
 ٢٨ إِذَا^{١٥} فَلْتُ قَلِي نَوَلِيْنِي تَمَازَلْتُ عَلَى هَضِيمِ الْكُشْمِ رَبًّا الْمُخْلَجِلِ^{١٦}
 15 نَوَلِيْنِي مِنَ النَّوَالِ وَهُوَ^{١٧} الْعَطِيَّةُ^{١٨} قال^{١٩} أبو حاتم^{٢٠} التّنوِيلُ
 المعْبِلُ، وهَضِيمُ الْكُشْمِ صَامِرَةُ الْكُشْمِ^{٢١}، وَالْكُشْمُ الْخَبْ، وَالْمُخْلَجِلُ

— — —
 a) L. om. b-c) fehlt bei B. d-e) B. معصيه أو غير معصيه
 im Anschl an das obige. f-g) B. فعيل الجواب. h) L.
 hat hier die Erklärung des ersten, B. die beider Worte, wie sie
 unten S. 26 Z. 7 stehen. i-k) B. hat mit rother Tinte die
 Lesart des Abu 'Obaida, die andie mit schwarzer Tinte in den
 Scholien l) B. om. m) B. وعيل. n) L. om.

موضع الخلل^٥، وقوله إذا قلت هاتى نولبي تمايلت^٦ فيه معنى الشرط وجوابه ولذلك^٥ إذا تُشِبَّه حروف الشرط وشبَّهها بحروف الشرط أنَّها تُرَدُّ الماصى الى المستعملِ ألا تَرى أنَّك إذا قلت إذا قُمْتَ قُمْتَ فمعناه إذا تعوم^٥ أقوم وايضاً فلا بُدَّ لها من جواب كحروف الشرط وايضاً فأنه لا يليها إلا فعل فان وَلِيَّهَا اسم أَضْمَرْت مَعَهُ ٥
فَعَلًا كقول الشاعر ذى الرمة

إذا أَبْنَى أبى موسى بِلَالًا بَلَّغْتِهِ فَعَامَ بِقَاسٍ بَيْنَ رِضْلَيْكَ جَارُ

والتقديم إذا بَلَّغْتَ ابن أبى موسى وانشد سيبويه بالرفع على الابتداء إذا ابن أبى موسى وزعم أبو العباس أن هذا غلط إن بَرَّعَ ما بعد إذا بالابتداء ولكنه يجوز الرفع على تقديم إذا بُلِّغَ ابن أبى 10
موسى والغليل والمحابة يَسْتَفِيدُونَ أَنْ يُجَارُوا بِإِذَا وَأَنْ كَانَتْ تشبه حروف المُجَارَاة في بعض أحوالها فأنها تَخْلِفُهُنَّ بِأَنْ ما بَعْدَهَا تَقَعُ مَوْفَقًا لَأَنَّك إذا قلت أَكَلْتُكَ إذا أَحْمَرَّ البُسْرُ فهو وقت بعينه وكذلك قوله جَلَّ وَعَزَّ إِذَا السَّمَاءُ أَنْشَقَّتْ فهو وقت بعينه فلهذا قَبَّحَ أَنْ يُجَارَى بِهَا إِلَّا فِي الشَّعْرِ كَمَا قَالَ 15

تَرَفُّعٌ لى خِنْدِفٍ وَالله يَرَفُّعُ لى نَارًا إِذَا مَا حَبَّتْ نِيرَانُهُمْ تَعِدُّ^٥
وهضيم عند الكوفيين بمعنى مهضوم فلذلك كان يَلَا هاء وهو عند سيبويه على النسب، وقوله الكشح يريد الكشحيين كما تقول^٧

a) L. u. B. الخلل. b) L. om. c-d) B. om. e) L. يعوم. f) L. يعول. 4

كَحَلَّتْ عَيْنِي تَرِيدَ عَيْنِي وَلِبَسْتُ^٥ خَفِي تَرِيدَ^٥ خَفِي^٥ كَمَا
قَالَ الشَّامِ^٥ امْرُؤُ الْفَيْسِ^٥

وَمِنْ لَهَا حَذْرَةٌ بَذْرَةٌ شَقَّتْ مَا فِيهِمَا^٥ مِنْ أُخْرٍ

قال^٤ أبو الحسن بن كيسان^٥ رَأَى قَعْلًا مِنَ الْبَرِّ وَالْبَرِّ أَنْتَهَاهُ شَرِبَ
٥ الْعَطْشَانُ فَهُوَ عِنْدَ ذَلِكَ يَنْتَلِي^٥ جَوْفَهُ فَحِيلَ لَكُلِّ مِتْلَى مِنْ شَعْمٍ
أَوْ لَحْمٍ^١ رِيَانٌ وَالْأَثْنَى رِيَاً، ومعنى البيت أنه يصعب أنها إذا قال
لها نَزَلْنِي وَلَا تَبْخَلِي عَلَيَّ تَمَايَلَتْ عَلَيْهِ بِيَدِهَا مُتَرَمِّمَةً لَهُ، ورواه
أبو عبيدة هَصَرَتْ بِفَوْدَتِي رَأْسَهَا فَتَمَايَلَتْ عَلَيَّ هَصِيمَ الْكَشْحِ رِيَاً
المخلخل، ومعنى هَصَرْتُ جَذِبْتُ^٢ والغودان الجانبان،

10 ٣٩ مَهْفَهَةٌ بِيضًا غَيْرُ مُفَاضَةٍ تَرَاتِبُهَا مَصْفُولَةٌ كَالسَّجْنَجِلِ

المهفهة الحسنه الخلف ولا^١ تكون مهفهة حتى تكون مع حسن
خلعها^٣ ضامرة الحصى، والمفاضة المسترخية البطن كانه من قولهم
حديثٌ مُسْتَفِصٌّ وقال^٤ أبو عبيدة^٥ المفاضة الطويلة البائنة
الطول وأصل^٥ هذه الصفة للذرع وهي في الذرع مدح^٥، والترايب
15 جمع تريمة وهي ما فوق الصدر، والسجنجل المرأة وقيل القصة
والذهب^١ لغة رومية عربها العرب^٢ وروى^٣ بعضهم وهو أبو عبيدة^٤
مصفولة بالسجنجل وقال السجنجل الرعران، قوله مهفهة مرفوع^٥

a-b) B. om. c-b) L. om. d) L. om. e) L. ماأفهما.

f-g) B. om. h) L. ينتلي. i) L. ولحم. k) B. جذبت.

l-m) fehlt bei B. n-o) B. وقيل. p-q) fehlt bei B. r-s) fehlt

bei L. t-u) fehlt bei B.

على خبي^٥ (الابتداء) كانه قال في مَهْفُفَةً، والكاف في قوله كالسجّاجل
في موضع الرفع نعت^٦ لقوله مصقولة ويجوز أن يكون في موضع
النصب على أن يكون نعتاً لمصدر محذوف كانه قال مصقولة مَقْلًا
كالسجّاجل،

٣. تَصَدُّ وَتُبْدَى عَنْ شَتَبَيْتٍ وَتَنْتَلَى بِنَاطِرَةٍ مِنْ وَحْشٍ وَجَرَّةٍ مُطْفِلٍ ٥
تَصَدُّ تَعْرِضُ، وَالشَّتَبَيْتِ الْمُتَفَرِّقِ، وَالْوَحْشِ هَاهُنَا الطِّبَاءُ، وَوَجَرَةٌ
مَوْضِعٌ، وَمُطْفِلٌ أَمُّ أَطْفَالٍ، وَقَوْلُهُ وَتُبْدَى عَنْ شَتَبَيْتِ تَقْدِيرُهُ عَنْ
تَغْيِرِ شَتَبَيْتٍ ثُمَّ ٥ اِقَامَ الصَّفَةَ مَعَامَ الْمُوصُوفِ ٥، وَمَنْ رَوَى عَنْ أُسَيْلٍ
تَقْدِيرُهُ مِنْ حَدِّ أُسَيْلٍ أَيْ لَيْسَ بِكَزٍّ، وَقَوْلُهُ بِنَاطِرَةٍ قِيلَ مَعْنَاهُ
بَعِيْنٌ نَاطِرَةٌ قَالَهُ أَبُو الْحَسَنِ بْنُ كَيْسَانَ تَقْدِيرُهُ وَتَنْتَلَى بِنَاطِرَةٍ 10
مُطْفِلٍ مِنْ وَحْشٍ وَجَرَّةٍ ثُمَّ غَلَطَ فَجَاءَ بِالتَّنْوِينِ كَمَا قَالَ الْآخَرُ ابْنُ
قَيْسِ الرُّقَيْيَاتِ

رَحِمَ اللَّهُ أَعْظَمًا حَمَلُوهَا ٥ بِسَجِسْتَانَ طَلَحَةَ الطَّلَحَاتِ
تَقْدِيرُهُ رَحِمَ اللَّهُ أَعْظَمَ طَلَحَةَ فَغَلَطَ فَتَنُونَ ثُمَّ أَمْرَبَ طَلَحَةَ
بِإِعْرَابِ اعْظَمَ، وَالْأَجْوَدُ إِذَا فُزِيَ بَيْنَ الْمُصَافِ وَالْمُصَافِ إِلَيْهِ أَنَّ لَا 15
يَنُونَ كَمَا قَالَ لَوْ الرِّمَّةُ
كَانَ أَصَوَاتٍ مِنْ يَغَالِيهِنَّ يَنَا أَوَّخِرَ الْيَبِيسِ أَصَوَاتُ ٢ الْفَرَارِيحِ

a) B. الخبي b-c) fehlt bei B. d-aa) fehlt bei B. e) Tabrizi
(zu diesem Verse) liest لَخْنُوها. f) Tabrizi انعاص.

كأنه قال كان أصوات أواخر الميس، وفي بيت أمرى القيس تقديم
 أحسن من هذا وهو أن يكون التقديم بنظر من وحش وجراً
 ناطرة (م) مطلق ثم يحذف ناطرة ويقيم مطلقاً مقامه على قوله جد
 وعز وأسأل القرينة وكذا (ب) قوله طلحة الطلحات كأنه قال اعظم طلحة
 ٥ الطلحات ثم حذف اعظمها وإنا م طلحة مقامه (هـ)، وقوله مطلق ولم
 يقل مطلقاً عند القراء على أن هذا لا يكون، إلا للنساء فصار (و) عنده
 مثل قولهم امرأة حائض، وهو (هـ) على مذهب سيبويه على النسب
 كأنه قال ذات اطفال والذي يبين أن المذهب ما ذهب إليه سيبويه
 أنه يجوز أن يقال مفعلة إذا أرثت أن تأتي به على فولك اطفلت وفي
 10 مفعلة ولو كان مما (ف) يقع للموثة فلا يشركه فيه الذنر ولا (هـ) محتاج
 إلى الهاء فيه ما حار مفعلة قال الله جد وعز تدخل كل مضعته،
 والتقديم تصد عنا ثم حذف، قال أبس حبيب مطلق معها طفلاً
 فهي تلقت إليه كثيراً وذلك أحسن لعينها (و).

٣١ وجيد كجيد الرثم ليس بغاحين إذا في نصته ولا بمعطل
 15 للجيد العنق، والرثم الطبى الأبيض (ب)، ونصته نصته وفيل رفعة،
 وقوله ولا بمعطل أى ليس بمعطل عن الحكي، ونفال (د) تصدت للحديث
 إلى فلان إذا رفعت إليه ومنه المنصة (ك) وفي الحديث عن (أ) النبى

a) L. om. b) L. كد. c) fehlt bei B. d-e) fehlt bei B.
 f) L. ما. g) L. om. h) B. add. أرام. الخالص والجمع أرام.
 i-k) fehlt bei B. l-m) B. إذا فرجة نص.

صلى الله عليه وسلم أنه كان إذا وجد فرجة نصًّا^{١٠} أى^{١١} أسرع^{١٢}،
الفاحش^{١٣} الكثر المنظم^{١٤}،

٣٣ وَفَرَعَ يَبِينُ الْمَتْنُ أَسَوْنَ فَاحِمٍ أَثْبِثَ كَقِنَوِ النَّخْلَةِ الْمُتَعَتِّكِلِ
الفرع الشعر التام^{١٥}، والفاحم الشديد السواد كانه لون الفحيم،
والأثبث الكثير واصله^{١٦} للنبت^{١٧}، والقنو العذق وهو الكباسة واهل
مصر يستونونه الأسباطة والعذق^{١٨} النخلة، والمتن ما أحاط
بالظهر^{١٩}، والمتعتكِل المتراكب العتاكيل واحدا عتكال وعتكول وهو
الشبر

٣٤ عَدَاتِرُهُ مُسْتَشْرَزَاتٌ^{٢٠} إلى العلى تصل العقاص في مثنى ومرسل
العدائم الذوائب، والمستشزرات المفتولات شززا أى على غير^{٢١}
جهه لكترتها، إلى العلى إلى ما فوقها، والعقاص جمع عقصة وهو ما
جميع من الشعر فقتل^{٢٢} تحت الذوائب وهى مشطه معروفة برسلون
فيها بعض الشعر ويثنون بعضه فذلك مثنى ومرسل،
وروى ابن^{٢٣} الأعرابي^{٢٤} مستشزرات بكسر الزاء^{٢٥} أى مرتفعات، قال^{٢٦}
أبو الحسن بن كيسان روى لنا بُندار يوصل^{٢٧} قال^{٢٨} العقاص واحد^{٢٩} ١٥

a) B. om. b-c) L. om. d) L. om. e) B. اصل، L.
f) B. النبت، L. البت. g-h) fehlt bei L. i) B.
hängt noch بالكثر العتكال عليه بسم أو عنب كالشمر و. k) L.
الزأى. l) L. n. B. مفتولات. m) B. om. n) L. u. B.
العقاص واحد قال L. وفيل العقاص واحد. q-r) B. وفيل. s) L.

وهو المِذْرَى فكأنه يَسْتَبْرِئُ في الشعر لكَثْرَتِهِ، وهو يَصِلُ^٥ (المَذَارَى
أى مِنْ كَثَافَةِ شعرِها والمَذْرَى مثل الشَّوْكَةِ تُحْكُ بها^٦ المِرَّةُ
راسِها^٧)، وتَصِلُ^٨ تهلك^٩،

٣٣ وكشع لطيف كالجديل مُخَصَّرٌ وساق كَأَنْبُوبِ السَّقْيِ الْمَذَلِّ^{١٠}
٥ الكشح للجنب، واللطيف الحسن والعرب^{١١} (إذا وصفتِ الشىء
بالْحَسَنِ جعلته لطيفاً^{١٢})، والجديل رَمَامٌ يَتَّخِذُ من جلودِ الْبُحْسَنِ وهو
مُشْتَقٌّ من الْجَدَلِ والجَدَلُ شِدَّةُ الْخِلَافِ ومنه قيل للسَّقْيِ أَجْدَلُ ومنه
المَجْدَلَةُ، والأنبوب البرْدِيُّ، والسَّقْيُ^{١٣} النخلُ الْمَسْقِيُّ كما^{١٤} تقول
مَرَرْتُ بِرَجُلٍ فَتَبَيَّنَ أَيْ مَقْتُولٍ^{١٥} فاقام الصفة مقامَ الموصوفِ كأنه قال
١٠ كأنبوبِ النخلِ السَّقْيِ، والمَذَلُّ فيه اقوالٌ أحدها أنه الذى قد سَقِيَ
وَلَمَّا بَلَغَ حَتَّى يُطَاوِجَ كُلَّ مَنْ مَدَّ يَدَهُ إِلَيْهِ وَالْقَوْلُ^{١٦} (الْآخِرُ حَكَاهُ
أبو الحسن عن بُنْدَارٍ قال المَذَلُّ^{١٧} الذى تُفَيْتُهُ^{١٨}) أَنْفَى الرِّيحِ
لنعمته ولينه وقال^{١٩} الله عز وجل وَلَمَّا لَمْ تَنْصُرُوا قُلُوبُهَا فَتَذَلَّلُوا وَالْقَوْلُ الثَّلَاثُ
أنه^{٢٠} يقال نخلٌ مَذَلٌّ إذا أَمْتَدَّتْ أَقْنَاهُ^{٢١} وَأَسْتَوَتْ والمعنى على هذا
١٥ أنه شبه ساقها بِبَرْدِيٍّ قد نبتَتْ تَحْتَ نَخْلٍ والنخلُ يُظْهِرُ من الشمسِ
ولمَّا أَحْسَنُ ما يكونُ منه وهبيل^{٢٢} المعنى المَذَلُّ له الماءُ وقيل المَذَلُّ
الذى قد خَاضَهُ النَّاسُ^{٢٣}

a) L. يصل. b) B. به. c) B. شعرا. d) L. om.
e-f) fehlt bei B. g) L. والساق. h-i) L. معتول كعتيل بمعنى معتول.
k-l) fehlt bei B. m) B. يغيثه. n-o) fehlt bei B. p) L.
أناوة. q-r) fehlt bei B.

٣٥ وَصَحِي قَتِيتُ الْمَسْكِي فَوْقِ فِرَاشِهَا

نَوْمَ الصُّحَى لَمْ تَنْتَطِفْ عَنْ تَفْضِيلِ

- قَتِيتُ الْمَسْكِي مَا تَقَدَّتْ مِنْهُ أَيْ تَحَاتَّتْ عَنْ جُلْدِهَا، وَقَوْلُهُ لَمْ
تَنْتَطِفْ أَيْ لَمْ تُشَدِّدْ وَسْطَهَا بِنِطَافِ اللَّعْبِلِ، وَالْمَتَفَضِّلُ الَّذِي يَبْقَى
فِي ثَوْبٍ وَاحِدٍ لِلْعَبِلِ أَوْ لِلنَّوْمِ، وَقَوْلُهُ يَصْحَى أَيْ يَدْخُلُ فِي الصُّحَى 5
كَمَا يُقَالُ اطْلَمَ إِذَا تَخَلَّى فِي الظُّلَمِ فَسَالَ (هـ) إِلَهَ عَزَّ وَجَلَّ فَإِذَا هُمْ
مُظْلِمُونَ وَقَوْلُهُ أَصْبَحَ وَأَمْسَى إِذَا دَخَلَ فِي الْإِصْبَاحِ وَالْإِمْسَاءِ وَلَا يُخْتَلَجُ
فِي هَذَا إِلَى خَبَرٍ لِأَصْبَحَ وَأَمْسَى (ب)، وَهُوَ نَوْمٌ (هـ) الصُّحَى مَنْصُوبٌ
عَلَى أَعْنَى وَفِيهِ (هـ) مَعْنَى الْمَدْحِ وَلَا يَجُوزُ أَنْ يَكُونَ مَنْصُوبًا عَلَى الْحَالِ
أَلَّا تَرَى أَنَّكَ إِذَا قُلْتَ جَاعَى غُلَامٌ هِنْدٌ مُسْرَعَةٌ لَمْ يَجُزْ أَنْ تَنْصَبَ 10
مُسْرَعَةٌ عَلَى الْحَالِ مِنْ هِنْدٍ أَلَّا عَلَى حِيلَةٍ بَعِيدَةٍ وَالْعِلَّةُ فِي هَذَا أَنَّ
الْفِعْلَ لَمْ يَعْمَلْ فِي الثَّانِي شَيْئًا وَلِلْهَيْلَةِ الَّتِي يَجُوزُ عَلَيْهَا أَنْ مَعْنَى
قَوْلِكَ جَاعَى غُلَامٌ هِنْدٌ (أ) مُسْرَعَةٌ (ب) فِيهِ مَعْنَى تَجَى (هـ) فَتَنْصِبُهُ نَهْ (هـ)
وَقَدْ رَوَى نَوْمَ الصُّحَى بِالرَّفْعِ (ب) عَلَى مَعْنَى فِي نَوْمِ الصُّحَى، وَيَجُوزُ
نَوْمُ الصُّحَى بِالْخَفْضِ عَلَى الْبَدَلِ مِنْ قَوْلِهِ هَا الَّتِي فِي قَوْلِهِ فِرَاشِهَا، 15
وَالصُّحَى (أ) مُؤَنَّثَةٌ ثَانِيَةٌ صِبْغَةً وَلَيْسَتْ الْأَلْفُ فِيهَا بِالْأَيْفِ الثَّانِيَةِ
وَأَتَمَّا فِي بَمَنْزِلَةِ مُوسَى الْحَدِيدِ، وَالْعَرَبُ تَقُولُ فِي تَصْغِيرِ صُحَى
صُحَى يَا هَذَا وَالْعِيَّاسُ صُحْيَةً لِأَشْبَهَ تَصْغِيرِ صُحْوَةٍ (ب) وَالصُّحَى (أ)

a-b) fehlt bei B. c) L. نوم. d-e) fehlt bei B. f) L. مسرعة
هند. g) L. يجب. h) L. om. i-k) fehlt bei B. l-m) L.
والصحي قبل الصحي قبل.

قبل الصَّحَاء^{هـ} يا هذا وزعم^و بعض أهل اللغة في قول الله تبارك وتعالى وَالشَّمْسُ وَضَعَهَا قَالَ معناه ونَهارها^ب ولا يُعرَف في اللغة الضُّحَى إِلَّا قبل الصَّحَاء، قال^و نابغة الجعدي

أَعَجَّلَهَا أَقْدَحِي الصَّحَاءَ ضُحَى وَهِيَ تُنَاصِي نَوَائِبَ السَّلَمِ

5 يريد أَعَجَّلَهَا لبعي إياه ضُحَى عن أَنْ تَبْلُغ الصَّحَاءَ لهذا^{هـ}،

وقال بعض أهل اللغة معنى عن تفضل بَعْدَ تفضل وهذا قول حسن لِأَنَّ عَنْ تَغَارِبِ بَعْدَ فِي الْمَعْنَى إِلَّا تَرَى أَنَّ قَوْلَكَ أَخَذْتُ الْعِلْمَ عَنْ زَيْدٍ أَمَّا مَعْنَاهُ جازِ إِلَى وَرَمِيَتْ عَنِ الْقِرْطَاسِ يُؤْوِلُ مَعْنَاهُ إِلَى مَعْنَى بَعْدَ وَهِيَ هَذَا قَوْلُهُ جَلَّ وَهَرَفْلِيحْدِرَ الَّذِينَ يُخَالِفُونَ عَنْ أَمْرِهِ

10 المعنى والله أعلم الَّذِينَ يُخَالِفُونَ بعد ما أَمَرُوا فأما قول أبي عبيدة

أَنَّ عَنْ هَاهُنَا زَائِدَةٌ وَالْمَعْنَى فَلِيحْدِرَ الَّذِينَ يُخَالِفُونَ أَمْرَهُ هَذَا

عند الحَدَافِ لَيْسَ بِشَيْءٍ قَالَ سيبويه تقول نَبَأْتُ^ا^ف عَنْ زَيْدٍ وَنَبَأْتُ^ا

زَيْدًا فَلَيْسَتْ عَنْ هَاهُنَا بِمَنْزِلَةِ الْبَاءِ فِي كَفَى بِاللَّهِ لَآنَ عَنْ وَعَلَى لَا يَفْعَلُ

بِهِمَا ذَلِكَ وَلَا يَمُنُّ فِي السَّوَابِ فَمَعْنَى كَلَامِ سيبويه أَنَّ عَنْ وَعَلَى

لَا يُؤَادَانِ الْبَيِّنَةُ^د،

٣٩ وَتَعْطُوا^{هـ} بِرَخِصٍ غَيْرِ شَتْنٍ كَانَتْ اسَارِيعُ طَبِيٍّ أَوْ مَسَاهِيكُ إِسْحِلِ

تَعْطُوا^{هـ} تُنَازِلُ وَمِنْهُ^ا تَعَاظَى فَلَانٌ كَذَا وَكَذَا^ك، وَالرَّخِصُ النَّاعِمُ،

وقوله غَيْرِ شَتْنٍ أَيِ غَيْرِ جَائِ غَلِيظٍ، وَهَبِي هُنَا اسْمٌ لِكُنْيَةٍ،

a-b) fehlt bei B. c-d) fehlt bei B. e) L. لهذا. f) L.

نبييت. g) L. وتعطوا. h) L. تعظوا. i-k) fehlt bei B.

والاساريع نَوَابٌ تكون في الرمل وقيل في الخشيش ظهورها مُلْسٌ،
والاسحل شجرٌ له أَغصَانٌ ناعمةٌ يُسْتَاك (هـ) بها (ب)، وقوله برخص غير
شثن المعنى وتعطوه (و) بَيْنَانٍ رخصٍ، وواحد (هـ) الاساريع أُسْرَجٌ ويعال
يُسْرَجٌ وبساريع (هـ) بمعنى واحد،

- ٣٧ قُضِيَ الظلام بالعشاء كأنها منارةٌ ممسى راهبٍ متبتلٍ
العشاء الليل، والمتبتل قيل هو المنفرد وحقيقته أنه المنقطع من
الناس المشغول بعبادته (هـ) (٢)، وقوله بالعشاء معناه في العشاء كما (هـ)
يغال فلان بمكة وفي مكة وإنما صارت الباء في موضع في لغزها من.... (١)
معناه ألصقت كتابي بالعلم وإذا قلت جلست في الدار فمعناه أن
جلوسك لاصق بالدار فعلى هذا يبتذل بعض حروف لفص من
بعض إذا تقاربت المعاني خاصة (ب)، ومعنى كأنها منارة ممسى راهب
متبتل على حذفٍ كأنه قال كأنها سراجٌ منارة ممسى راهب متبتل
وقال (ك) أبو الحسن بن كيسان عن بشار أنه (١) على عبي حذيف
والمعنى أن منارة الراهب تُشْرِقُ بالليل إذا أَوَدَّ فيها فَنِدْبَلُهُ وتُنِيرُ
ولذلك لِعُلُوِّهَا فشبه المرأة إذا أَشْرَفَ حُسْنُهَا بالليل بالمنارة والمنارة
مَفْعَلَةٌ من النور، وخص الراهب لأنه لا نُطْعَمُ سِرَاجَهُ ومعنى ممسى
راهب إمساك راهب أي قد (م) إمسى فنور،

a-b) fehlt bei B. c) L. وتعطوا. d) L. وو. e) L.
f) B. fügt عز وجل hinzu. g-h) fehlt bei B. i) L.
ohne Lücke. k-l) B. وقيل. m) B. om.

٣٨ الى مَثَلِهَا يَرْفُوهُ لِلْخَلِيمِ صِبَابَةً إِذَا مَا اسْبَكْرَتْ بَيْنَ دِرْعٍ وَمَجْوَلٍ
يَرْنُو يَدَيْهِمُ النَّظْمُ وَمِنْهُ كَأَنَّ رَقُونَاً أَيْ دَائِمَةً ثَابِتَةً، وَالصَّبَابَةُ رِقَّةُ
الشَّوْقِ، وَقَوْلُهُ اسْبَكْرَتْ أَيْ ائْتَدَتْ قَالَ الْأَصْمَعِيُّ اسْبَكْرَتْ أَيْ
اسْتَرْخَتْ مِنْ قَوْلِهِمْ (ب) إِمْرَأَةً مُسْبِكَةً إِذَا ائْتَهَى شَبَابُهَا وَيُقَالُ اسْبَكْرَتْ
٥ ائْتَدَلَتْ مِنْ قَوْلِهِمْ فَلَانٌ مُسْبِكٌ إِذَا اسْتَوَى قَائِماً، وَالدِّرْعُ ذَمِيرُ
الْمَرْأَةِ الْكَبِيرَةِ (هـ)، وَالْمَجْوَلُ ذَمِيرُ الْمَرْأَةِ الصَّغِيرَةِ، صِبَابَةٌ مُصَدَّرَةٌ (و) مُنْصَوِّبٌ
لَأَنَّهُ فِي مَوْضِعِ الْحَالِ كَمَا (هـ) يُقَالُ أَيْ (و) فَلَانٌ مَشِيئاً (١) وَيَجُوزُ أَنْ يَكُونَ
مَفْعُولاً مِنْ (ب) أَجْلُهُ (ب) كَقَوْلِهِ (١) جِئْتُكَ أَبْتَغِيهِ الْخَيْرُ، وَمِمَّا يُسْأَلُ عَنْهُ
فِي هَذَا الْبَيْتِ أَنْ يُقَالُ كَيْفَ يَجُوزُ أَنْ تَكُونَ بَيْنَ الدِّرْعِ وَالْمَجْوَلِ
١٠ وَأَمَّا فِي تَحْتَمِئِهِمَا فَالْجَوَابُ عَنْ هَذَا أَنْ يُقَالُ أَنَّ الْمَجْوَلِ الْيَشَاجُ وَهُوَ
يُصِيبُ بَعْضَ يَدَيْهَا وَالدِّرْعُ أَيْضاً يُصِيبُ بَعْضَ يَدَيْهَا فَكَانَتْ
بَيْنَهُمَا، وَفِيهِ قَوْلٌ آخَرُ وَهُوَ أَنْ يَكُونَ الْمَجْوَلُ كَمَا ذَكَرْنَا أَوَّلَ مَبْصَرِ
الصَّبِيَّةِ فَكَانَتْ وَصَفَهَا أَنَّهَا لَبَسَتْ بِكَبِيرَةٍ قَرْمَةً وَلَا بِصَغِيرَةٍ فَيَكُونُ
النَّعْدِيمُ إِذَا مَا اسْبَكْرَتْ بَيْنَ. لَا يَسِي (١) دِرْعٍ وَلَا يَسِي (١) مَجْوَلٍ ثُمَّ حَذَفَ
١٥ الْمُبْتَدَأُ، وَيَجُوزُ أَنْ يَكُونَ أَفَامَهَا مَعَامَ فَمِصِّهَا كَمَا قَالَ قُسْلِيُّ
يَبَايِي مِنْ يَبَايِكِ تَنْسِلُ، قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ هُنَّ لِبَاسٌ لَكُمْ وَأَنْتُمْ
لِبَاسٌ لَهُنَّ (ك)

h) B له i-k) fehlt bei B l) L. lasst beidemal aus.
a) L. يرنوا. b) L. قوله. c) B. fugt hinzu, وهو مذكور
wohl aus Zauzanl. d) L. om. e-f) fehlt bei B. g) L. شا.
h) B له i-k) fehlt bei B l) L. lasst beidemal aus.

- ٣٩ كِبْكُمُ الْمَعَانَاةِ الْبَيْضِ بِصَفَرٍ عَذْهَا^a) نَمِيرُ الْمَاءِ غَيْرَ مُحْلَلٍ
 البكر هاهنا أول^b) بَيِّضِ النِّعَامَةِ وَيُقَالُ لِلْمَوْلِدِ بَكْرٌ وَأَبُوهُ بَكْرٌ وَأُمُّهُ
 بَكْرٌ إِذَا كَانَ أَوَّلَ مَا^c) وَلَدَ لَهَا^d) كَمَا قَالَ الشَّاعِرُ
 أَيَا^e) بَكْرٌ آتَيْنَ بِكَرْبَيْنِ^f) وَيَا خِلْبَ الْكَبْدِ
 وَالْمَعَانَاةِ الْمُخَالَطَةُ يُقَالُ مَا يُفَاتِنِي خُلْفُ فُلَانٍ أَيْ مَا يُشَاكِلُ^g)
 خُلْفِي، وَنَمِيرُ الْمَاءِ مَا نَجَّحَ فِي شَارِبِهِ وَأَنْ لَمْ يَكُنْ عَذْبًا وَيُقَالُ نَمِيرُ
 الْمَاءِ صَافِيهِ، وَمَعْنَى غَيْرَ مُحْلَلٍ لَمْ يَحْلَلْ عَلَيْهِ فَيُكْدَّرُ قَالَ^h) أَبُو الْحَسَنِ
 بَنُ كَيْسَانَⁱ) وَيُرْوَى غَيْرُ مُحْلَلٍ بِكَسْرِ اللَّامِ الْأُولَى وَمَعْنَاهُ أَنَّهُ قَلِيلٌ
 فَكَأَنَّهُ كَتَبَحْلَةٍ الْيَمِينِ يَنْقَطِعُ سَرِيعًا وَيَجُوزُ^j) أَنْ يَكُونَ^k) مَعْنَاهُ أَنَّهُ
 لِفِلْتِهِ وَأَنْقِطَاعِهِ لَا يُحَلَّ كَثِيرًا يُقَالُ حَلَّ يَحْلَلُ إِذَا نَزَلَ وَحَلَّ يَحْلَلُ إِذَا^l)
 وَجَبَ، فَوَلَدَ كَبَكْرٍ الْمَعَانَاةِ التَّقْدِيرُ^m) كَبَكْرٍ الْبَيْضِ الْمَعَانَاةِ نَمⁿ)
 أَعَامَ الصِّفَةَ مَعَامَ الْمَوْصُوفِ وَأَدْخَلَ التَّاءَ^o) فِي الْمَعَانَاةِ لَتَأْنِيثِ الْجَمَاعَةِ
 كَأَنَّهُ قَالَ كَبَكْرٍ جَمَاعَةُ الْبَيْضِ الْمَعَانَاةِ، وَنَصَبَ الْبَيَاضَ عَلَى أَنَّهُ خَبْرٌ
 مَا لَمْ يُسَمَّ فَاعِلُهُ وَأَسْمُ^p) مَا لَمْ يُسَمَّ فَاعِلُهُ مُضْمَرٌ^q) وَالْمَعْنَى كَبَكْرٍ
 الْبَيْضِ الَّذِي قُوْنِي هُوَ الْبَيَاضُ كَمَا تَعُولُ مَرَرْتُ بِالْمُعْتَلَى الدَّرْهَمِ^r)
 وَيُرْوَى^s) كَبَكْرٍ الْمَعَانَاةِ الْبَيْضِ بِصَفَرٍ يُشَبِّهُهُ بِالْحَسَنِ الْوَجْهِ

a) L. عذها. b) L. om. c-d) B. ولدهما. e-f) L.

يا بكرين B. أَيَا بكرين بكرين. g-h) fehlt bei B. i-k) B

وخيّل. l) B. om. m) B. om. n) B. أَلَهَا. o-p) B

مَصْرُوعًا. q-r) fehlt bei B.

وفيه بَعْدَ لَيْتِهِ مَشَبَّهٌ بِمَا لَيْسَ مِنْ بَابِهِ وَقَدْ أَجَازُوا مَرَّتَ بِالْمَعْطَى
 الدَّرْهَمَ عَلَى هَذَا، قَالَ أَبُو الْحَسَنِ بْنُ كَيْسَانَ وَبُرْوَى كَبْكَمِ الْمَقَانِ
 الْبَيَاضِ بِصَفَرَةٍ وَنَحْمُ أَنْ التَّنْعِيرَ كَبْكَمِ الْمَقَانِ بِيَاضِهِ وَجَعَلَ الْآلِفَ
 وَاللَّامَ مَعَامَ الْهَاءِ وَمِثْلُهُ قَوْلُهُ جَلَّ وَحَزَّ فَإِنَّ الْجَنَّةَ هِيَ الْمَأْوَى تَعْدِيرُهُ
 5 فِي مَأْوَاهُ وَأَحْسِبْ هَذَا الْقَوْلَ مُقَيَّسًا عَلَى قَوْلِ الْكُوفِيِّينَ لِأَنَّهُمْ يُجِيرُونَ
 مَرَّتَ بِالرَّجُلِ لِلْحَسَنِ الْوَجْهَ تَعْدِيرُهُ مَرَّتَ بِالرَّجُلِ لِلْحَسَنِ وَجْهَهُ نَحْمُ
 يُقِيمُونَ الْآلِفَ وَاللَّامَ مَعَامَ الْهَاءِ وَسَمِعْتُ أَبَا إِسْحَقَ يُنَكِّرُهُ هَذَا وَيَنْحِمُ
 أَنَّهُ خَطَأٌ قَالَ لِأَنَّهُ لَوْ قُلْتُ مَرَّتَ بِالرَّجُلِ لِلْحَسَنِ الْوَجْهَ لَمْ يَعُدَّ عَلَى
 الرَّجُلِ مِنْ نَعْتِهِ شَيْءٌ فَأَمَّا قَوْلُهُمْ أَنَّ الْآلِفَ وَاللَّامَ بِمَنْزِلَةِ الْهَاءِ لَخَطَأٌ
 10 لِأَنَّهُ لَوْ كَانَ هَذَا هَكَذَا لَجَازَ زَيْدُ الْآبِ مُنْطَلَقٌ تَرِيدُ زَيْدُ أَبُوهُ مُنْطَلَقٌ
 فَأَمَّا قَوْلُهُ عَزَّ وَجَلَّ فَإِنَّ الْجَنَّةَ فِي الْمَأْوَى فَالْمَعْنَى وَاللَّهُ أَعْلَمُ فِي الْمَأْوَى
 لَهُ ثُمَّ حَدَّثَ ذَلِكَ لِعَلِّمِ السَّامِعِ (ز) وَخَوَلَهُ غَيْرُ مُحْكَلٍ مَنْصُوبٌ عَلَى
 الْحَالِ، وَمَعْنَى الْبَيْتِ أَنَّهُ بَصِيفٌ أَنَّ بَيَاضَهَا تُخَالِطُهُ صَفَرَةٌ وَأَنَّهُ لَا يَسْتِ
 بِخَالِصَةِ الْبَيَاضِ، فَجَمَعَ (ه) فِي الْبَيْتِ مَعْتَبَرَيْنِ أَحَدُهُمَا أَنَّهَا لَا يَسْتِ
 15 بِخَالِصَةِ الْبَيَاضِ وَالْآخَرُ أَنَّهَا لَا يَسْتِ حَسَنَةُ الْغِذَاءِ، وَهَذَا قَبْلَ أَنَّهُ
 يَرِيدُ هَاهُنَا بِالْبَكْرِ الدَّرَّةَ الَّتِي لَمْ تُتَّقَبَّ وَهَكَذَا لَوْنُ الدَّرَّةِ وَيَصِفُ
 أَنَّ هَذِهِ الدَّرَّةَ بَيْنَ الْمَاءِ الْمِلْحِ وَالْعَذْبِ فَهِيَ أَحْسَنُ مَا تَكُونُ فَأَمَّا
 عَلَى الْقَوْلِ (و) الْأَوَّلِ فَإِنَّ غِذَاءَهَا تَكُونُ رَاجِعًا إِلَى الْمَرْأَةِ أَيْ عِذَاءُ هَذِهِ
 الْمَرْأَةِ الْمَاءَ الْعَذْبَ أَيْ نَسَاءَتُ نَارِصٍ مَرِيغَةٍ (ب)

٤. تَسَلَّتْ عَمَائِكَ الرِّجَالِ عَنِ الصَّبِيِّ وَلَيْسَ فُؤَادِي عَنْ قَوَائِمِهَا بِمَنْسِلٍ
 ويروى عن هروك، ويروى عن صباه، والعمايك جمع ^٥ عمايه
 وهو الجهد، والصبي أَنْ يَفْعَلَ فعلُ الحبَّبانِ يَعْجَلُ صَبِيَّ يَصْبِي
 صَبِيَّ ^٦ مقصور ويقال صَبَا إِلَى اللَّهِو يَصْبُو صُبُوًا وحكى القراء صبا
 إلى اللهو يَصْبُو صَبًا ممدود، بمنسل بمنفعل من السَّلُو يقال سَلَوْتُ ^٧
 أَسْلُو سُلُوًا وَسَلَيْتُ أَسْلَى ^٨ سُلِيًّا ^٩ إذا طابَتْ نَفْسُكَ بِتَرْكِهِ
 والسَّلَوَانُ ^{١٠} مَا أَسْلَاكَ،

٤٩ أَلَا رَبَّ خَصْمٍ فَبِكِ الْوَلَى رَدَدْتَهُ نَصِيحٍ عَلَى تَعْدَالِهِ غَيْرِ مُؤْتَلٍ
 خصمٌ يَفْعُ لِلوَاحِدِ وَالْأُنثَى وَالْمَذَكَّرِ ^١ وَالْمُؤْتَلِ عَلَى
 لَفْظٍ وَاحِدٍ كَمَا تَعُولُ رَجُلٌ عَدْلٌ وَرَجُلٌ عَدْلٌ وَتَعْدِيرُهُ رَجُلٌ كَوْرٌ ^{١٠}
 عَدْلٌ نَمَّ حَذَقْتُ كَمَا ^٢ قَالَ جَدٌّ وَهَرَّ وَأَسَالُ الْقَرْيَةَ ^٣ وَقَدْ يُجْمَعُ
 خصمٌ ^٤ عَلَى خُصُومٍ وَخِصَامٍ وَقَوْلُهُ الْوَلَى شَدِيدُ الْخُصُومَةِ كَأَنَّهُ يُلْتَوَى
 عَلَى خَصْمِهِ بِالْحُجَجِّ وَمَعَى ^٥ رَدَدْتَهُ أَيْ لَمْ أَقْبَلْ مِنْهُ وَحُجُوزٌ ^٦ أَنْ
 يَكُونَ مَعَى رَدَدْتَهُ أَيْ ^٧ رَدَدْتُ حُجَّتَهُ بِخُصُومَتِي، وَالتَّعْدَالُ وَالْعَدْلُ
 وَالْعَدْلُ ^٨ وَاحِدٌ وَقَوْلُهُ غَيْرِ مُؤْتَلٍ أَيْ غَيْرِ مُعَقَّمٍ بِعَالٍ مَا الْوَلَى ^{١٥}
 أَنْ أَعْمَلَ كَذَا وَكَذَا وَقَدْ يَكُونُ مُؤْتَلٌ فِي غَيْرِ هَذَا مِنَ الْبَيْتِ ^٩

a) L. بجمع. b) B. صبيًا. c) B. اسلا. d) L. om.
 e) L. اسلوا. f) B. om. g) L. ذو. h-i) B. om.
 k) B. om. l) B. om. m-n) B. om. o) L. om. p) L
 البيت.

وَأَيُّنَلْتُ إِذَا حَلَفْتُ وَقِيلَ فِي قَوْلِهِ جَدَّ وَعَزَّ وَلَا يَأْتِلِ أُولُو الْفَصْلِ
 مِنْكُمْ وَالسَّعْيَ قَبِيلَ معناه ^{هـ} وَلَا يَحْلِفُ ^{هـ} فَيَكُونُ معناه ^ب وَلَا يَحْلِفُ
 أُولُو الْفَصْلِ مِنْكُمْ وَالسَّعْيَ مَنَعَ أَنْ يُؤْتُوا أُولَى الْقُرْبَى ^ب وَيَجُوزُ أَنْ
 يَكُونَ المعنى وَلَا يُقْتَرِ أُولُو الْفَصْلِ أَنْ ^{هـ} يُؤْتُوا أُولَى الْقُرْبَى ^{هـ}
 ٥ ومعنى البيت أَنَّهُ يُخْبِرُ أَنْ ^{هـ} هَذَا الْخَصْمَ الَّذِي يَعْدِلُهُ نَاصِحٌ
 لَهُ لَأَنَّهُ يَعْدِلُهُ عَلَى مَا يَرَاهُ مِنْهُ مِنْ فِتْنَةٍ بِالنِّسَاءِ وَهُوَ يُرِيدُ ذَلِكَ
 لِهَوَاهُ ^٤؛

٤٣ وَلَيْلٍ كَمَوْجِ الْبَحْرِ أَرْخَى سُدُوكَهُ عَلَى بَاقِلِ الْهُنُومِ لِيَبْتَلِيَ ^{هـ}
 سُدُوكَهُ سُدُورَهُ وَهَالِ سَدَلْتُ ثَوْبِي إِذَا أَرْخَيْتَهُ وَلَمْ تَضُمَّهُ وَفِي
 10 لِلدَّيْثِ أَنَّهُمْ كَانُوا يَكْرَهُونَ السَّدْلَ فِي الصَّلَاةِ وَقَوْلُهُ لِيَبْتَلِيَ ^ب أَيْ
 لِيُخْتَبِرَ ^{هـ} وَقَرَأَهُ ^{هـ} بَعْضُهُمْ هُنَالِكَ تَبَلُّو كُلِّ نَفْسٍ مَا أَسْأَلَتْ أَيْ تَخْتَبِرُ
 وَتَعْلَمُ، وَمَعَى الْبَيْتِ أَنَّهُ يُخْبِرُ أَنَّ اللَّيْلَ قَدْ طَالَ عَلَيْهِ لَمَّا حُو فِيهِ،
 وَهَالِ ^ب ابْنُ حَبِيبٍ كَمَوْجِ الْبَحْرِ فِي كِنَايَةِ طُلْمِيهِ لِيَبْتَلِيَ أَيْ لِيَنْظُرَ
 مَا عِنْدِي مِنَ الصَّبْرِ وَالْجَرَعِ ^١؛

15 ٤٣ قُلْتُ لَهُ لَمَّا تَمَطَّى بِصُلْبِهِ وَأَرْكَفَ ^م اعْجَارًا ^م وَنَا= بِكُلِّكِلٍ
 تَمَطَّى أَمْتَدَّ وَتَمَدَّدَ ^{هـ} وَنَا= تَهَضَّ وَقَالَ السَّهْ جَدَّ وَعَزَّ مَا أَنْ
 مَفَاتِحَهُ لَتَنُوزَ بِالنَّعْبَةِ المعنى أَنَّهُ تَجَعَّلَ الْعَنْبَةَ بِنَهْضُونَ بِهَا ^{هـ}؛

a-b) B. om. c-d) B. om. e) L. om. f) L. om.
 k) B. L. لِيَبْتَلِيَ. h) B. L. لِيَبْتَلِيَ. i) L. وَقَرَأَ k-l) B. om
 m) L. وَاذْأَفَ اعْجَارًا. n) L. om. o) B. لَهَا.

والكلال الصدر، وفي البيت تقديم وتأخير والمعنى فقلت له لما
 جاءه^٤ بكليله وتمطى بصلبه وأردف اعجازاً، ومعنى^٥ واردف اعجازاً
 كانه^٦ اراد^٧ بأعجازه أو آخره، وروى الاصمعيّ لهما تمطى بجوز^٨
 والجوز^٩ الوسط^{١٠}،

- ٤٤ أَلَا أَيُّهَا اللَّيْلُ الطَّوِيلُ أَلَا أَنْجَلِي بِصُبْحٍ وَمَا الْأَصْبَحُ فَيْكَ بِأَمْتِلٍ 5
 قوله انجلى انكشف وقول^{١١} الله جدّ وعزّ لا بُجَلِيهَا لِوَقْتِهَا إِلَّا فَرَّ
 أى لا يَكْشِفُهَا^{١٢}، وروى وما الاصبح مِنْكَ بِأَمْتِلٍ والمعنى^{١٣} وما
 الاصبح بِأَمْتِلٍ مِنْكَ^{١٤} فَمِنْكَ يُنَوِّى بِهَا التَّأْخِيرُ لِأَنَّهُا فِي غَيْرِ مَوْضِعِهَا
 لَأَنْ حَقَّ مِنْ أَنْ تَفْعَ بَعْدَ أَفْعَلَ وَأَمَّا قَوْلُ بَعْضِهِمْ فِي قَوْلِ اللَّهِ جَدَّ
 وَعَزَّ نَأَتْ بِخَيْرٍ مِنْهَا أَنَّ الْمَعْنَى نَأَتْ مِنْهَا بِخَيْرٍ فَهُوَ غَلَطٌ لِأَنَّ الشَّيْءَ 10
 إِذَا كَانَ فِي مَوْضِعِهِ لَمْ يُقَدَّرْ بِهِ غَيْرُ مَوْضِعِهِ فَحَقَّ مِنْ أَنْ تَفْعَ بَعْدَ
 أَفْعَلَ فَهِيَ فِي مَوْضِعِهَا^{١٥} وَالْمَعْنَى إِذَا جَاءَ الصُّبْحُ فَأَنَّى يُصْبَا مَغْمُومٌ،
 وَجِيلٌ مَعِيَ فَيْكَ بِأَمْتِلٍ إِذَا حَانَ الصُّبْحُ وَأَنَا فَيْكَ لَيْسَ^{١٦} ذَلِكَ
 بِأَمْتِلٍ لِأَنَّ الصُّبْحَ قَدْ يَجُوزُ، وَاللَّيْلُ مُظْلِمٌ بَعْدُ، وَرَوَى ابْنُ حَبِيبٍ
 وَإِنْ كُنْتُ مَدَّ أَوَّمَعْتُ ذَلِكَ فَأَفْعَلَ، 15

- ٤٥ قِيَا لَكَ مِنْ كَيْلٍ كَأَنَّ نَجْوَمَهُ بِكُلِّ مُغَارٍ الْفَتْلُ شَدَّتْ يَبْدُلُ
 الْمَغَارِ الْمَحْكَمُ الْفَتْلُ نِظَالُ أَغْرَتْ لِلْجِدْلِ إِغَارَةٌ وَأَغْرَتْ عَلَى الْعَدُوِّ

٤. زاد يرسد L، وأراد B. cc) B. om. b-c) B. om. ٥. نأى B. L. a)

٦. أى امتدّ للجوز الوسط B. d) ٧. قوله L. e) ٨. B. om e-f) B. ٩. B. g)

١٠. فليس L. k) ١١. B. om. h-l) B. معناه

إِغْرَاقًا وَغَرَقًا، وَيَذْجُلُ اسْمُ جَبَلٍ، وَقَوْلُهُ فَيَا لَكَ مِنْ لَيْلٍ فِيهِ مَعْنَى
التَّعَجُّبِ كَمَا يُقَالُ يَا لَكَ مِنْ فُلَانٍ،

٣٩ كَانَ الثَّرْبَا عَلِقَتْ فِي مَصَامِهَا بِأَمْرَاسٍ كَتَانٍ إِلَى صُتْمٍ جَنْدَلٍ
الثَّرْبَا تَصْغِيرُ ثَرَوَى مَقْصُورَةٌ، وَمَصَامِهَا مَوْضِعُهَا، وَالْأَمْرَاسُ الْحِبَالُ
٥ وَأَحَدُهَا هـ مَرَسٌ (b) (a)

٤٧ وَقَدْ أَغْتَدَى وَالطَّيْرُ فِي وَكْرَاتِهَا بِمُنْجَرٍ فَيَدِ الْأَوَابِدِ فَيَكْدِلُ
أَغْتَدَى أَخْرَجَ غَدْوًا وَالطَّيْرُ سَاكِنَةٌ لَمْ تَطِرْ، وَالْوَكْرُ حَيْثُ يَسْقُطُ
الطَّائِرُ لِلْمَيْبِيتِ وَالْوَكْرَةُ (c) أَيْضًا مَوْضِعُ الْعَشِ، وَيَسْرُو وَالطَّيْرُ (d) فِي
وُكْنَاتِهَا وَالْوُكْنَاتُ فِي الْجِبَالِ وَقَالَ (e) الْأَصْمَعِيُّ يُقَالُ وَكْرٌ وَكْرٌ وَوَكْنٌ
١٠ بِكُنْ إِذَا (f) أَوَى إِلَى وَكْرِهِ، وَالْمُنْجَرُ الْقَصْبُ الشَّعْرُ، وَالْأَوَابِدُ الْوَحْشُ،
وَالْهَيْكَلُ الضَّخْمُ، وَحَوْلُهُ (g) وَكْنَاتٌ وَأَحَدُهَا وَكْنَةٌ حُيْعٌ وَكْنَةٌ عَلَى
وُكْنَاتٍ كَمَا تَقُولُ غُرْفَةٌ وَغُرَفَاتٌ فَهَذَا الْجَيْدُ لَتَعْرِفَ بَيْنَ الْأَسْمِ
وَالنَّعْتِ فَنَعُولُ فِي النَّعْتِ حُلُوهٌ وَحُلُواتٌ وَفِي الْأَسْمِ الَّذِي لَيْسَ بِنَعْتٍ
وُكْنَةٌ وَوُكْنَاتٌ وَإِنْ شِئْتَ أَبَدَلْتَ مِنَ الصِّبَةِ قَنْحَةً فَقُلْتَ وَكْنَاتٌ وَإِنْ
١٥ شِئْتَ اسْكَنْتَ لِنَعْلِ الصِّبَةِ فَقُلْتَ وَكْنَاتٌ وَغُرَفَاتٌ (h) وَإِذَا الرُّسُلُ
أَقْبَلَتْ وَأَمَّا هُوَ مِنَ الْوَقْتِ وَبِجُوزٍ فِي غَيْبِ الْعِرَانِ وَقِئْتُ، قَالَ أَبُو حَاتِمٍ

a) L. om. b) Hier folgen V. 48—51 der Arnold'schen Ausgabe ohne Scholien mit der Angabe, dass Alasma'ī sie nicht überliefert habe, bei B. steht nach diesen Versen قَالَ الشَّيْخُ أَمُو وَالْوَكْنُ L. وَالْوَكْرُ B. جَعَفَرُ هَذِهِ الْأَبْيَاتِ الْأَرْبَعِ لَتَعَابُظُ شَرًّا d) B. om e) B. قال. f) L. وَإِذَا. g-a) B. om. h) L. ohne Lücke

جمع وَكُرًا^a) على وَكُرٍ ثم جمع وَكُرًا على وَكُرَات وكذلك وَكُنَات^{aa})
 وقوله بمنجرد تلديرة بفرس منجرد ثم^b) أقسام^b) النعت معام
 المنعوت، وقوله^c) قيد الاوايد تقديره في العربية نى تقييد الاوايد
 ثم^d) حذف نى، والمعنى أن هذا الفرس بلحق الاوايد من
 سُرْعَتِهِ فيصير لها بمنزلة العيد وهذا كلام جيد بالغ لم يسبقه
 اليه أحد،

٢٨ مَكَرٍ مَقِيلٍ مُدِيٍّ مَعَا كَجَلْمِدٍ صَخِيٍّ حَطْلُهُ السَّيْلُ مِنْ عَلٍ
 قوله^e) مَكَرٍ بصلح للكى، ومَقِيلٍ بصلح للقي^f)، ومعبد حَسَنُ الْإِفْبَالِ،
 ومدبر حَسَنُ الْإِنْبَاءِ، وقوله مَعَا أى عِنْدَهُ هذا وعنده هذا كما تقول
 فلان فارس راجلٌ أى قد جمع هُذَيْنِ، والجلمود الصَّخْرَةُ الْمَلْسَاءُ التى
 ليست بكبيرة، وقوله من عَلٍ أى مِنْ مَكَانٍ عَلٍ وفيه^g) ثمانى لغات
 يعال جثت مِنْ عَلٍ ومن عَلٍ^h) يا هذا ومن عَلُوٍ ياⁱ) هذا^j) ومن^k)
 عَلُوٍ ومن عَلَاً^l)، وأنشد يونس لغيلان بن حرب^m)
 فَهَىⁿ) تَنُوشُ الْحَوْصَ^o) تَوْشَا مِنْ عَلَا تَوْشَا بِهِ^p) تَقْطَعُ أَجْوَازَ^q) الْفَلَا^r)
 وبعل^s) جثت من^t) عالٍ ومن مُعَالٍ ومن مُعَالَى^u) فمن^{aa}) قال¹⁵

a) L. وَكُرًا. b) B. وقام. c) B. قوله. d) B. om.
 e) B. om. f) B. للفرار. g-h) L. om. i) B. om. k-l) L.
 وهو. n) B. حرث. m) L. حرث. o) B. الحوص. p) L. om. q) L. أجوان الفلا. r-s) B. وس.
 t) B. L. معلا. u-aa) fehlt bei B

من عل جعله نكرة كأنه قال من موضع عال، في^٥ قال من عل
 ومن عل^٦ يا هذا فهو معرفة وتعدوه من فوق ما نعلم وقال سبويه
 فالصارع من عل حركوه لأنهم يقولون من عل فتأخروه بمعنى هذا
 الكلام أن عل عنده كان متبعا بحب أن لا تحرك إلا أنه لما صار
 5 التسمي أعطوه فصله وهي الحركة وأحسن له الصم لأنه عه للركاب،
 ومنه قول آخر وهو أن الصم لا يدخل الظروف بحق الاعراب وأما
 بدخلها بحق الاعراب المصنوع والعض فينسى على حركة لتسب
 له فصار من هذه الجهة بمنزلة فعل وتعد وهكذا القول فينسى قال حننك
 من عل^٧ يا هذا، ومن قال حسنت من علو^٨ بمعنى من
 10 مكان عال ثم أفلم الصفة مقام الموصوف ولا يجوز أن تنسى في هذه
 اللة لأنه لم يحدف منه شيء ومن قال من معال بمعنى
 عال ومن قال من معالي^٩ بمعنى من مكان معالي^{١٠}، ومعنى النسب
 أنه نصف أن هذا العرس في سرعة بمنزلة هذه الصخرة التي قد
 حطها السيل في سرعة أتحدارها وأن هذا العرس حسى الامتال والإلتار
 15 كهذه الصخرة،

٢١ كمنب نزل البلد عن حال منه كما رأيت السعوى بالمسبر
 حال منه موضع البلد وإضافة إلى المنى لأنه من، والمنى ما
 آتيل بالنهر من العجر نذكر ونوب ويقال منب انصا، والمنبر

الطائر الذي يبتنزّل على الصخرة فيحطّه السيل وقيل المتنوّذ السيل
لآته يَنْوِلُ الأشياء وقيل هو المطر، وقوله الصفوا، قيل (هـ) (و) الصخرة
الملساء وقد (ب) يكون الصفواء (و) جمع صفاء كما قالوا طرفة
وطرفاء وقصباء وقصباء وخلفاء وخلفاء وذكر (هـ) الفراء (و) خلفاء بكسر
اللام وكلّ هذا اسم للجمع لآته لا (و) ينطّس في نظائره،
هـ. على الدّبل جيلش كان أهنزامة إذا جاش فيه حَمِيَّة غلّى مِرْجِل
الذهب الضمور، واللياش الذي يَجِيشُ في عَدْوِهِ كما تجيش
العُدُ في غلبائها وجيلش تع بمعنى التّكثير، وأهنزامة صَوْتُهُ بهشّة (٢)،
والمرجل ما يُطْبَخُ فيه (٣) وحميّة بمعنى غلّيه، ويروى على (ب) أَلْعَبِ
جيلش والعطب جَرَى بعد جري وقيل إذا حَرَكْتَهُ بِعَيْكٍ (١) جاش 10
وكفى (ط) نلّك من السّوط (١)، ومعنى البيت أنّ هذا الفرس آخر عدوّه
على هذه الحال (٣) فكيف أوله،
اه نوير كخْذروف الوليد أمره تتابع كَفِيَّة بخيْط مُوصِل
دريم سريع، وخذروف الوليد شيء يلعب (٣) به الصبيان، أمره
قَتَلَهُ بِأَحْكَامٍ وقول الله جلّ وعزّ ذُو مِرَّةٍ فَاسْتَوَى مشتَقٌّ من هذا 16
أى ذُو قُوَّةٍ، ومعنى البيت أنّ هذا الفرس سرعته كسرعة الخذروف (٥)
وخِفْنَه كخِفْتَه لجمع في هذا البيت تشبيهيّ، [بخبط (٢) موصول
أى طوليل (٤)]

a) B. om b-c) B. وجيل. o-d) B. وحكى. e) L. om.
f-g) L. om. h) L. عن. i) L. تععبك. k-l) B. om. m) L. الحاله.
n) B. يعلب، L. تعلب. o) B. fugt وحوته كعوته hinzu. p-q) B. om.

- ٥٢ يَزِيلُ الْغُلَامَ الْخِفَ عَنْ صَهْوَاتِهِ وَيُلَوِّي بِأَثْوَابِ الْعَنِيْفِ الْمُثْقَلِ
 يَزِيلُ يَزْلِفُ، وَلَقَدْ لَخِيفُ، وَصَهْوَاتِهِ جَمْعُ صَهْوَةٍ وَهُوَ مَوْضِعُ الْإِبْدِ
 وَقَالَ ٥٢ أَبُو عُبَيْدَةَ ٥٢ هِيَ مَقْعِدُ الْفَارَسِ مِنْ ٥٢ ظَهَرَ الْفَرَسِ ٥٢، وَيُلَوِّي
 بِأَثْوَابِ ٥٢ الْعَنِيْفِ ٥٢ أَيْ يَذْهَبُ بِهَا، وَالْعَنِيْفُ الَّذِي لَا رِفْقَ لَهُ،
 5 وَالْمُثْقَلُ التَّعْيِيلُ الرُّكُوبُ وَيَحْتَمِلُ ٥٢ أَنْ يَكُونَ الْمُثْقَلُ التَّعْيِيلُ الْبَدَنُ ٥٢،
 وَيُرْوَى يَزِيلُ الْغُلَامَ الْخِفَ عَنْ صَهْوَاتِهِ وَالْمَعْنَى يَزِيلُ الْفَرَسُ الْغُلَامَ الْخِفَ
 عَنْ صَهْوَاتِهِ وَالرَّوَابِلَ الْأُولَى أَكْثَرُ، وَحِيلَ ٥٢ صَهْوَاتِهِ أَمَّا هِيَ صَهْوَةٌ
 وَاحِدَةٌ وَالتَّهْدِيمُ أَنَّهُ جَمَعَهَا بِمَا حَوَالَيْهَا وَأَمَّا ٥٢ جَمَعَهُ وَلَهُ صَهْوَةٌ
 وَاحِدَةٌ لَكِنَّهُ أَجْرَاهَا ٥٢ وَأَقْتَبَارًا بِمَا حَوَالَيْهَا وَمَثَلُهُ قَوْلُ ذِي رِمَّةَ
 10 *بِرَافَةِ الْجَبِيدِ وَاللَّبَاتِ وَالْحَجَّةِ* وَأَمَّا قَالَ وَاللَّبَاتِ وَلَهَا لَبَةٌ وَاحِدَةٌ
 لَكِنَّهُ أَجْرَاهَا وَعَظِيمُهَا وَمَثَلُهُ بَرْدٌ أَخْلَفَ وَرُمَةٌ أَعْشَارٌ وَحَبْلٌ أَرَامٌ
 وَقَوْبٌ أَسْمَالٌ ٥٢، ٥٢ وَمَعْنَى الْبَيْتِ أَنَّ هَذَا الْفَرَسَ إِذَا رَكِبَهُ الْعَنِيْفُ لَمْ
 يَدَالِكْ أَنْ يُصْلِحَ نِيَابَتَهُ وَإِذَا رَكِبَهُ الْغُلَامُ الْخِفَ ٥٢ زَلَّ عَنْهُ وَلَمْ يَطْعُهُ
 وَأَمَّا بِصَلَحِهِ لَهُ مَنْ يُدَارِبُهُ، وَرَوَى الْأَصْمَعِيُّ يُطَيِّرُ الْغُلَامَ الْخِفَ أَيْ ٥٢
 15 يَرْمِي بِهِ مِنْ سُرْعَتِهِ وَنَشَاطِهِ ٥٢

a-b) B. وفيه. c-d) B. om. e-f) fehlt bei B. g-h) fehlt bei B. i) B. قول. k-l) fehlt bei L. und B, bei B. mit 10ther Tinte. m) ist ausradirt. n) hierzu bei B. folgende persische Note von derselben Hand: درین همچنان نثره اجرا ودررد. شرطست تا جمع علی الاجزا باشد
 هم در همچنان. Von ٥٢ ist nur zu lesen, die übrigen Buchstaben sind ausradirt. o) B. الخفيف. p-q) fehlt bei B. Die letzten Scholien stehen bei B. in anderer Reihenfolge, der ganze Vers geht dem 51. voraus.

٣٥ هُ أَطْلًا طَبِي وَسَاقَا نَعَامَةً ۖ وَإِرْخَاءَ سِرْحَانٍ وَتَغْرِيبُ تَنْتَفُلٍ
 الْإِطْلُ لِلْحَاصِرَةِ ۖ وَالْإِرْخَاءُ الْعَدْوُ ۖ وَالسِرْحَانُ الدُّثْبُ ۖ التَّغْرِيبُ نُبْهَنَ
 الْعَدُو (٥) ۖ وَالتَّنْفُلُ وَلَدُ الثَّعْلَبِ الْآ (٦) أَنَّهُ هُنَا يُرِيدُ الثَّعْلَبُ (٥) بَعِيدُهُ
 وَيُرْوَى لَهُ إِطْلًا طَبِي وَسَيَبُوبُهُ (٥) لَمْ يَذْكُرْ هَذَا الْمَثَلُ فِي فِعْلٍ وَلَمْ
 يَذْكُرْ أَنَّ فِي كَلَامِ الْعَرَبِ فِعْلًا سَوَى إِبِلٍ وَالْحَاجَّةُ لَهُ فِي هَذَا أَنَّ إِطْلًا
 عِنْدَهُ مَحْذُوفٌ مِنْ قَوْلِكَ إِبِطْلَ وَحَكَى الْأَخْفَشُ سَعِيدُ بْنُ مَسْعُودٍ
 أَنَّهُ يَعَالٍ عَلَى أَسْنَانِهِ حَبِيرَةً وَخَالَفَهُ الْأَصْمَعِيُّ فَرَوَى عَلَى أَسْنَانِهِ حَبِيرَةً
 وَهِيَ الْأَكْمَرُ وَلَمْ يَحْكِهِ غَيْرُهُ (٥) ۖ وَكَانَ الْإِرْخَاءُ عَدْوً فِيهِ سُهُولَةٌ وَقَالَ اللَّهُ
 جَلَّ وَعَزَّ تَجَرَّى بِأَمْرِ رُخَاءَ حَيْثُ (١) أَصَابَ (٥) فَارْخَاءُ بِمَعْنَى رَخَا
 وَاللَّهُ (٥) أَعْلَمُ (١) ۖ فَإِنَّمَا شَبَّهَ عَدْوَ الْفَرَسِ بِعَدْوِ الدُّثْبِ لِأَنَّ الدُّثْبَ (٢) 10
 يَسْعَدُو مِنْ كُلِّ جِهَةٍ وَلِهَذَا (١) سُمِّيَ لثَبًا يَعَالٍ تَذَاهَبَتِ الرِّيحُ إِذَا
 جَاءَتْ مِنْ كُلِّ جِهَةٍ (٣) وَلَهُ أَسْمَاءُ يَعَالٍ لَهُ دُثْبٌ وَسِرْحَانٌ وَسُلْفٌ وَأَوْسٌ
 وَأُوتَسٌ وَسَيْدٌ وَيَعَالٍ لَوْلَدِ الثَّعْلَبِ تَنْفُلٌ وَتَنْفُلٌ وَتَنْفُلٌ وَتَنْفُلٌ (٢)
 وَلَوْ (٥) سَمَّيْتَ رَجُلًا بِتَنْفُلٍ أَوْ تَنْفُلٍ لَمْ تُصَرِّفْهُ فِي الْمَعْرِفَةِ لِأَنَّهُ عَلَى
 مَنَالٍ تَعْمَلُ وَتُقْعَلُ (٢) وَلَوْ سَمَّيْتَ بِتَنْفُلٍ لَصَرَّفْتَهُ فِي الْمَعْرِفَةِ وَالنَّكْرَةِ لِأَنَّهُ 16
 لَيْسَ فِي الْأَفْعَالِ تَفْعُلُ (٥) ۖ وَهُوَ سَاقَا نَعَامَةٍ مَعْنَاهُ أَنَّ هَذَا الْفَرَسَ فَصِيرُ
 السَّاقِبِينَ صُلْبُهُمَا كَالنَّعَامَةِ وَذَلِكَ مُحْمُوٌّ فِي الْحَيْلِ ۖ قَالَ (١) بِعُورِ التَّغْرِيبِ

a) L. العد. b-c) fehlt bei L. d-e) fehlt bei B. f-g) fehlt
 bei B. h-i) fehlt bei B. k) fehlt bei L. l-m) fehlt bei B.
 n) L. صد. o-q) bei B. p) L. مُنْعَل. r-sa) fehlt bei B.

أَنْ يَرْتَقِ يَدَيْهِ مَعًا وَيَضَعُهُمَا مَعًا قَالَ الْأَصْبَعِيُّ بِهَذَا يَحْدُو التَّغْلِيظَ إِذَا
كَانَ صَدَّ التَّعْرِيبِ (aa)

٥٤ مِسْحٌ إِذَا مَا السَّابِحَاتُ عَلَى الْوَلِيِّ أَثَرْنَ الْغُبَارَ بِالْكَدِيدِ الْمُرْكَلِ
المسح الكثير الحجري، والكديد المكان الغليظ، والمركل الذي قد
5 أَثَرَتْ فِيهِ (a) ويزوى أثرون غباراً والرواية (b) الأولى أكثر (c) وقوله مسح
على التكتير، السابحات السريعات قال الله عز وجل وَالسَّابِحَاتِ سَبَّحًا
كَاتِبِينَ يَسْبَحْنَ مِنْ شِدَّةِ السَّعَةِ، الولي حكى (d) الفراء أنه (e) يُمدّ
وَيُقصَم وهو الفتور، ومعنى البهت أن الخيل السريعة إذا فترت وأثارت (f)
الغبار بأرجلها من التعب جَرَى هذا الفرس جرياً مهلاً (g) كما يسمّى
10 السحاب المطر،

٥٥ صَالِحٌ إِذَا اسْتَدْبَرْتَهُ سَدَّ قَرَجَهُ بِصَافٍ قَوِيفٍ الْأَرْضَ لَيْسَ بِأَعْرَلِ
الصالح الشديد وقيل هو العظيم للجنين (h) وقيل هو الذي يَصْطَلِعُ
بما حمل، والفرج هاهنا ما بين الرجلين، والصافي السابغ، الأعزل
الماكل الذنب يقول لبس بمائل الذنب (i)، والفرج في الأصل هو الشيء
15 الْمُتَفَرِّجُ وبالعِلِّ لِمَا بَيْنَ الْيَدَيْنِ وَالرَّجْلَيْنِ فَرَجٌ، وخوله بضاف أي
بذنب (k) صافٍ وأقام الصفة مقام الموصوف والأصل بضافي كما (l)

a) B fugt hinzu. b-c) fehlt bei B. d-e) fehlt bei B. f) L. فاثارت. g) B. سهلا. h) L. الخَبِينُ. i) L. om. k) L. نخب. l-aa) fehlt bei B.

تقول بسايع إلا أن الياء (مع حذف) لسكونها (ه) وسكون التنوين لأن الياء تسكن في موضع الرفع والغص في إذا كان ما قبلها مكسوراً وقول النحويين في هذا أنها إنما أُنْكِسَتْ استئنافاً منهم للحركة فيها وللجعة في هذا أن الياء إذا أُنْكِسَ ما قبلها والواو إذا أُنْصَمَ ما قبلها شَبِهتا في موضع الغص والرفع بالالف فلم تُحَرِّكا كما لم (ه) تُحَرِّكا (ب) الف (ب) وَيَكْرَهُ مِنَ الْفَرَسِ أَنْ يَكُونَ أَعْرَلٌ وَأَنْ يَكُونَ قَصِيرَ الذَّنْبِ وَأَنْ يَكُونَ طَوِيلَ (ه) الذَّنْبِ (ه) حَتَّى يَحْأَ (ه) عَلَيْهِ وَيُحَمِّدَ مِنْهُ أَنْ يَكُونَ صَافِيَا (أ) تَامًا (ه) سَابِقًا يَعَالُ لَهُ إِذَا كَانَ طَوِيلًا طَوِيلَ الذَّنْبِ كَيْلًا وَإِنْ كَانَ قَصِيرًا طَوِيلَ الذَّنْبِ قِيلَ لَهُ ذَائِلٌ وَالذَّيْلُ (ب) الذَّنْبُ وَيُسْتَحَبُّ مِنْهُ قَصْرُ الْعَسِيْبِ 10

٥٩ كَانَتْ سَرَاتُهُ لَدَى الْبَيْتِ قَائِمًا مَدَاكُ عُرُوسٍ أَوْ صَلَايَةِ حَنْطَلٍ السَّارَةِ الظَّهْرِ، وَالْمَدَاكُ الْحَجَرُ الَّذِي يُسْتَحَقُّ عَلَيْهِ الطَّيِّبُ، قَوْلُهُ لَدَى بِمَعْنَى عِنْدَ قَالَ (١) جَلَّ وَعَزَّ وَالْقِيَا سَيِّدَهَا لَدَى الْبَابِ (ب) وَفِيهِ لُغَاتٌ مِنَ الْعَرَبِ مَنْ يَقُولُ لَدَى (١) وَلَسَدُنْ وَمِنْهُمْ (م) مَنْ (م) يَقُولُ لَدُنْ (٢) وَلَسَدُنْ (٣) وَدُنْ (٤) يَا هَذَا (٥) وَأُنْشِدَ سَيِّبِيه * مِنْ كُدْ شَوْلَا 15

لسكونها وسكون التنوين بعد حذف حركتها. a-b) bei B. c) fehlt bei L. استعمالاً للحركة عليها في موضع الرفع والغص. d) L. طوبلا. e) L. يوطا. f-g) fehlt bei B. h) B. ذبال، الذبال. i-k) fehlt bei B. l) L. om. m) B. ومن. n-o) L. om., die Vocale so bei B. p-q) B. om., L. ناهذا.

فَأَلَى اثْنَلَيْتَهَا* فسيبويه بفتح السين لَدُ أَنْ كَانَتْ شَوْلًا وبيروى^{هـ} من
لَدُ^{هـ} شَوْلٍ على حذف كانه قال من لَدُ كُونِ شَوْلٍ^{هـ} ثم حَذَفَ،
ونقال صلاته وصلاته كما يقال عَطَابَةٌ وَهَطَاءٌ^{هـ} فَمَنْ^{هـ} قال عَطَاءٌ بَنَاهُ
على الهاء مِنْ أَوَّلِ وَهَلَةٍ وصلاته^{هـ} مُشَبَّهَةٌ بِهِ^{هـ}، ومعنى البيت أنه
6 بصف أن هذا الفرس إذا^{هـ} كان قائمًا عند البيت غير مُسَرَّجٍ وَلَا
مَرْكُوبٍ رَأَيْتُ طَهْرَهُ حَسَنًا لم يُوَقِّرْ فيه الرُّكُوبُ فكأنه مَدَاكُ عُرُوسٍ
أو صلابَةٌ حَنْظَلٍ في صفاهما وإملاسهما وأتسما قصد إلى مَدَاكٍ
العُرُوسِ نُورًا^{هـ} غير^{هـ} لَاتَهُ قَرِيبَ الْعَهْدِ بِالطَّيِّبِ، وروى الأصمعيُّ^{هـ} أو
صَرَائِةَ حَنْظَلٍ، والصراية للحنظلة الخَصْرَاءُ الْبَرَّافَةُ أى لبس بكتن
10 الشَّعْرِ، وبيروى كَأَنَّ عَلَى الْمُتَنَبِّينِ مِنْهُ إِذَا أَتَى عَلَى أَعْتَرَصَ،

٥٧ كَانَ بِمَاءِ الْهَادِيَاتِ بَنَحْرِهِ عَصَارُهُ حَتَّى بَشِيبِ مُرْجِلٍ

الهاديات يريد أَوَّكَلَ الْوَحْشِ وَأَوَّلَ كُلِّ شَيْءٍ هَادِيَهُ وَمِنْهُ سُمِّيَ
الْعَنْقُ هَادِيًا، وعصاره حَتَّى يريد ما بقى من الْأَكْرِ، وَالْمَرْجِلُ الْمُسَرَّجُ،
ومعنى البيت أنه بصف أن هذا الْفَرَسَ يَلْحَقُ أَوَّلَ الْوَحْشِ فَإِذَا
15 لَحِقَ أَوَّلَهَا عَلِمَ أَنَّهُ قَدْ أَحْرَزَ أُخْرَهَا،

٥٨ فَحَقَّ لَنَا سِرْبٌ كَأَنَّ نِعَاجَهُ عَذَارَى نَوَارٍ فِي مُلَاهِ مُذِيلٍ

السرب هاهنا العطيع من البعر، وَنَوَارٌ صَنَمٌ يَدُورُونَ^{هـ} حَوْلَهُ،

a-b) fehlt bei L. o) fehlt bei B. d-e) fehlt bei B. f) L.
لو. g) L. h-i) fehlt bei B. k) L. يدورون.

والمُلاّءُ المَلَا حِيفَ قال^١ ابو العباس محمد بن يزيد^٢ السرب العطيع
 من البقم ومن الطباء ومن النساء ولا يُستعمل في غير العطيع إلا
 العتج وهو^٣ قول الاصمعي وحكى احمد بن يحيى فُكُلانَ أَمِنَ في
 سِرْبِهِ بالكسر ولا يعرفه ابو العباس محمد^٤ بن يزيد إلا بالفتح^٥،
 ويقال عَن بَعْنٍ اذا عَرَضَ^٦ وَرَجُلٌ مِعْنٌ على النكتة، ودوار هاهنا^٧
 بالفتح قيل أنه^٨ صنم كانوا^٩ يظوفون حوالَيْهِ أسابيع كما يُطاف
 بالبيت وقيل هو نَسَكٌ كانَ لهم وأما دُوارُ بالصَّمت فهو الدَّوران بعينه
 ودُوارُ موضع في الرمل والدُّوارُ سَجَنٌ باليمامة، وواحدُ المُلاّءِ مُلاّءٌ
 وقيل في المِلْحَمَةِ وقيل في الخِرْقَةِ الى تكون مع النائحة والعرُوف
 انَّ الخِرْقَةَ أما يعال لها مِثْلَةٌ، ومعنى مَذْبَلُ سابع وقيل معناه^{١٠} له
 عَذْبٌ وقيل معناه^{١١} أن له ذَيْلاً أُسْوَدَ وهذا أَشْبَهُ بالمعنى لِأنه يجمع بقر
 الوحش فهي بيضُ الظهور سُودُ العوائِمِ، ومعنى البيت أنه يجمع
 هذا العطيع من البقم تَلَوُّ نَعْطِهِ ببعض ويدور حوالَيْهِ كما تدور
 العدارى بهذا^{١٢} الصنم،

٥٩ فالتَّيْرانَ كالخِرْعِ المُفْتَلِ يَبْنِدُ بجيدٍ مَعَمٍ في العَشْبَةِ مُخَوِّلٌ^{١٣}
 الداف في دوله كالجرع في موضع النصب لِأنَّها نَعَتْ لِمَصْدَرٍ
 محذوف، وانو^{١٤} عبيده يقول^{١٥} الخِرْعُ بالكسر وهو^{١٦} الخِرْعُ الذي

a-b) B. وقيل. c-d) fehlt bei B e) L. احمد. f) L.
 om. g) L. هو انه، doch scheint هو durchgestrichen zu sein.
 h) fehlt bei B. i) B. عذ. k-l) fehlt bei B. m) fehlt bei B

فيه أسود وأبيض، وموله^ه بجديد المعنى في جبد^ه كما تقول فلان بمكة وفي مكة، والجيد العنق، ومعنى معم ومحول له أعمام وأخوال وهم من عشيرة واحدة والفعل منه أعم وأخول^ه، ابن^ه، ولين^ه، والمفصل الذي بين كل خريتين شئ من غير جنسهما، شبه العطيع^ه في التتابع نظام الخرز في الخيط^ه، ومعنى^ه البيت أنه يصف أن هذا القطيع من البقر كهذا الخرز لأن الخرز فيه أسود وأبيض وإذا كان الغلام أعمامه وأخواله من عشيرة واحدة أشعقوا عليه وكان خزره أصفى وأجود^ه،

٩. فآلحقه بالهاديات ودونه جوارحها في صرة لم تربل

10 الهاديات أوائل الوحش، وجوارحها متخلقاتها، في صرة في حماعه، الهاء^ه في موله فالحقة^ه يحتدل أن يكون للفرس والمعنى فآلحف الغلام الفرس بالهاديات ويحتدل أن يكون الهاء للغلام ويكون المعنى فآلحف الفرس الغلام بالهاديات، ويحال جحر إذا تحلف، وقد قيل في صرة في صبيحة وفيل في عبار وقيل في شدة ويحال صر أسنانه إذا شد بعضها على بعض، وقالوا^ه في موله جل وعز فآلبلت امرأته في صرة أي في شدة وكان المعنى والله أعلم أي^ه شدته أهتبهام وفيل في

a) fehlt bei B. b) B. schiebt hier (wohl aus Zausani) ein

الجيد العنق والجمع الاجبياد ورجل احييد طويل العنق وجمعه جيد

c) L. wiederholt die Worte von وهم bis وأخول. d-e) fehlt bei

L., vielleicht in Folge der Wiederholung f-g) fehlt bei B., von

B nachgetragen. h-l) B في الصمير في فالحقة k-l) fehlt bei B.

صبيحة¹⁾ ومعنى لم ترسل لم تُفَرِّق ولم تتفرَّق²⁾ [ولم³⁾ تتنبرأ⁴⁾]
قال الله جلَّ وعزَّ لَوْ تَوَلَّوْا لَعَذَّبْنَا⁵⁾ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْهُمْ عَذَابًا أَلِيمًا⁶⁾
أى لو أنماز⁷⁾ الكافرون من المؤمنين لعذبنا⁸⁾ الذين كفروا⁹⁾، ومعنى
البيت أن هذا العرس لما لحق أوائل الوحش بغيث أو آخرها لم
تتفرَّق فهي خلصة¹⁰⁾ له¹¹⁾، قال أبو حاتم أى أن الفرس ألحق العاقص¹²⁾
بالحاديث والفانص الصبأ،

١١ فعادى عداه بين تورم وفعاجة¹³⁾ دراكا ولم تنصع بماء فيغسل
عادى وآلى بين صيبتين، وقوله لم تنصع بماء¹⁴⁾ أنه¹⁵⁾ لم يعرق
فيكون بمنزلة من قد غسَل بالماء، وقوله دراكا بمعنى مُدَارَكَة وهو
مصدر فى موضع الحال، قال¹⁶⁾ أبو الحسن¹⁷⁾ قال بنسندار لم يرد ثورا¹⁸⁾
ونعجة فقط أنما أراد التكثير والدليل¹⁹⁾ على هذا قوله دراكا ولو أراد
ثورا ونعجة فقط لَاسْتَغْنَى بقوله فعادى²⁰⁾، وقوله فيغسل ألفاء²¹⁾
للعطيف وليس بجواب²²⁾ أى لم ينصع ولم يغسل،
١٢ فطلَّ طهاة اللحم من بين منصيح²³⁾ صعب شواء أو دميم متعجل
الطهاة العلباخون، والصعيف الذى قد فُرِّق وصَف على الحِجَم وهو²⁴⁾
شواء الأعراب وهو الذى يعال له الكباب، والعديم ما طبخ فى قدر،

a) L. تمزق. b) fehlt bei L. c-d) fehlt bei B. e) B.

أماز. f-g) fehlt bei B. h) fehlt bei B. i) fehlt bei L.
k) fehlt bei B. l-m) fehlt bei B. n-o) fehlt bei B. p-q) fehlt
bei L.

وَأَمَّا هـ خَفِضَ قَدِيمٍ فَفِيهِ لِنَحْوَتَيْنِ أَوْجُهُ أَحَدُهَا أَنْ يَكُونَ مَعطُوفًا
 عَلَى صَفِيْفٍ فَلَمَّا تَبَاعَدَ مَا بَيْنَهُمَا وَكَانَ قَبْلَهُ مَحْفُوضٌ غَلِطَ فَخَفَضَهُ
 وَهَذَا الْقَوْلُ لَيْسَ بِشَيْءٍ وَالْقَوْلُ الْآخَرُ وَهُوَ قَوْلُ أَكْثَرِ أَهْلِ اللُّغَةِ وَقَدْ
 أَجَازَ سِيبَوِيْهٌ مِثْلَهُ أَنَّهُ كَانَ يَجُوزُ أَنْ يَقُولَ مَنْ بَيْنَ مَنْصُجٍ صَفِيْفٍ
 ٥ شَوَاهِدُ فَحَمَلَ قَدِيمًا عَلَى صَفِيْفٍ لَوْ كَانَ مَحْفُوضًا وَشَرَحَ هَذَا أَنَّهُ إِذَا
 عَطَفْتَ أَسْمًا عَلَى أَسْمٍ وَكَانَ يَجُوزُ لَكَ ١ الإِعْرَابُ إِعْرَابَانِ فَأَعْرَبْتَهُ
 بِأَحَدِهِمَا ثُمَّ عَطَفْتَ الثَّانِيَّ عَلَيْهِ جَازَ لَكَ أَنْ تُعْرِبَهُ بِإِعْرَابِ الْأَوَّلِ وَجَازَ
 لَكَ أَنْ تُعْرِبَهُ دَمَا كَانَ يَجُوزُ فِي الْأَوَّلِ فَتَقُولُ هَذَا ضَارِبُ زَيْدٍ وَهَمِرُ
 وَإِنْ شِئْتَ قُلْتَ هَذَا ضَارِبُ زَيْدٍ وَهَمِرًا لِأَنَّهُ قَدْ كَانَ يَجُوزُ لَكَ أَنْ
 10 تَقُولَ هَذَا ضَارِبُ زَيْدًا وَهَمِرًا ٢ وَكَذَلِكَ تَقُولُ هَذَا ضَارِبُ زَيْدًا
 وَهَمِرًا ٣ وَإِنْ شِئْتَ قُلْتَ هَذَا ضَارِبُ زَيْدًا ٤ وَهَمِرُ هَذَا يَجِيءُ عَلَى
 مَذْهَبِ سِيبَوِيْهٍ وَأَنْشُدْ

مَسَائِيْمُ لَيْسُوا مُضْلِحِينَ عَشِيْرَةٌ وَلَا نَاعِبٌ إِلَّا بَيْنَ غُرَابِهَا
 وَالْمَازِنِيُّ وَأَبُو الْعَبَّاسِ مُحَمَّدُ بْنُ بَهْدٍ لَا يَجِيْرَانِ هَذِهِ الرِّوَايَةُ وَالرِّوَايَةُ
 15 عِنْدَهُمَا وَلَا نَاعِبًا لِأَنَّهُ لَا يَجُوزُ أَنْ يُصَنَّمَ لِلْإِفْصَالِ لِأَنَّهُ لَا يَنْصَرِفُ وَهُوَ
 مِنْ تَمَامِ الْأَسْمِ وَأَمَّا الْقَوْلُ ١ الْبَيِّنَةُ فَإِنَّ قَدِيمًا مَعطُوفٌ عَلَى مَنْصُجٍ

وَأَمَّا خَفِضَ قَدِيمٍ لِلْعَنْفِ عَلَى صَفِيْفٍ وَخِيَهَ إِقْوَالُ B. (a-bb).
 (أقوال) lies) مختلفة اعترضنا عن ذكرها لئلا يطول الكلام.
 b-e) doppelt in L. d) L. زيد.

بلا ضروره والمعنى من بين قديمي والتقديم من بين مناصبي قديمي ثم
حذف مناصبًا وأقام قديمًا مقامه في الأعراب كما قال جَلَّ وعَرَّ وأسقل
الْقَرْنَه (١٥٦)

٣٣ قُرْحَنَا يَكَادُ (هـ) الطَّرْفُ يَعْصُرُ دُونَهُ مِى مَا تَرَقَى (ب) الْعَيْنُ فِيهِ تَسْهَلُ
هذه (هـ) رواية أبى عمرو الشيبانى (هـ) وروى الأصمعى وأبو عبيدة ٥
قُرْحَنَا وَرَاحَ الطَّرْفُ يَنْقُصُ رَأْسَهُ، فَمَنْ رَوَى الطَّرْفُ بِالْفَتْحِ فَاتَهُ بَرْدُ
الْعَيْنِ، ومعنى يعصر دونه أنه إذا نظر إلى هذا الفرس نزل النظر إلى
ما ينظر منه (هـ) ليحسبه فلا يكاد يستوفى النظر إلى جميعه، فهذا
معنى يكاد الطَّرْفُ يَعْصُرُ دُونَهُ، ويجوز (أ) أَنْ يَكُونَ معناه إذا نظر إلى
هذا الفرس لم يُدِمِ النظرَ لِثَلَا يُعِينَهُ لِحُسْنِهِ (٥) وَمَنْ رَوَى الطَّرْفُ 10
بِالْكَسْرِ فَإِنَّ الطَّرْفَ عِنْدَهُ الْكَرِيمُ مِنَ الْخَيْلِ وَمِنَ النَّاسِ وَمِنْ عِبَرِهِمْ،
وقال بعض أهل اللغة الطَّرْفُ الْكَرِيمُ الطَّرْفَيْنِ يَعْنِي الْأَبْوَيْنِ، قال (ب)
الأصمعى ينقص رأسه من المَرَجِ وَالْمَشَاطِ، قال ابن حبيب (أ) تسهل
أى مَنْ نَظَرَ إِلَى أَعْلَاهُ نَظَرَ إِلَى أَسْفَلِهِ (ك) لِكَمَالِهِ لِيَسِينَهُمُ النَظَرَ إِلَى
جميع حسده، وقال أبو حاتم يعول إذا سعد النظر سهله أى حذره 15
من عجيبه به (١)

a) B. وكذا b) L. تَرَقَى. c-d) fehlt bei B. e) B.
دونه. f-g) fehlt bei B. h-i) fehlt bei B. k) L. أسفل.
l) B. om., L. hat hier von späterer Hand zwei fremde Verse am
Rande

٩٤ فَبَاتَ عَلَيْهِ سَرَجُهُ وَلِحَامُهُ جَاتِ يَغِيئِي قَائِمًا غَيْرَ مُرْسِلٍ
 معنى قوله فبات عليه سرجه ولحامه أى لما جاء به من الصيد
 لم يفلح عنه ^١ سرجه وهو عرق ^٢ ولم يعلج لحامه فيعتلف على التعب
 فيؤنسه ذلك ويجوز أن يكون معنى قوله فبات عليه سرجه ولحامه ^٣
 ٥ لما جاء به من الصيد ترك عليه سرجه ولحامه ليغار عليه في السحر
 ألا ترى قوله فبات عليه وهو من البَيْتُوتَةِ يقال ^٤ بات ببتوته وساد
 سيدونه وأل فيلولة وكان كينونة وصار صيرورة ومار بينونة وطار
 طيرورة وجاد جيدونه وغانت الشمس غيبوبة وهذه أسماء المصادر
 وزنها عند البصريين فَعْلُولَةٌ فَحَذَفَ مِنْهَا ^٥ كما حذف
 10 من مَبِتَ ففيل مَبِتٌ وفي عند الكوفيين فَعْلُولَةٌ وَأَحْتَجُوا بآته ليس
 في الكلام فَعْلُولَةٌ وهذا ألاصحاح لا يجب لأنَّ الْمُعْتَلَّ يَفْعُ بِهِ أَشْيَاءُ
 لا نطير له في السالم والذي قالوا أنها فَعْلُولَةٌ لا يعرفون ^٦ كلام
 العرب أيضا ^٧ فإنه يجب على قولهم أن يعال كان كونونة وهذا
 لا يعال ^٨

15 ٩٥ أَصْلَحَ تَرَى بَرَقًا أَرِيكَ وَمِیْضَةً كَلَمَعَ الْيَدَّجَنُ فِي حَبِيٍّ مُكْدَلٍ
 الوميض الخفى ^٩ ويقال وميضه خطرانه ^{١٠} وقوله كلع يدعس

a) L. عليه. b) so bei L. vocalisirt. c) L. fugt hier

d-e) fehlt bei B. f) L. وغاية. g) L. hat
 dreimal منها geschrieben. h-1) L. وأبضا. لا يعرف في دلام العرب وأبضا
 k) B. الخفى. l) L. u. B. خطرانه.

أى كحركاتهما يقال أَلَحَّ بِيَدَيْهِ^{هـ} إِذَا حَرَكْتَهُمَا^ب، وَلِلْجَبَى مَا أَرْتَفَعَ مِنْ
السَّحَابِ^و، الْمَكْلَلُ الْمُسْتَجْبِعُ الْمُسْتَدْبِرُ كَالْإِكْلِيلِ، وَعَالٍ^{هـ} أَبُو
عَبِيدٍ^و، الْمَكْلَلُ الْمُبْتَسِمُ بِالْبَرَقِ، قَوْلُهُ أَصْلَحَ تَرْخِيمُ صَاحِبٍ عَلَى
لُغَةٍ مَن قَالَ يَا حَارٍ^ز وَفِيهِ^ك مِنَ السَّوَالِ أَنْ يَعَالَ قَالَ النُّحَوِيُّونَ
لَا تُرَخِّمَ النُّكْرَةَ فَكَيْفَ جَازَ أَنْ يُرَخِّمَ صَاحِبًا وَهُوَ نُكْرَةٌ وَقَالَ سَبِيحَةُ⁵
لَا يُرَخِّمُ مِنَ النُّكْرَاتِ إِلَّا مَا كَانَ فِي آخِرِهَا إِلَهٌ نَحْوَ قَوْلِهِ

أَجَارِي⁶ لَا تَسْتَنْكِرِي عَذِيرِي

فَالْجَوَابُ عَنْ هَذَا أَنَّ أَبَا الْعَبَّاسِ قَالَ لَا يَجُوزُ أَنْ تُرَخِّمَ نُكْرَةً الْبَتَّةَ
وَأَنْتَ عَلَى سَبَبِيهِ مَا قَالَ مِنْ أَنَّ النُّكْرَةَ تُرَخِّمُ إِذَا كَانَتْ فِيهَا إِلَهٌ
وَزَعِمَ أَنَّ قَوْلَهُ أَجَارِي⁶ لَا تَسْتَنْكِرِي عَذِيرِي أَنَّهُ بَرِيدٌ يَا أَيَّتُهَا¹⁰
الْجَارِيَةُ فَكَانَتْ رَحِمَ عَلَى هَذَا مَعْرِفَةً فَكَذَلِكَ يَقُولُ فِي قَوْلِهِ أَصْلَحَ تَرَى
بَرًا كَأَنَّهُ بَرِيدٌ يَا أَيَّتُهَا¹² الصَّاحِبُ ثُمَّ رَحِمَ عَلَى هَذَا، وَمِمَّا نُسِّطَ
عَنْهُ فِي هَذَا الْبَيْتِ أَنَّ يَعَالَ كَيْفَ حَارٍ أَنْ نُسِطَ حَرْفُ الْإِسْتِفْهَامِ
وَأَمَّا الْمَعْنَى أَتَرَى بَرًا فَإِنَّ قَالَ قَاتِلُ أَنْ الْأَلْفَ فِي قَوْلِهِ أَصْلَحَ فِي الْأَلْفِ
الْإِسْتِفْهَامِ فَهَذَا خَطَأٌ لِأَنَّهُ لَا يَجُوزُ أَنْ يَقُولَ صَاحِبٌ أَقْبَلُ لِأَنَّهُ تَسْعِطُ¹⁵
شَبَقَيْنِ أَلَا تَرَى أَنَّكَ إِذَا قُلْتَ يَا صَاحِبُ فَمَعْنَاهُ يَا أَيَّتُهَا الصَّاحِبُ
فَالْجَوَابُ عَنْ هَذَا أَنَّ قَوْلَهُ أَصْلَحَ الْأَلْفَ لِلتَّوْدَاءِ كَقَوْلِهِ يَا صَاحِبُ إِلَّا أَنَّهَُا

بَعَالَ B. fugt hinzu c) حَرَكْتَهُمَا I. b) بِمَدٍّ L. a)

هِنْزُو. g-aa) فَعِلَ B. d-e) حَبَى إِذَا أَرْتَفَعَ
بِهَا L. h) جَارِي L. g) B. bei B.

دَلَّسْتُ عَلَى الِاسْتِفْهَامِ إِذَا كَانَ لِفُظِّهَا كَلْفُظٌ أَلِفِ الِاسْتِفْهَامِ فَجَاوَزَ
الدَّحْوِيَّونَ زَيْدٌ عِنْدَكَ أَمْ عَمْرُو يَرِيدُونَ أَرْبَدٌ عِنْدَكَ أَمْ عَمْرُو لِأَنَّ أُمَّ
هَدٍ دَلَّسَتْ عَلَى مَعْنَى الِاسْتِفْهَامِ فَأَمَّا بَعْضُ دَلَالَةٍ فَلَا يَجُوزُ لَوْ قُلْتُ
زَيْدٌ عِنْدَكَ وَأَنْتَ تَرِيدُ الِاسْتِفْهَامَ^{١٥} لَمْ يَجْزُ وَهَذَا أَكْثَرُ عَلَى عَمْرِ بْنِ
6 أَبِي رَبِيعَةَ قَوْلُهُ

ثُمَّ قَالُوا تُحِبُّهَا قُلْتُ بَهْرًا عَدَدَ الرَّمْلِ وَلِخَصِي وَالْغُرَابِ
قَالُوا لِأَنَّهُ أَرَادَ قَالُوا أَتُحِبُّهَا فَاسْتَعِطَ أَلِفَ الِاسْتِفْهَامِ وَهَذَا عِنْدَ أَبِي
الْعَبَّاسِ لَيْسَ بِاسْتِفْهَامٍ وَأَمَّا هُوَ عَلَى الْإِلْرَامِ وَالتَّوْبِيخِ كَأَنَّهُ قَالَ قَالُوا
أَنْتَ تُحِبُّهَا، وَرَوَى أَبُو حَاتِمٍ أَحَارَ تَرَى^{١٦}،

10 ٩٩ يَطِيءُ سَنَاهُ أَوْ مَصَابِيحُ رَاهِبٍ أَهْلَانِ السَّلِيظِ بِالذُّبَالِ الْمُعْتَدِلِ
السَّنَا الصَّوْتُ، وَالسَّلِيظُ الرَّبِيتُ وَفِيلُ السِّنْبَرِجِ، وَالذُّبَالُ جَمْعُ ذُبَالَةٍ
وَهِيَ الْفَتِيلَةُ، [السَّنَا مِنَ الصَّوْتِ مَعْصُورٌ وَسَمِي مِنْ ذَوَاتِ الْوَاوِ] وَقَالَ
الْأَخْفَشُ النَّصَبُ فِي مَصَابِيحِ أَجْوَدَ، [وَحَكَى الْبَصْرِيُّونَ سَنَاهُ تَسْنُوًا إِذَا
أَضَاءَ] وَقَوْلُهُ^{١٧} مَصَابِيحُ مَرْفُوعٌ عَلَى أَحَدِ حَتَيْنَيْنِ بِكَوْنِ مَعْطُوفًا
16 عَلَى قَوْلِهِ سَنَاهُ وَيَجُوزُ أَنْ يَكُونَ مَعْطُوفًا عَلَى الْمُصَنَّفِ الَّذِي فِي
الْكَافِ فِي قَوْلِهِ كَلَمَحِ الْيَدَيْنِ وَالْمَصْمُوعُ بَعْدُ عَلَى الْبَقِيَّةِ فَإِنَّ شَتَّتَ عَلَى
الْوَمِيصِ، وَيُرْوَى أَوْ مَصَابِيحُ رَاهِبٍ بِالْحَقِصِ عَلَى أَنْ تَعْلِقَهُ عَلَى
قَوْلِهِ كَلَمَحِ الْيَدَيْنِ وَيَكُونُ الْمَعْنَى أَوْ كَمَصَابِيحُ رَاهِبٍ^{١٨}، وَمَعْنَى

a) L. الاسعها. b-c) fehlt bei B.

أهان السليط أى لم يُعزّه فأكثر الألفاظ به، ولا معنى لرواية مَنْ روى
أَمان السليط، روى^٥ الاصمعيّ كَانَ سَنَاهُ فى مصابيح راجع إهان
السليط بالدال^٥ يريد كَانَ مصابيح راجع فى سناه^٦،

٩٧ قَعَدْتُ لَهُ وَخَبَيْتِ بَيْنَ صَارِجٍ وَبَيْنَ الْعَذِيبِ بَعْدَ مَا مُتَّامِلٍ
صَارِجٍ وَالْعَذِيبِ مَكَانًا^{١٤}، وقوله صَحْبَىْ بَعْنَى أَخْبَاىْ وهو^٥ 5
أَسْمٌ لِلْجَمْعِ^٢، وقال بعض^٣ أهل اللغة بُعِدَ مَا مُتَّامِلٌ مَا أُنْعَدَ
مَا أَمَلْتُ وَحَفِيعَتُهُ أَنَّهُ نَدَا؟ مُصَافٌّ فَالْمَعْنَى يَا بُعْدَ مَا مُتَّامِلٌ،
وروى الرياشى بَعْدَ مَا بَفْتَحَ الْبِلَادَ وَهُوَ يَحْتَمِلُ مَعْنِيَيْنِ أَحَدُهُمَا
أَنَّ الْمَعْنَى بَعْدَ فَمَ حُذِفَ الصَّمْتُ كَمَا يَطَالُ عَصْدٌ وَيَجُوزُ أَنْ يَكُونَ
الْمَعْنَى بَعْدَ مَا تَمَلَّلْتُ^{١٥}،

٩٨ عَلَا قَطُنًا^{١٦} بِالشَّيْمِ أَيْمَنُ صَوْبِهِ وَأَيْسَرُهُ عَلَى السِّتَارِ وَيَذْجُلُ
فَطُنٌ^{١٧} وَالسِّتَارُ وَيَذْجُلُ أَسْمَاءُ جِبَالٍ، وَالشَّيْمِ النَّظَرُ^{١٨} إِلَى الْمَطَرِ،
وصوبه الذى يُصِيبُ الْأَرْضَ مِنْهُ^{١٩} قَالَ اللَّهُ جَلَّ وَعَزَّ أَوْ كَصَيْبٍ مِنْ
السَّمَاءِ وَقَوْلُهُ أَيْمَنُ صَوْبِهِ يَحْتَمِلُ تَفْسِيرَيْنِ أَحَدُهُمَا أَنْ يَكُونَ مِنَ
الْيُمْنِ وَالْآخَرُ^{٢٠} ١) مِنَ الْيَمِينِ ٢) وَأَيْسَرُهُ ٣) يَحْتَمِلُ تَفْسِيرَيْنِ ٤) أَيْضًا ٥) 15

a-b) fehlt bei B. c) L. للذباب (Verwechslung des ersten Buchstaben mit dem letzten). d) B. موضعان. e-f) fehlt bei B, von B. nachgetragen. g) fehlt bei L. h) L. قطن. i-k) B. المطر وصوبه مطره الذى، النظر وصوبه مطره الذى يصيب الارض منه. l) L. الميسره. m) fehlt bei L. n) يصبب الارض منه. o) fehlt bei B. p) fehlt bei L.

احدهما^{هـ} أن يكون من اليُسُس والآخر^ب أن يكون بمعنى قولك
يُسْرته^{هـ}، ويبدل^{هـ} كان يجب أن لا ينصرف لأنه معرفة وهو على وزن
الفعل المُستفعل إلا أنه صرفه ضرورة لأنه يجوز للشاعر صرف ما
لا ينصرف^{هـ} وروى الاصمعي على قطن ويروى على النبلج وتنتل^ا،
٥ ٩٩ فَاتَّخَذَ يَسْجُ الْمَاءِ حَوْلَ كُتَيْفَةٍ يَكُبُّ عَلَى الْأَلْخَانِ نَوْحَ الْكَنْهَبِلِ
بَسَجَ يَصْسُبُ، وَكُتَيْفَةُ أَرْضٍ، يَكُبُّ بِقَلْبِهَا عَلَى رُؤْسِهَا، وَالْأَلْخَانِ
هَاهُنَا مُسْتَعْلَقٌ وَأَمَّا يَرِيدُ بِهَا الرُّعُوسَ وَأَمَّا لِي^{هـ} الشَّجَرِ^ب، وَالْدُّوَجُ
مَا عَظُمَ مِنَ الشَّجَرِ، وَالْكَنْهَبِلُ شَجَرٌ مَعْرُوفٌ مِنَ الْعِصَاهِ، وَيُروى
مِنْ كُلِّ فَيْفَةٍ، وَالْفَيْفَةُ مَا بَيْنَ اللَّحْبَتَيْنِ وَأَسْمُ مَا بَيْنَهُمَا الْعَوَافِ
10 وَالْعَوَافِ جَمِيعًا، وَيُروى عَنْ كُلِّ فَيْفَةٍ بِمَعْنَى بَعْدَ وَرَوَى أَبُو عَبْدِ
مِنْ كُلِّ تَلْعَةٍ أَيْ مَسِيلِ الْمَاءِ،

v. وَهُوَ عَلَى الْفَنَانِ مِنْ تَقْيَانِهِ فَاتَّوَلَّ مِنْهُ الْعُصْمَ مِنْ كُلِّ مَنْزِلٍ
وَيُروى مِنْ كُلِّ مَنْزِلٍ^ا، الْعَنَانِ^ك جَبَلٌ لِبْنَى أُسْدٍ، وَنَفْيَانُهُ نَافِيَهُ^ا،
وَالْعُصْمُ الْوَعْدُ وَاحِدُهَا أُعْصِمُ وَالْأُنْثَى أَرْوَبَةٌ وَالْجَمْعُ أَرْوَى وَأَرَادَى وَالْعُصْمُ
15 هَاهُنَا مَا كَانَ فِي مَعْصِيَةِ بِيَّاصٍ أَوْ لَوْثٍ يُخَالِفُ لَوْنَهُ، وَفِي^{هـ} لِلْحَدِيثِ
عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنَّهُ قَالَ إِنَّ الْمُتَيَرِّجَاتِ مِنَ النِّسَاءِ

a) fehlt bei B. h-c) B. وسرته. d-e) fehlt bei B.

f) B. وإنما في للشجرة. g-h) B. الثبلج ويبدل. I. على النبلج وتنتل.

i) so vocalisiert B., L ohne Vocale. k) L. العنا. l) D. fugt

hinzu وهو ما شد من معظمه m-na) fehlt bei B.

لا يدخل منهن الجنة إلا مثل الغراب الأعصم يعنى صلى الله عليه وسلم أن من يدخل الجنة منهن قليل^a، ويقال إنما سبى الوصل أعصم لكون الذى فى معصيه ويعال إنما سبى^b أعصم لأنه يعتصم^c بالجبال لأنه لا يكاد^d يكون إلا فيها؛ ومن روى من كل منزل فمعناه عنده من كل موضع ينزل منه العَصَم^e ومن روى من كل منزل فمعناه من كل موضع تنزل^f هى منه^g أى تهرب من السيل الكثير، وروى الأصمى وألقى ببسبان مع الليل بركه، بسبان جبل وبركه صدره، ويروى فأثر منه ألعق أى الببض إلى^h يخالطها حمرة،
٧١ وتيمناه لم يترك بها جلد نخلة ولا أجمًا إلا مشيدًا يجندل تيمناه بلد، والأجام والأطام نباتان عاليان يتحصن فيهما، والمشيد 10 يحتمل أن يكون المبنى بالجص وأن يكون المطول ويعال شأن بناءهⁱ إذا طوَّله^j وقال^k الله جل وعز وقصص مشيد معناه عند أكثر أهل اللغة المحصص وهبل^l

٧٢ كان قبيراً فى عرائين ونله كبير أناس فى بجاد مرمِل
كبير جبل بعينه^m، والعرائين الأوائل والأصل فى هذا أنه يعال للأب 15 عرائن، والويل والوايل ما عظم من العظم، والبيجاد الكساء الذى فيه سواك وبياض، وحوله مرمِل أى مدقم، وكانⁿ يجب أن يعول مرمِل لأنه نعت للكبير إلا أنه خفصه على الجواز، وحكى الخليل

a-b) fehlt bei L. o) fehlt bei B. d-o) fehlt bei L.
f) fehlt bei L. g) B. بيناه. h) L. طول. i-k) fehlt bei B.
l) fehlt bei B. m-aa) fehlt bei B.

وسيبويه هذا جُعْزٌ صَبٌّ خَرِبٌ وإِنَّمَا خَرِبٌ نَعَتْ للجعر قال سيبويه
 وإِنَّمَا غَلَطُوا فِي هَذَا لِأَنَّ الْمَصَافَ وَالْمَصَافَ إِلَيْهِ بِمَنْزِلَةِ شَيْءٍ وَاحِدٍ
 وَاتَّهَمَا مُفْرَدَانِ وَحَكَى لِلْغَلِيلِ أَنَّهُمْ يَعُولُونَ فِي التَّثْنِيَةِ هَذَانِ جُعْزًا هـ
 صَبٌّ خَرِبَانِ وَيَرْجِعُ الْأَعْرَابُ إِلَى مَا يَجِبُ لِأَنَّ الْأَوَّلَ مُتَنَّى وَالثَّانِي
 5 مُفْرَدٌ وَمَا يُبَيِّنُ لَكَ هَذَا حِكَايَةُ سِيبَوَيْهِ عَنِ الْعَرَبِ هَذَا حَبٌّ رَمَانِي
 وَإِنَّمَا كَانَ يَجِبُ أَنْ يَصِيفَ الْحَبُّ إِلَى نَفْسِهِ، وَفِي الْبَيْتِ قَوْلُ آخِرٍ
 وَهُوَ أَنْ يَكُونَ عَلَى قَوْلٍ مَنْ قَالَ كَسَيْتُ جُبَّةً زَيْدًا فَيَكُونُ التَّنْصِيغُ فِي
 بَعْضِ مُؤْمَلٍ بِهِ هـ الْكَسَاءُ كَمَا تَقُولُ مَرَرْتُ بِرَجُلٍ مَكْسُورٍ بِهِ جُبَّةً فَمِ
 تَكْنِي هـ عَنِ الْجُبَّةِ فَتَقُولُ مَرَرْتُ بِرَجُلٍ مَكْسُورٍ بِهِ هـ ثُمَّ تَحْدِثُ الْإِبَاءَ هـ
 10 وَالْهَلَاءَ فِي الشَّعْرِ، هَذَا قَوْلُ بَعْضِ النُّحَوِيِّينَ هـ، وَكَانَ أَبُو الْحَسَنِ بْنُ
 كَيْسَانَ يَرَوِي هَذَا الْبَيْتَ وَكَذَلِكَ مَا كَانَ فِي الْقَصِيدَةِ فِي أَوَّلِ الْبَيْتِ
 وَلَئِنْ بَزَادَةَ الْوَاوِ لِيَكُونَ بَعْضُ الْكَلَامِ مُرْتَبِطًا بِبَعْضٍ وَيَكُونُ الْوَزْنُ
 صَحِيحًا بِحَذْفِ الْوَاوِ، وَهَذَا يَسْتَبِيهِ السُّعْرُوسِيُّونَ لِلْجَرَمِ، وَرَوَى
 الْأَصْمَعِيُّ كَانَ أَبَانًا فِي أَفَانَيْنِ وَقَدِيهِ، وَيَرَوِي فِي بَعْضِ مُؤْمَلٍ عَلَى الْإِقْوَادِ،
 16 هـ، كَانَ لُتْرَى رَأْسَ الْمُجَبِّيمِ غُذْوَةً مِنَ السَّبِيلِ وَالْغُثَاءِ فَلَكُهُ مِغْرَلُ
 الْمُجَبِّيمِ جَبَلٌ، وَالْغُثَاءُ حُطَامُ الشَّجَرِ هـ قَالَ اللَّهُ جَدٌّ وَعَزٌّ فَجَعَلَهُ
 غُثَاءً أَصَوْرَى مَعْنَاهُ وَاللَّهُ أَعْلَمُ جَعَلَهُ يَابِسًا بَعْدَ مَا كَانَ أَخْضَرًا،

a) L. جعر. b) L. مؤملة. c) L. بدى. d) L. setzt
 hier wieder جبة hinzu. e) L. الها. f) B. الشجرة.

ويروى^{١٥} من السيل والاختاء فقد أخطأ لأن غثاء لا يجمع على أختاء
 وإنما يجمع على أغنيئة لأن أفعلة جمع الممدود وأفعال^{١٦} جمع المصور
 نحو رحي وأرحاه^{١٧}، ومعنى البيت أنه يصف أن السيل والغثاء قد
 أحاطا^{١٨} بهذا الجبل فهو كأنه يدور فلهذا شبهه بفلكة المغزل، والذرى
 الأعلى الواحد ثروة^{١٩}، وروى الأصمعي كأنه طمئة المجيمس وطمئة^{٢٠} ٥
 جبل وروى كأن طمئة المجيمس^{٢١}، ويقال^{٢٢} مغزل ومغزل^{٢٣}، ويروى
 كأن فليئة^{٢٤} المجيمس^{٢٥}،

٧٢ وألقى بصخره الغبيط بعامه نزل اليماني لدى العياب المحتل
 ويروى المحتل بكسر الميم النالي^{٢٦}، صخر^{٢٧} الغبيط موضع^{٢٨}
 والغبيط في غير هذا البيت^{٢٩} قَتَبَ بَيْلاً الرّجل، وبعاه قَعْلَه^{٣٠} 10
 والعياب^{٣١} جمع عَبِيَّةٍ وفي ما يُجعل فيها المتاع^{٣٢}، ومن روى المحتل
 بكسر الميم جعل اليماني رَحْلاً وشبه السيل به لنزوله في هذا الموضع^{٣٣}،
 ومن روى المحتل بفتح الميم جعل اليماني جَمَلًا، ونزل منصوب^{٣٤} ١٥
 على تعدية نَزَلَ^{٣٥} نزولاً مثل نزول اليماني^{٣٦}، وروى الأصمعي كَصَرَعَ
 اليماني لدى العياب الْمُخَوَّلِ، قال كما نَشَرَ اليماني متاعه وهو أَحْمَرُ 15

a-b) fehlt bei B. c) L. وافعالا. d) L. اخلطا. e-f) fehlt

bei L. g-h) L. وبغال وبغال مغزل. i) L. فليئة. k) fehlt

bei L. l) fehlt bei L. m) fehlt bei L. n-o) fehlt bei L.

p) L. منصوبًا. q) und r) fehlen bei L.

- وَأَصْفَرُ شَبَهَ بِهِ مَا أَخْرَجَ الْمَطَرُ^١ مِنْ ذَلِكَ النَّبْتِ، قَالَ وَالْغَبِيضُ نَجْمَةٌ^٢
تَرْتَفِعُ ظَرْفَاهَا وَتَطْمِئُنُّ وَسَطُهَا وَهُوَ كَغَبِيضِ الْعُتْبِ
- ٥ كَأَنَّ مَكَائِي الْجَوَاءِ غُدِيَّةٌ صُبْحَنَ سُلَاقًا مِنْ رَحِيْقٍ مُقْلَقِلٍ
المكائى جمع مكاء وهو طائر كثير الصغير ويقال للصغير مكاء،
٥ والجواء جمع جوى، وغدبة تصغير بغداد ويعني ان يكون تصغير
غدي، وصبحن من الصبح وهو الشرب في أول النهار والقيل شرب
نصف النهار والغبوق شرب العشى والباشريّة شرب السحر والفحمة
شرب الليل، ومعنى البيت أنه يصف أن هذه الطير^٣ تصفر حول هذا
السيّل فرحاً منها^٤ به فهي بمنزلة من قد شرب الصبح وهو
١٠ مسرور على أثره، والسلاف أول اللحم، والرحيق الخالص من اللحم،
وقوله مقلقل يصف أنه حذا^٥ للسان بمنزلة القلقل، قال^٦ أبو عمرو^٧
الجواء ما اتسع من الأرض وهبل هو البطن من الأرض العظيم
- ٧ كَأَنَّ السِّبَاعَ فِيهِ غَرَقَى عَشِيَّةً بَارِجَاتِهِ الْقُصُوى أَنَابِيشُ عُنْصِلٍ
أرجاء نواحيه واحدا رَجَى معصور قال^٨ الله جلّ وعزّ وأملك
١٥ عَلَى أَرْجَائِهَا، وخوله^٩ القُصُوى الغاية^{١٠} وكان^{١١} يجب أن يقول
القُصَى لانه نعمت للارجاء الا أنه حملة على لعط للجمع ونظيره قول

١) من المطر L. ٢) مجمع B. ٣) أول L. ٤) العيم L. ٥) حاد B. ٦) منه B. ٧) هذا الطائر يصفر B. ٨) g-b) B. ٩) fehl bei B. ١٠) fehl bei L. ١١) m-na) fehl bei B.

الله جلّ وعزّ لِنُفَيْتِكَ مِنْ آيَاتِنَا الْكَثْبَرَى وَقوله عزّ وجلّ في (هـ)
 غَرْقٍ (ه) في موضع نصب على الحال كما قال الأعشى
 وَكَأَنَّ الْخَمْرَ الْبُدَامَ مِنَ الْأَسْفِنِطِ مَبْرُجَةً بِمَاءِ الْفِلَالِ
 ويروى (ب) بماء زلالٍ (ه) ، وقوله أنابيش قال (ه) أبو الحسن بن كيسان
 قال بنداره (ه) لا واحد لها وقال غيره واحدتها أنبوش وهو عندى (ف) 5
 أقول (ع) من النَبَشِ، والعنصل نبتٌ يشبه البَصَل، قال أبو الحسن
 ومعنى البيت عندى أن هذا الغيث قد غرق هذه السباع فهي
 في نواحيه تَبْدُو منها أطرافها فشبّهها بالعنصل، وروى أبو حاتم كأن
 سباعاً فتكون غرقى نعتاً لها على روايته، قال أبو عبيد شَبّه السباع
 الغرقى بِمَا نُبِشَ من العنصل، قال والاتبيش (ب) الغناء وما تَجْمَعُ، 10
 وروى غرقى غُدِيَّةً أى حِينَ أُصْبِحَ النَّاسُ،

آخر الفصيدة

a) fehlt bei L., die grossere Lucke scheint durch das doppelte
 في veranlasst zu sein. b-c) fehlt bei L. d-e) B. قبيل.
 f-g) fehlt bei B. h) B. fügt والابايش hinzu.

Druck von G. Kieyung in Leipzig

S. 35 Z. 4. Metrum Ramal.

S. 41 Z. 11 ff. مِنْ عَلٍ، مِنْ عَلٍ، مِنْ عَلٍ. من عَلٍ، من عَلٍ، من عَلٍ. من عَلٍ und من عَلٍ ebenso im Muḥṭā und bei Zamaḥ. Muf. S. 67; من عَلٍ im Muḥṭā; من عَلٍ führen beide nicht an, während عَلٍ; welches beide haben, beim Naḥḥās fehlt.

S. 41 Z. 14. Metrum Raḡaz. Denselben Vers citirt An-Naḥḥās zu 'Antara Mu'all. V. 50.

S. 44 Z. 10. Metrum Basī.

S. 47 Z. 15. Metrum Raḡaz.

S. 49 Z. 8. الدَّوَار s. Marāṣid I, 412.

S. 52 Z. 13. Metrum Tawfī.

S. 54 Z. 9. Zu عَلٍ und عَلٍ vgl. Fleischer, Beiträge S. 323. Wright gramm. S. 136 f.

S. 55 Z. 7. Metrum Wāfir.

S. 56 Z. 6. Metrum Ḥaffī.

S. 58 Z. 4. النِّبَاح ist nach Jaqūt (IV, 942) eine Stadt, 10 Tagereisen von Baṣra entfernt, نَيْبَل eine Stadt bei An-Nibāḡ. Der Tag von An-Nibāḡ und Taital ist berühmt, daher wohl die andre Lesart النِّبَاح wäre (nach Jaqūt I, 916) ein Berg in Jemen, doch ist die Punctuation beider Worte bei L. wohl eine irrthümliche.

S. 63 Z. 3. Metrum Ḥaffī

Druckfehler.

S. 16 Z. 2 lies نَيْبَل.

S. 21 Z. 7 „ هَذَا.

S. 31 Z. 7 „ بَحْتَلِج.

S. 27 Z. 18. Metrum Ḥafff.

S. 27 Z. 17. Metrum Baṣṭ. مَيُوس ist Plural von مَيُوس.

S. 28 Z. 19. لَمَّا لَمَّا لَمَّا لَمَّا لَمَّا ebenso bei Zanzani.

S. 29 Z. 10. Zu شَرَّ vgl. Reiske, notas ad Tarafam pg. 73 und Zanzani zu Tar. Mu'all ed. Vullers V. 25.

S. 30 Z. 12. Die Lesart تَفِيْدَة ist unsicher; man könnte auch تَفِيْدَة lesen, doch passt die Bedeutung noch weniger.

S. 31 Z. 12–13. Die Stelle ist corrumpt. Man muss entweder construiren: „Und die حَيْلَة, nach welcher es möglich ist, dass, was den Sinn deiner Rede جاعلُ الخ angeht, in ihm der Sinn liegt“ . . . dann ist hier eine Lücke; oder man construirt: „Und die حَيْلَة, nach welcher (jenes) möglich ist, ist, dass, was den Sinn u. s. w. angeht, in ihm der Sinn von تَجَيَّى (oder einem ähnlichen Verbum) liegt und du es durch dieses in den Accusativ setzest“.

S. 31 Z. 18. Der Sinn ist klarer Weise dieser: „das Deminutiv von ضَعَى ist ضَعَى und nicht ضَعِيَّة wegen der Ähnlichkeit der letzteren Form mit dem Deminutiv von ضَعَى“. Man muss demnach etwa لَمَّا لَمَّا لَمَّا لَمَّا لَمَّا lesen.

S. 32 Z. 4. Metrum Ragaz. „Meine Pfeile kommen vor ihr zum Morgen am frühesten Morgen, während sie ergreift das Haar des Gefangenen“.

S. 33 Z. 8. Die Lücke nach مِ is wohl durch das معناها, das auf مِ folgte, veranlasst.

S. 34 Z. 7. شاء = جاء nur tamimitisch, daher entweder جاء zu lesen, wie S. 8 Z. 13 oder nach dem gewöhnlichen Beispiele (vgl. Ibn Ja'ī über den Ḥāl von Jahn S. 9 Z. 11ff.) أُنَى oder wahrscheinlicher أُنَى.

S. 34 Z. 15. Eine andre Erklärung eines solchen بَيْنَ führt Nabhās zu den Worten des Tarafa وَمُتَجَسَّد بَيْنَ نَسْرٍ وَمُتَجَسَّد بَيْنَ نَسْرٍ (V. 49) bei Arnold) an: ومعنى بَيْنَ بَيْنَ وَمُتَجَسَّد عَلَيْهَا بَيْنَ وَمُتَجَسَّد: وبَيْنَ معناه مَرَّةً تَأْنٍ وَعَلَيْهَا بَيْنَ وَمَرَّةً تَأْنٍ وَعَلَيْهَا وَمُتَجَسَّد.

S. 15 Z. 9. Metrum Tawil. „(Eine) von den Frauen züchtigen Blickes, wenn etwas von dem Stübchen auf ihrem Gewande herabfallen würde, so würde es eine Spur hinterlassen.“

S. 15 Z. 14. جعل أصله. Der Text ist hier corrupt, der Sinn ist klar. In dem *حل* scheint ein *عن* zu stecken.

S. 16 Z. 1. Freytag führt nur *لَهَى* und *نَهْيَان* an, *لَهَى* findet sich im türk. Qamûs. *لَهَى* ist nach dem *Itbâ* aus der ersten Form entstanden, wie *حَتَّى* aus *حَتَّى*.

S. 16 Z. 16. Es ist die VIII. Form zu lesen, vgl. auch Baidâwî zu der citirten Stelle (Sur. IX, 91).

S. 16 Z. 18. Vor *فَلَاحِي* scheint *أَيْضًا* oder ähnliches zu fehlen.

S. 17 Z. 2. Statt *وَمَعْنَى* ist besser *وَهُوَ مَعْنَى* zu lesen.

S. 17 Z. 4. Als Nomina verbi von *أَلَى* führt der Qamûs *أَلَى*, *أَلَى* und *أَلَى* an, der Muḥṭṭ nannt dieselben und ausserdem noch *أَلَى*. *أَلَى* haben beide nur als Nomen in der Bedeutung = *أَلَى* Räucherholz. B. vocalisirt die Form *أَلَى*, doch ist die gebräuchliche Form *أَلَى* wohl der seltenen *أَلَى* (vgl. Wright ar. gramm II. S. 482) vorzuziehen.

S. 17 Z. 11. *زِيد — وَزَاد*: der Text ist corrupt; man vgl. Zamahsari Muf. ed. Broch S. 20.

S. 19 Z. 4. Metrum Kâmil

S. 19 Z. 8. Das Metrum ist Kâmil. Das erste Hemistich ist von Zamah. Muf. S. 38 citirt. Am Schluss des zweiten Hemistichs fehlt eine Silbe und ist vielleicht *بَطْلَانِهَا* zu lesen = „(ich habe sie genossen) indem ich sie zugleich verschmähte“ oder „indem sie entlassen war“.

S. 21 Z. 6. Zohair Mu'allâqa V. 32 (in der Ausgabe von Arnold).

S. 25 Z. 7. Derselbe Vers bei Zamah. Muf. S. 23 (Metrum Tawil).

S. 26 Z. 8. Der Vers findet sich im Diwan d'Amrolkais von de Slane S. 44.

Anmerkungen.

S. 4 Z. 5 **وَرَعَمُوا أَنَّهُ**: dieselbe schwerfällige Construction findet sich öfter bei An-Nahhās, vgl. S. 23 Z. 16, S. 28 Z. 8.

S. 6 Z. 9 Zohair in Ahlwardts Diwan S. 93, wo für **فوجدته** gelesen wird.

S. 7 Z. 10 **الْمُعَبِّ**: s. Ibn Doreids etymolog. geneal. Handbuch S. 199.

S. 7 Z. 11. Das Metrum ist Wāfir.

S. 8 Z. 8 Metrum Ragaz. „Ein schnelles (Ross), welches das Land verdeckt (einhüllt) in Folge seines schnellen Laufes, sowie verdecken die Nächte in ihren verschiedenen Theilen die Gestalt des Neumonds, bis er sich krümmt.“

S. 12 Z. 7 und Note e. Die beiden Verse (Metrum Tawfil) werden von Ibn 'Aql zur Alfija ed. Dieterici S. 151 ebenfalls als Citat des Sibawaih angeführt. Für **وبخرجن** wird dort **وبرجعن** gelesen.

S. 14 Z. 3. Der Vers (Metrum Wāfir) findet sich auch als Beispiel der Form **مَعْ** bei Ibn 'Aql S. 203. Letzterer giebt an, nach An-Nahhās hätte man **مَعْ** allgemein für eine Partikel angesehen, während an unarer Stelle diese Ansicht ausdrücklich dem Abū-l'Abbās beige-schrieben wird.

S. 14 Z. 8. Metrum Ragaz. „So oft sie sich neigen, sage ich: o Genosse, stelle aufrecht in der Wüste die schwimmenden Schiffen ähnlichen.“

Die vorhandenen Ausgaben von Scholien des Nahhās können, abgesehen von den Fehlern und Entstellungen, die sie enthalten, deshalb nicht für ausreichend angesehen werden, weil Reiske⁸²⁾ sowohl, als Lette⁸³⁾ fast alle grammatischen Scholien ausgelassen haben. Die Ausgabe Rosenmüllers⁸⁴⁾ endlich enthält überhaupt keine Scholien vom Nahhās.⁸⁵⁾

Schliesslich fühle ich mich verpflichtet der Leidener und der Berliner Bibliotheksverwaltung, Herrn Geheimrath Fleischer und Herrn Professor A. Müller meinen wärmsten Dank auszusprechen: den erstgenannten für die bereitwillige Uebersendung der Handschriften nach Halle an Herrn Prof. Müller, unter dessen Aufsicht ich sie benutzt habe, Herrn G.-R. Fleischer für die gütig ertheilte Auskunft auf einige Anfragen, meinem verehrten Lehrer dafür, dass er seine Abschrift des Leidener Manuscripts mir in freundlichster Weise zur Verfügung stellte und auch sonst dieser Arbeit vielfache Unterstützung zukommen liess.

82) Tharaphae Mvallahah cum Scholiis Nahas. ed. Reiske Lugd. Bat. 1742

83) Caab ben Zoheir carmen, item Amralkesai Mvallahah cum Scholiis ed. G. J. Lette Lugd. Bat. 1748.

84) Zohairi carmen ed. Rosenmuller Lips. 1782 und 1826 (Analecta arab. pars. II.)

85) Die Rincksche Abschrift, die Rosenmuller benutzt hat, ist nicht, wie Rosenmuller (erste Ausgabe S. 2) meint, von der Leidener Handschrift Warner 628. Welche Handschrift ihr zu Grunde liegt, sowie von wem die Scholien herrühren konnte ich nicht ermitteln.

geschrieben. Diese Scholien sind aber nur ein Auszug²⁹⁾ aus dem Nahhās. Seine oft umständliche und breite Redeweise wird in vielen Fällen vereinfacht, die beigebrachten Qorānstellen werden verkürzt oder ganz ausgelassen, die Namen der citirten Grammatiker und Dichter sehr oft nicht genannt. Hauptsächlich aber fehlen die längeren grammatischen Bemerkungen. (Ich bezeichne diese Scholien mit B.) Ausserdem steht am Rande, der sehr breit ist, der Commentar des Zauzant, bald vollständig, bald im Auszug und viele von den Scholien des Nahhās³⁰⁾, die im Texte fehlen. Ich habe die letzteren mit B. bezeichnet, da die Randscholien nach meiner Meinung von einem andern Schreiber nachgetragen sind. Zu Al-A'sa und An-Nābigha stehen nur wenige Bemerkungen am Rande.

Aus dem Gesagten geht hervor, dass die Leidener Handschrift im Wesentlichen den vollständigen Nahhās zu den sieben Mu'allagāt bietet, wenn auch der Commentar zu dem achten und neunten Gedicht fehlt³¹⁾. Ich habe daher dieselbe der vorliegenden Ausgabe der Scholien zur Mu'allāqa des Imruul-Qais zu Grunde gelegt und mit Ausnahme orthographischer und ähnlicher Differenzen jede Abweichung von ihr angegeben, die unbedeutendern Abweichungen vom Berliner Manuscript aber unerwähnt gelassen. Die erste Mu'allāqa habe ich gewählt, weil zu ihr der Commentar am umfangreichsten ist.

29) Vergl. die Bemerkung bei V. 62 des Imruulqais.

30) Hiernach ist Ahlwardt, Verzeichniss arabischer Handschriften S. 179 zu berichtigen.

31) Mit Unrecht hat Reiske aus diesem Umstand geschlossen, dass der Codex nur einen Auszug enthalte (Prologus ad Tarafam pg. IX.). Das Verhältniss unsres Commentars zu Tabrizi, das Reiske ebendasselbst berührt, ist, so weit ich es aus einem mir vorliegenden Auszuge aus Tabrizis Commentar zum Imruul-Qais beurtheilen kann, dies, dass Tabrizi hauptsächlich den Nahhās excerpirt, daneben aber auch andre Scholien benutzt hat. So führt er z. B. zu v. 20 des Imruul-Qais eine Ueberlieferung des Abū Naṣr (vergl. Flügel S 81) von Al-A'sma'ī an, die sich bei An-Nahhās nicht findet.

جَمْعٌ²⁷⁾ هذه الفصائد السبع وقيل ان العرب كان اكثرها يجتمع
بعكاظ ويتنشدون الشعر فاذا استحسن الملك قصيدة قال علقوها
واثبتوها في خزائى، فاما قول من قال انها عُلقت في الكعبة فلا يعرفه
احد من الرواة، وأصح ما قيل في هذا ان حَمَلًا الراوية²⁸⁾ لما رأى
رُحَدَّ الناس في الشعر جمع هذه السبع وَحَضَّهُمْ عليها وقال لهم هذا
في المشهورات فسميت الفصائد المشهورة لهذا، وتبدأ بعصيده الاعشى
لان ابا عبيده قال لم يُقَلَّ في الجاهلية على روايتها مثلهما،

Bei der Herausgabe der vorliegenden Scholien habe ich zwei Manuscripte benutzt. Das eine cod. (628 Warner) 509 Dozy der Leidener Handschriften, das ich mit L bezeichne, enthält auf 167 Quartblättern den Text der sieben Mu'allaqât mit den Scholien des Nahhâs. An einigen Stellen finden sich spätere Einschießel und Zusätze, die ich, wo sie mit Sicherheit als nicht vom Nahhâs herrührend zu erkennen waren, in eckige Klammern geschlossen habe. — Die Schrift ist grosses Naṣṣī, nicht grade schön, aber deutlich. Der Schreiber hat öfter den Sinn der Worte gar nicht verstanden. Das Papier ist griechisches, wie aus dem Wasserzeichen *PA*, das sich z. B. fol. 137 vorfindet, und einem Ochsenkopfwasserzeichen (fol. 138) sich ergibt. Die Jahreszahl der Abschrift ist nicht angegeben. Unter den Notizen auf der ersten Seite ist die älteste mit Angabe des Jahres die, dass sie im ersten Rabī' des Jahres 1014 für 135 osmanische Dirhem gekauft sei. Die andre Handschrift ist cod. Wetzstein I, 56 der Königl. Bibliothek zu Berlin. Sie enthält fol. 1—68 neun Mu'allaqât nebst Scholien des Nahhâs und ist mit Nasta'īq schön und deutlich im Jahre 1052, wie der Schreiber fol. 68 angiebt,

27) Im Codex steht جَمْعٌ.

28) Diese Notiz des Nahhâs führt Ibn Ḥallikān vit. 204 an.

al-A'rābī²³⁾, Abū Jūsuf Ja'qūb ibn Ishāq ibn as-Sikkī²⁴⁾,
Abul-Abbās Ahmād ibn Jahhā²⁵⁾ Ta'lab.

Der Commentar des Nāhhās umfasst ausser den sieben Mu'allaqāt je eine Qasīde von Al-A'ā und An-Nābigha. Ibn Ḥallikān²⁶⁾ spricht nur von einem Commentar zu den sieben Mu'allaqāt. Eine gewisse Berechtigung dazu hat er daran, das An-Nāhhās selbst die beiden letzten Gedichte nicht mit unter dem Namen Mu'allaqāt begreift. An-Nāhhās sagt nämlich am Ende der Scholien zu 'Amr ibn Keltūm, dessen Qasīde bei ihm an siebenter Stelle steht (Berliner Handschrift fol. 61):

قال ابو جعفر فهذا اخم السبع المشهورات على ما رأيت أهل اللغة
بذهبون اليه منهم ابو الحسن بن كيسان وليس لنا ان نعترض في
هذا فنقول من الشعر ما عو اجود من هذه كما انه ليس لنا ان
نعترض في الالغاب وانما نؤبها على ما فعلت اليها نحو المصدر
والحال والتبيين،

وقد رأيت من يذهب الى ان قصيده الاعشى وبع هزيرة وقصيدة
النابعة وفي با نار مبة من هذه العصائد وجد بيتا ان هذا لا يؤخذ
بعماس غير آنا رأينا انهم أهل اللغة يذهب الى ان اشعر الجاهلية
امرؤ العيس وزهير بن ابى سلمى والنابعة والاعشى الا ابا عبيدة فانه
قال اشعر الجاهلية ثلثة امرؤ العيس وزهير والنابعة فحدانا قول انهم
أهل اللغة على املاء قصيده الاعشى وقصيدة النابعة لتعديهم اياها
وان نانتا لبسا من العصائد السبع عند اكثرهم، واحفلوا في

23) starb 231. Fähr. 69. Flügel 145.

24) starb 246. Fähr. 72 Flügel 158.

25) starb 291. Fähr 74. Flügel 164

26) vit. 39

und Niṣṭawaih⁵⁾. In den Scholien erwähnt An-Naḥḥās nur Az-Zaḡḡāḡ, den er gewöhnlich mit dem Namen Abū Ishāq citirt, und Al-Aḥḡā. Ausserdem werden angeführt von den Baṣ-
rensern: Abū 'Amr ibn al 'Alā⁶⁾, Jūnus ibn Ḥabīb⁷⁾, Al-
Ḥallī⁸⁾, Sibawaih⁹⁾, Al-Aḥḡā der Mittlere¹⁰⁾, Abū 'Uḡsida,
Ma'mar ibn al Muḡannā at-Taimī¹¹⁾, Abū Zaid Sa'īd ibn
Aus ibn Tābit ibn Baṣṭr ibn Qais al-Anṣārī¹²⁾, Al-Aṣma'i¹³⁾,
Abū 'Umar ḡalīb ibn Ishāq al-ḡarmi¹⁴⁾, Abū 'Uḡmān Bakr
ibn Muḡammad al-Māzini¹⁵⁾, Abū Ḥātim Ṣahl ibn Mu-
ḡammad as-Siḡistānī¹⁶⁾, Abu l'Faḡl al 'Abbās ibn al-Farāḡ
ar-Rijā'ī¹⁷⁾, Abū 'Ubaid al-Ḳasim ibn Sallām¹⁸⁾, Abul
'Abbās Muḡammad ibn Jazīd al-Mubarrad¹⁹⁾, Abu Ḥasan
Muḡammad ibn Aḡmad ibn Kaisān²⁰⁾. Von den Ku-
fensern nennt er nur: Al Fairā²¹⁾, Abū 'Amr Ishāq ibn
Mirār as-Ṣaibānī²²⁾, Abū 'Abdallah Muḡammad ibn Zifād ibn

5) starb 838. Fih. 81. Flügel 218

6) starb 154. Flügel 82.

7) starb 180. Fih. 42. Flügel 34.

8) starb 170. Fih. 42. Flügel 37.

9) starb 177. Fih. 51. Flügel 42.

10) starb 215. Fih. 52. Flügel 61.

11) starb 210. Fih. 58. Flügel 68.

12) starb 215. Fih. 54. Flügel 70.

13) starb 218. Fih. 55. Flügel 72.

14) starb 225. Fih. 56. Flügel 81.

15) starb 249. Fih. 57. Flügel 88.

16) starb 255. Fih. 58. Flügel 87.

17) starb 257. Fih. 58. Flügel 85.

18) starb 222. Fih. 71. Flügel 85.

19) starb 285. Fih. 59. Flügel 92.

20) starb 820. Fih. 81. Von ihm wird oft die Ueber-
lieferung eines gewissen Bundār angeführt, den ich sonst nirgends
erwähnt gefunden. Fih. 224 wird ein Jurist dieses Namens ge-
nannt.

21) starb 207. Fih. 66. Flügel 129.

22) starb 218. Fih. 68. 189.

Von den Commentaren der alten arabischen Grammatiker zu den Mu'allafât ist der älteste, der auf uns gekommen ist, der des Abt. Ġaḥfar Aḥmad ibn Muḥammad ibn Isma'īl ibn Jānus al-Murādī al-Miṣrī an-Nahḥās oder ibn an-Nahḥās¹⁾. Die Titel seiner zahlreichen Schriften und einige Nachrichten über sein Leben finden sich bei Ibn-Ḥallikān vita 39, Flügel, grammatische Schulen S. 64. Er starb im Jahre 338 oder 337 der Hīġra. In seinen Scholien hat er, wie er selbst im Eingange seines Commentars sagt, sein Augenmerk hauptsächlich auf die grammatischen Fragen gerichtet und zwar giebt er bei Erörterung derselben, wenigstens in sehr vielen Fällen, die von einander abweichenden Ansichten der verschiedenen älteren Grammatiker mit Nennung ihrer Namen an. Hiernach dürften seine Scholien durchaus geeignet sein, zur Kenntniss der arabischen Grammatik und der Geschichte derselben einiges beizutragen. Und auch zum Verständniss der Gedichte selbst ist er ein bei weitem zuverlässigerer Führer als Zauzani, da er meist die einfachere und natürlichere Erklärung bietet, während dieser für das Künstliche und Fernliegende eine besondere Vorliebe hat.

Als Lehrer des Nahḥās in der Grammatik nennt Ibn Ḥallikān Al-Aḥḥas den Kleinen²⁾, Az-Zaġġāġ³⁾, Ibn al-Anbārī⁴⁾

1) An-Nahḥās Ibn Ḥall. 39. Ibn Aqil zur Alfīya ed. Victorici S. 74 und 208, Ibn an-Nahḥās Ibn Ḥall. 204, As-suyūfī bei Kosengarten (Amni Moallakah Jenae 1819) S. 66.

2) starb 315. Fihrist S. 83. Flügel gramm. Schulen b. 63.

3) starb 310. Fihrist. 60. Flügel 98

4) starb 328, Fihrist. 75. Flügel 165.

Meinem lieben Vater

Eduard Frenkel

zu

Halle a|Saale.

—

	داخله نمبر
	فن نمبر
۷۵۲	کتاب نمبر

An-Nahhâs'
Commentar zur Mu'allâqa

des

Imrûul-Qais.



Nach der

Leidener und der Berliner Handschrift

herausgegeben von

Dr. Ernst Frenkel.

Halle a/S.

Lippert'sche Buchhandlung
(Max Niemeyer)

1876

